Limburgs Dagblad

Plaspoort

Woensdag 22 juli 1987. 69e jaargang nr. 170.

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad B.V. – Postbus 3100, 6401 DP Heerlen – Telefoon 045-739911 – Hoofdredacteur Ron Brown – Ned. losse nummers ƒ 1,35 – Spanje 190 pesetas

Bijschrijven op pas ouders wordt onmogelijk

Eigen paspoort voor kinderen

Van onze correspondent

ENSCHEDE – Kinderen in ons land moeten in de toekomst een eigen paspoort hebben. Het bijschrijven op de identiteitspapieren van ouders behoort vanaf 1 januari volgend jaar niet meer tot de mogelijkheden. Dat blijkt uit de nieuwe Paspoortwet, die na langdurig touwtrekken tussen de ministeries van binnen-en buitenlandse zaken, door het kabinet is vastgesteld en nu voor advies bij de Raad van State ligt.

Bij het aanmaken van het nieuwe paspoort werkt men met een foto-chemisch proces, waarbij paspoortgegevens (naam, voornaam, geboortedatum, geboorteplaats, woonplaats, geslacht en lengte), foto en handtekening van de houders als het ware in één pagina worden geperst en niet daarop worden aangebracht. Buitenlandse zaken liet in 1985 de Kamer al weten, dat het om technische reden „moeilijk, zo niet onmogelijk" zou zijn, kinderen nog langer te laten bijschrijven.

De Vereniging Nederlandse Gemeenten heeft bezwaar tegen dit onderdeel van de Paspoortwet. De VNG wil de mogelijkheid tot bijschrijven behouden en vraagt zich bovendien af, welke internationale verplichting ten grondslag ligt aan een eigen identiteitsbewijs voor jongeren. Inmiddels heeft het kabinet wel toegezegd, dat het paspoort voor kostprijs (27,50) aan jongeren tot 16 jaar wordt verstrekt. Kinderen jonger dan 5 jaar betalen de helft (13,75) van deze prijs.

Met de nieuwe paspoortwet verdwijnt ook de mogelijkheid om in gemeentehuizen een kant-en-klaar paspoort mee te nemen. In een twintigtal Nederlandse gemeenten, kan men nu op het afgeven van een paspoort wachten. De aanmaak van de nieuwe identiteitsbewijzen gaat centraal gebeuren bij de b.v. Kenmerk en Personificatie (KEP), die voorlopig in Schiedam een fabriek krijgt.

- Pedro Delgado in het geel op Alpe d'Huez
- Ritzege Echave maakt Spaanse succes compleet
- De ontberingen van een petjesverkoper in de Tour
- PDM doet bod op Greg LeMond
- Lijdensweg Steven Rooks ten einde

Tijdschrift IDR:

Succesvolle test Israël met kernraket

GENEVE – Israël heeft met succes een kernraket voor de middellange afstand geprobeerd die in staat is belangrijke Arabische hoofdsteden te raken. Dit schreef gisteren het International Defense Review (IDR) in Genève. Israel heeft bij herhaling gezegd dat het geen kernwapens heeft.

Eerste Koeweitse tankers onder Amerikaanse vlag

Iran dreigt VS

Van onze correspondent

WASHINGTON – De spanning in de Perzische Golf is aanmerkelijk toegenomen nu de Iraanse VN-ambassadeur Khorassani het onder Amerikaanse vlag plaatsen van Koeweitse tankers heeft gekenmerkt als „de ernstigste escalatie van het Golfconflict door andere staten". Khorassani deelde bovendien mee dat Iran „elk doel zal aanvallen dat zij daarvoor in aanmerking vindt komen, ongeacht onder welke vlag het vaart".

Een woordvoerder van het Amerikaanse ministerie van defensie heeft de escorte van de Koeweitse tanks gisteravond een gevaarlijke missie genoemd. „Dit is geen risicovrije onderneming en we zijn bezorgd over de schepen die we escorteren. Maar ook over de schepen die de escorte uitvoeren en over de bemanning daarvan," aldus de woordvoerder.

Parijs zal overigens twee met Exocet-raketten uitgeruste marine-fregatten naar de Golf sturen om daar twee Franse tankers te begeleiden. Verder ried Parijs de reders aan het gebied te mijden. De Britse regering deelde mee dat haar drie oorlogsschepen in het gebied die de Britse koopvaardij moeten beschermen, orders hebben uit verdediging te schieten als ze worden aangevallen.

Terwijl de twee Koeweitse tankers gisteravond laat in de Golf van Oman klaar lagen om onder Amerikaanse militaire begeleiding door de Perzische Golf te varen, wees president Reagan het voorstel van Gorbatsjov van de hand om rechtstreeks met de Russische partijleider te onderhandelen over de kritieke situatie in de Golf.

Vlakbij de twee tankers lagen op het moment dat ze hun nieuwe identiteit kregen de Amerikaanse kruiser Fox, de torpedobootjager Kidd en nog twee fregatten. Deze schepen, bijna de helft van het aantal Amerikaanse marinevaartuigen in de Golf, vormen de kern van de eerste Amerikaanse escorte.

De vaartuigen krijgen steun van radarvliegtuigen, straaljagers en electronische hulp van het vliegdekschip Constellation, dat zich met nog eens zeven begeleidende schepen in de Golf van Oman bevindt.

Regeringsfunctionarissen in Washington die anoniem wensten te blijven, speculeerden gisteren dat de eerste escorte door Iran, ondanks dreigende taal van dat land, vrijwel zeker wel ongemoeid zal worden gelaten. Ook de tweede tocht, die begin augustus plaatsvindt, zal waarschijnlijk zonder al te veel problemen verlopen, aldus één van hen. „Als Iran iets wil doen, dan zal dat later in het jaar zijn, in de verwachting dat we dan minder goed opletten".

METEO BEEK VERWACHT:

Af en toe een bui

Een depressie boven West-Duitsland blijft het weer bij ons beïnvloeden. Er wordt veel bewolking aangevoerd waaruit af en toe een bui valt terwijl er een kans op onweer blijft. De wind is zwak tot matig uit noordwestelijke richting en de temperatuur loopt op tot 19 graden. Een regengebied boven Engeland en de Noordzee trekt langzaam in onze richting en zal vanavond en vannacht bij ons voor lange periodes met regen zorgen. De temperatuur zakt tot ongeveer 15 graden.

VANDAAG:

zon op:	05.45	onder:	21.46
maan op:	01.56	onder:	20.13

MORGEN:

zon op:	05.47	onder:	21.45
maan op:	02.38	onder:	21.04

Hooikoortsmelding:

Telling van maandag- tot dinsdagmiddag: graspollen 1 m3, overigen 5 per m3.

Vooruitzichten: gunstig.

Dit is de laatste hooikoortsmelding voor dit jaar. Er zijn alleen nog lage concentraties van pollen onkruid in de lucht die plaatselijk en individueel problemen kunnen oproepen.

Wedstrijd voor amateurschrijvers



...klaar af...

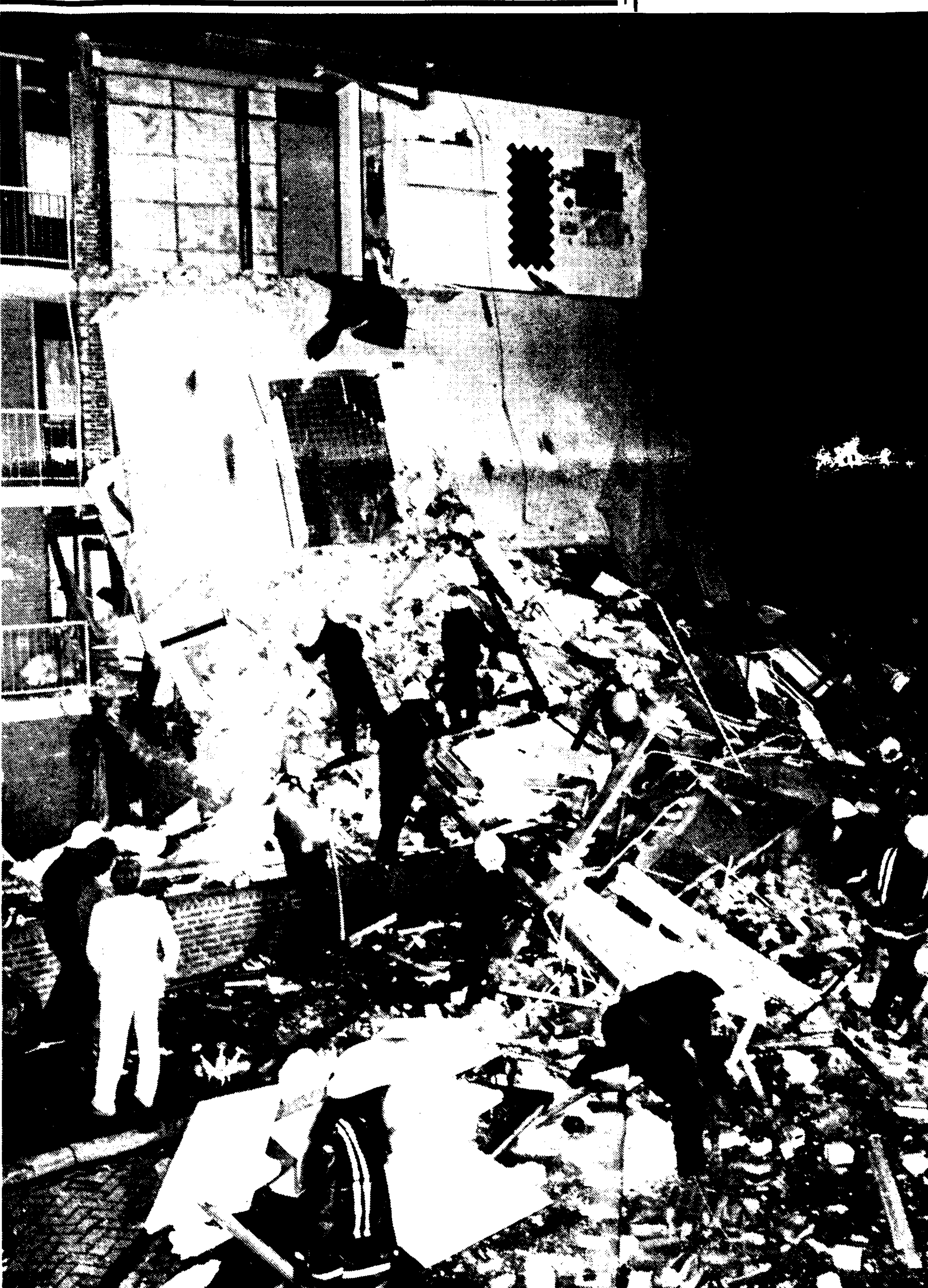
Tol noodweer Italië gestegen

ROME – In de Italiaanse Alpen zijn nog eens 24 lijken gevonden van mensen die het slachtoffer zijn geworden van het noodweer in het weekeinde. De Italiaanse televisie berichtte gisteravond zonder uit te weiden dat onder het puin van hotel 'Gran Baita' in Tartano bij Sondrio, kort tevoren 15 stoffelijke overschotten waren gevonden. In het gehucht Sant'Antonio Marignano waren negen doden geborgen. Er zijn veel gewonden en duizenden mensen zijn dakloos geworden.

Men was er tot gisteren van uitgegaan dat de overstromingen en aardverschuivingen van zaterdag aan 34 mensen het leven hadden gekost.

De EG-commissie in Brussel heeft gisteren besloten een bedrag van een half miljoen ecu (ongeveer 1,16 miljoen gulden) ter beschikking te stellen voor hulp aan de mensen die in Noord-Italië het slachtoffer zijn geworden van de overstromingen. Het slechte weer heeft ook in Zwitserland mensenlevens geëist. In Graubünden en het kanton Ticino kwamen vier mensen om het leven en worden zeven personen nog vermist. De kans is klein dat de vermisten nog in leven zijn.

De slachtoffers zijn een 68-jarige man wiens huis door een stroom modder werd bedolven en drie inzittenden van een voertuig dat zaterdag door een buiten zijn oevers getreden rivier werd meegesleurd. De zeven vermisten bevonden zich aan boord van twee kleine vliegtuigjes, die vrijdag en zondag verdwenen. Het gaat om vijf Zwitsers en twee Westduitsers.



● *'Dat zie je alleen maar in Beiroet,' zei een van de omstanders van de enorme ravage die de gasontploffing in Kerkrade gisteravond aanrichtte in een flatgebouw aan de Burg. Savelsberglaan. Onder de puinhopen werd al snel één zwaargewonde man weggehaald. Hij werd meteen naar het brandwondencentrum in Aken vervoerd. Met man en macht was de brandweer van Kerkrade vannacht tot in de vroege morgenuren bezig met het ruimen van het puin, koortsachtig op zoek naar mogelijke verdere slachtoffers. Bij het ter perse gaan van deze editie waren echter geen mensen meer gevonden onder het puin.*

Zwaargewonde naar brandwondencentrum

Gasexplosie verwoest deel flat Kerkrade

KERKRADE – Een gasontploffing heeft gisteravond tegen elf uur een flatgebouw aan de Burg. Savelsberglaan in Kerkrade grotendeels verwoest. Drie boven elkaar gelegen woningen stortten volledig in. Een zwaargewonde man is in allerijl naar het brandwondencentrum van het Klinikum in Aken vervoerd. Drie anderen werden met lichte verwondingen naar het ziekenhuis van Kerkrade gebracht, maar hoefden niet opgenomen te worden. Vannacht werd nog naar mogelijke verdere slachtoffers gezocht.

In de flatwoningen aan de Savelsberglaan wonen voornamelijk alleenstaande jongeren. Zeker één van de drie woningen was ten tijde van de ontploffing niet bewoond. De gewonde man, van wie de naam gisteravond nog niet vrijgegeven werd, is vermoedelijk door de kracht van de explosie naar buiten geslingerd. Hij werd onder het puin vandaan gehaald.

Direct na de ramp rukte de brandweer met groot materieel uit, terwijl in het ziekenhuis het rampenplan in werking werd gesteld. Met veel mankracht en een vrachtwagen met laadschep werd het puin zo snel mogelijk verwijderd, maar verdere gewonden werden niet meer gevonden.

Ook in de directe omgeving ontstond veel schade. Een behoorlijk aantal ruiten sneuvelde en een in de buurt geparkeerd staande auto liep zware averij op. De bewoners van de omliggende panden werden direct na de ontploffing tijdelijk door de politie geëvacueerd, maar konden enige tijd later al in de rommel in hun woningen gaan opruimen. Een meisje dat vlak naast de ontplofte flatwoningen woont, had overigens helemaal niets van de ramp gemerkt.

● Zie verder pagina 13

Mislukte overval op juwelier

MAASTRICHT – „Fill it up," siste de overvaller de juwelier toe, terwijl hij met de ene hand een klein vuistvuurwapen dreigend gericht hield op de aangesprokene en met de andere een plastic zak voorhield. „No," reageerde ogenblikkelijk de juwelier resoluut terwijl hij een spurt inzette naar de achterkamer van zijn zaak om van daar naar de bovenverdieping om hulp te schreeuwen. De overvaller droop af, mogelijk met een geladen revolver maar zeker met een lege plastic zak.

De overval, mislukt door de courage van het slachtoffer, voltrok zich gistermorgen omstreeks tien uur in luttele seconden bij juwelier Van Velthuysen aan de Akersteenweg in het Maastrichtse stadsdeel Heer. Even tevoren had hij een slanke man van omstreeks dertig jaar met steil blond haar tot op de schouders via de étalageruit zijn zaak zien binnen turen. Reeds onraad vermoedend, staarde hij weldra in de loop van 's mans vuurwapen.

Bij het politieel onderzoek is de vraag gerezen of de ontkomen overvaller in verband gebracht moet worden met een oranje-kleurige camper, die met draaiende motor geparkeerd heeft gestaan bij de juwelierszaak. De camper, waarin een man of vrouw waren gezeten, vertrok onmiddellijk na de vergeefse overval. Of de overvaller in die kampeerauto is gestapt, is niet duidelijk. Vast staat dat deze wagen, met het Duitse kentekennummer AS-CP87, begin vorige maand in München werd gestolen.

Sancties bijstand vastgesteld

DEN HAAG – Staatssecretaris De Graaf (Sociale Zaken) stuurt een dezer dagen een handleiding naar de gemeentelijke sociale diensten waarin richtlijnen staan voor strafkortingen die opgelegd kunnen worden aan werkloze uitkeringsgerechtigden. Werklozen die weigeren passende arbeid te aanvaarden moeten, aldus de richtlijn van de staatssecretaris, bestraft worden met een maximale korting van 135 gulden per maand op de uitkering. In het ergste geval kan ook de uitkering helemaal worden ingetrokken.

De gemeenten mogen officieel van de handleiding van De Graaf afwijken. Eerder was de staatssecretaris van plan de straffen vast te leggen in een officiële beschikking. Doel van de handleiding blijft dat er meer lijn komt in het sanctiebeleid van de gemeentelijke sociale diensten.

„Lichte vergrijpen", als het vergeten van de inschrijving bij het arbeidsbureau kunnen na een schriftelijke waarschuwing bestraft worden met een korting op de uitkering van 45 gulden (3 %). Wie te weinig solliciteert kan een korting van 6% (90 gulden) tegemoet zien.

De bedragen gelden voor een gezin.

Soldatenbonden dreigen met kort geding

UTRECHT – De dienstplichtigenbonden AVNM en VVDM (samen 33.000 leden) hebben staatssecretaris Van Houwelingen van defensie gisteren gesommeerd om de per 1 juli afgeschafte registratie van vergoedingen in tijd voor overwerk van dienstplichtigen bij de Koninklijke landmacht opnieuw in te voeren. Als de staatssecretaris – die momenteel met vakantie is – maandag niet op de sommatie heeft gereageerd, spannen AVNM en VVDM een kort geding aan, zo heeft een AVNM-woordvoerder gisteren meegedeeld.

Het afschaffen van de registratie van vergoedingen in tijd voor overwerk (bij voorbeeld wachtdiensten in het weekeinde) per 1 juli vloeit voort uit de afspraken tussen Defensie en de bonden over de nieuwe wedde voor dienstplichtigen.

AVNM en VVDM bestrijden de geldigheid van dit besluit, omdat het toegezegde terugdringen van overwerk nog niet is geregeld. Daardoor krijgen dienstplichtigen van de landmacht sinds 1 juli nauwelijks meer compensatie voor overwerk.

Het ministerie van defensie stelt zich echter op het standpunt dat diensten en oefeningen niet tot de arbeidstijd behoren, zodat ze ook niet behoeven te worden gecompenseerd.

in gesprek

In deze rubriek neemt de redactie buiten haar verantwoordelijkheid graag ingezonden brieven van lezers op. De brieven dienen betrekking te hebben op publikaties in onze krant en kort en zakelijk te zijn. Brieven die te lang zijn worden ingekort of geretourneerd.

Gouverneur Kremers, Limburg en de RL



Respekt voor het artikel in uw dagblad op zaterdag 18 juli. Gouverneur Kremers doet en deed veel voor ons Limburg en we kunnen slechts hopen dat we hem tot de VUT-leeftijd mogen behouden. 'We', dat is Limburg en ik: dat is zijn overbuurman. Evenwel: de Rijksuniversiteit in Maastricht is geen zaak uit de koker van Gouverneur Kremers. In 1965 richtte ex-gouverneur Van Rooy het S.W.O.L. op, waarvan de meesterlijke' drs.W. Toonen fervent secretaris was. In 1968 werd in de Troonrede de oprichting der Limburgse Universiteit aangekondigd en in 1971 was H.M. de Koningin op de historische Academische zitting in de St. Servaas, waarbij dr. Veringa o.a. gehuldigd werd, maar waar de heren Ch. van Rooy en W. Toonen de resultaten van hun werk meemaakten: de Rijks-Universiteit Limburg. Ere wie ere toekomt. Dat is een gezegde, dat zeker onze huidige Gouverneur zal ondersteunen. De passage over DEMY was niet nodig uit te spreken door een vroegere LIOF-manager, die toch al zoveel zo lang moest verzwijgen. Dit verhaal had hij nu eens echt – zoals vele andere zaken – binnen de omheining van zijn tanden moeten houden. Korrektheidshalve. Maar ja, we zijn allemaal maar gewone mensen en zelfs Nobelprijswinnaars 'doen het gehurkt'. Het zij vergeven. Ir. Niessen kan 'per-du' zijn, maar wel juist weergegeven. Maar niettemin te rectificeren. Een *heer Kremers* zal de dertig Gouverneursjaren – van 1947 tot 1977 – van zijn voorgangers dr. F.J.M.A.H. Houben en mr.dr. C.J.M.A. van Rooy (beiden géén Limburgers van geboorte) zeker waarderen en hij moge weten, dat Limburg hem graag nog lang wil behouden. Om bijvoorbeeld te komen aan de 50-jarige periode – 16-14-20 – van drie echte Gouverneurs! Heer Dries ging uiteindelijk – van verdriet – naar Tokio!

MAASTRICHT **E.G.W. Schoonbrood**

● Doop

Tot mijn grote verbazing las ik in de krant van maandag 13-7-87 de reacties van twee r.k. priesters. Mijn inziens is het goed voor beide heren om de Romeinenbrief van de apostel Paulus te lezen. Als eerste vraag ik mij af of men een kleine baby kan en mag dopen? Mijn inziens is dopen een daad van gehoorzaamheid die volgt op de acceptatie van Jezus Christus als redder en zaligmaker in ieders persoonlijk leven. Als tweede vraag: kan een kleine baby iets accepteren, een persoonlijke beslissing nemen? Mijn inziens niet! Daarom pleit ik voor de doop op 'n leeftijd dat men dit wel kan! Dus geen baby's dopen. Jezus was 30 jaar oud! Oecumene is mijn inziens slechts een kreet en houdt niets in. De enige ware kerk van Jezus Christus heeft als richtsnoer de bijbel en geen regels van enige kahtolieke of protestantse kerk. Katholiek betekent in het latijn christen, en protestant zijn zij die pleiten voor verwijdering van misverstanden en regels uit de doktrines van de katholieke kerk. Zij protesteren, verder niets. De katholieke kerk moet evenals vele protestante kerken terug naar de bijbelse leer. Het is ook niet belangrijk of men zich katholiek of protestant noemt. De belijdenis en de acceptatie dat Jezus Christus onze persoonlijke redder en verlosser is, dat is het belangrijkste. Ten derde zou ik de beide priesters willen vragen: bent u als u vandaag het tijdelijke voor het eeuwige zou verwisselen zeker van het eeuwig leven? Moet u hier ontkennend op antwoorden dan is deze vraag voor u persoonlijk belangrijker dan zich af te vragen of 'n kind dat een oecumenisch doopsel ondergaat katholiek of protestant is! De bijbel is duidelijk en als Gods woord onze richtlijn in alles, en de H. Geest zal ons tonen wat goed en verkeerd is. Dit geldt zowel voor mijn katholieke als protestantse medegelovigen. Wij allen zijn christenen en uit al onze kerken zullen de ware gelovigen de gemeente Gods vormen. Hiermee wil ik pleiten voor het feit dat geen enkele kerk kan zeggen: wij hebben alleen de waarheid; ook niet de katholieke. De enige waarheid is Gods woord en dat is geschreven voor allen die het willen accepteren en bestuderen.

HOENSBROEK **H. Halmans**

● Politie

Even een berichtje over wat Jos v.d. Camp geschreven heeft zaterdag jl. in 'Vrijuit'. Het verhaal van een Heerlense politieman: „Er is geen haan meer die naar haar kraait". Precies, zo is het. Zelf hebben wij een dochter die afgelopen jaar is mishandeld, en de dader loopt nog vrij rond. Nu, na een jaar, vraag ik me nog steeds af hoeveel slachtoffers hij in die tijd heeft gehad. Daarom vind ik het ontzettend goed van die Heerlense hoofdagent dat hij dat verhaal bloot geeft, al kost het hem misschien een promotie. Zo zie je dan toch weer dat politiemensen (sommige) met hun menselijk gevoel te werk gaan. Wel jammer dat hij er alleen voor staat? Ik geloof dat, als een kind in een broeinest van criminaliteit zit, het daar beslist niet alleen uitkomt. Waarom dan niet meer tijd en aandacht voor zo'n geval, en minder tijd voor verkeerd of te lang parkeren? En tot slot wilde ik nog even zeggen tegen de bazen van het Heerlense politiebureau: voor deze betreffende politieagent, voordat hij op het matje moet komen, zeer zeker geen berisping, maar wel een promotie. Mag een politieman misschien een beetje menselijk blijven?

SIMPELVELD **E. Vaessen-Scheepers**

José Happart had al lang zijn congé moeten hebben

In zijn kommentaar (LD 10/7) slaat Frits Schils inzake de kwestie Happart-Voeren de nagel precies op de kop. Alleen zou die Happart allang zijn congé in de Voerstreek gekregen moeten hebben. Happart c.s. maken echter deel uit van het nog immer flakkerende Franse expansionisme, dat een deel van Belgisch-Limburg – dat ontegenzeggelijk Vlaams is – van haar Nederlands karakter wil beroven. Iets soortgelijk is al eeuwen gaande in het noorden van Frankrijk. In Zuid- of Frans-Vlaanderen zijn al sedert meerdere eeuwen de Fransen de baas. Vroegere aan de Nederlanden behorende gebiedsdelen zijn stukje bij beetje toegeëigend (geannexeerd) door het expansionistische Frankrijk. Niet alleen voormalige gebieden van Duitsland (zoals de Elzas en Lotharingen) zijn aan Frankrijk gekoppeld, maar óók delen van de eermalige Zuidelijke Nederlanden (waaronder Zuid-Vlaanderen). In dàt Zuid-Vlaanderen speelt zich vandaag de dag nog immer een grote tragedie af. De realiteit gebiedt dat er tegenwoordig nog immer een 60.000 mensen in dat gebied een Nederlands dialect beheersen (het Frensch-Vlams). En een recente ondervraging gaf alleen al in de plaats Hondschoote te zien dat 70 procent der inwoners zich vóór onderwijs in het Nederlands uitsprak. Maar er is méér. Te Rijsel (Lille) is sedert enige jaren aan de universiteit wederom een (kleine) stoel Nederlands ingevoerd. Wie het wil kan dus óók in het Nederlands examen doen. Maar het is zó, dat dat Nederlands een plaatsje inneemt tussen de andere talen. En oprechte Vlamingen in Frankrijk steekt dat enorm. Zij zouden het liefst een erkenning willen zien van HUN taal en kultuur. Volgens de Franse regering (onder aanvoering van socialist Mitterand) wordt sedert 1981, met aanvulling in 1986, van een decentralisering gesproken inzake zgn. autonome gebieden in Frankrijk, die zou gelden voor de Elzas, Bretagne, Occitanië, Corsica, Paisos Catalans, Viscaja èn Zuid-Vlaanderen. Dat gegeven is ondergetekende bevestigd in een schrijven namens president Francois Mitterand, door zijn intendant de heer Schott inzake Zuid-Vlaanderen (d.d. 1 juli 1987), maar de praktijk wil anders. In Zuid-Vlaanderen is immers nog sprake van een verfransingsdruk. Een signifikant voorbeeld was de arrestatie van de voorzitter van de Vlaemsche Federalistische Partij (VFP/PFF), de heer Wido Triquet, het vorig jaar. Zijn zoon werd op zijn werk aangehouden vanwege een begane verkeersovertreding. De politie ging dat thuis tegen vader Triquet zeggen, waarna die driftig werd...en door de politie wegens wederspannigheid tegen het gezag werd meegesleept...en voor twee maanden in het gevang gestopt! Zó had de magistratuur haar greep op de dekselse voorzitter van de VFF/PFF kunnen krijgen. Anders dan in de Belgische Voerstreek gaat het dus in Frankrijk toe met een minderheid die niet Frans maar Nederlands WIL spreken (en schrijven) in het openbaar!

SITTARD **Bèr Willems**

Oekumenische rel

Het is nog maar kort geleden dat pastoor van Horne in Grevenbicht werd geïnstalleerd. De woorden van dominee Irene den Ouden-Ligtelijn klinken me nog in de oren. Het klonk allemaal hoopvol en overtuigend. Trouwens van beide kanten was men van goede wil en bereid tot samenwerking. En nu ineens die rel. In de krant komt het over alsof de bron van deze ellende bij de pastoor is gelegen. Want de pastoor weigert mee te doen aan de doopdienst. De pastoor gaat uit van de redenatie, dat indien de priester het kind doopt dit ook katholiek moet worden opgevoed. Zo liggen nu eenmaal de feiten, al eeuwenlang. De doop in de protestantse kerken is ook door de katholieke kerk erkend. Maar de verplichting betreffende de katholieke opvoeding blijft wel heel duidelijk. En dit is het hete hangijzer voor pastoor Van Horne. Misschien is de dominee wat te hard van stapel gelopen en de nog zeer jonge pastoor wat te onzeker in de uitoefening van zijn ambt. Hij moet nog ingroeien in de situatie. Daarom is het nu nog te vroeg om 'wee wee te roepen van de daken'. Voor pastoor Slangen ligt hier een belangrijke taak. Schijnbaar is hij wat meer vertrouwd met dit soort zaken en heeft hij minder last van de interpretaties van het leergezag. Voor de ouders en voor de dominee is dit dan een goede zaak. Wel neemt de heer Slangen een verantwoordelijke beslissing. Want na de doop begint voor hem een begeleidende taak van ouders en dopeling. Daarnaast zal hij ook duidelijk moeten motiveren waarom hij wel bereid is aan deze doop mee te werken. Want voor de gelovigen wordt het steeds moeilijker om uit deze warwinkel te geraken. Pastoor Van Horne moet een eerlijke kans krijgen, evenals de dominee. Beiden zijn nog jong en ondanks hun opleiding nog wat onervaren in het uitoefenen van het ambt. Deze eerste confrontatie hoeft niet te leiden tot een breuk. De eenheid van het gehele christenvolk kan alleen gediend worden door respect voor elkaars verscheidenheid en eigen identiteit. Zoiets hoeft niet te leiden tot verdeeldheid. Deze verdeeldheid wordt meestal in de hand gewerkt door dit soort van berichten via de media. Christus zelf worstelde al met de eenheid onder zijn apostelen en leerlingen. Na zijn dood waren er ook meningsverschillen onder de apostelen. Is het dan verwonderlijk dat er ook nu nog conflicten zijn onder priesters, voorgangers en gelovigen? Elkaar beoordelen en veroordelen heeft geen zin. Bij het laatste oordeel zou wel eens kunnen blijken dat wij het allemaal bij het verkeerde eind gehad hebben. De weg naar de eenheid voert via de verdraagzaamheid. Eenheid betekent ook geen uniformiteit, maar de pluriformiteit biedt ons naar elkaar toe de meeste kansen. Zaken forceren maakt alleen maar brokken en daar zitten wij al volop mee opgescheept. Wanneer zal men het eens leren? Beiden zijn van goede wil in Grevenbicht; laat hen beiden blijven zoeken naar een weg, waarlangs ze hun kudde kunnen leiden. Dan zullen ze de bron, het levende water dat iedereen zal lessen, ontdekken. Er zijn vele wegen die leiden naar Rome. Ontelbare wegen leiden naar het rijk Gods. Dat is voor iedereen een troostende gedachte.

HEERLEN **Quirinius-Reintjens**

Politici moeten van Abdij Tegelen afblijven

Uw artikel in het Limburgs Dagblad van 11 juli over de door een nieuwe weg bedreigde abdij van Tegelen streefde naar objectiviteit. De abdij is van nog groter belang: plaatsen van stilte, studie, bezinning en doorleefd geloof zijn kostbaarder dan men kan uitdrukken in geld. De abdij en haar gemeensch... is ook een plaats van gastvrijh... over de generaties heen. Ve... steeds meer mensen, vinden de w... daar naar toe om geestelijk kracht te komen. Een eeuw geled... vonden monniken uit België ... gastvrij onthaal en veilig thuis... Tegelen. De politiek dreigde t... het bestaan in België onmogelijk... maken. Ze kregen toen daa... daadwerkelijke steun van mens... die aan hun werk en aanwezigh... grote waarde toekenden. Aan die... zet danken wij de abdij en haar g... vrijheid. Tegenwoordig biedt de... dij weer plaats aan jonge mens... die zich voorbereiden op toetred... Ze kan zich verheugen op toe... mende interesse. Het zou dan ... een daad van verloedering zijn ... nu deze plaats door politici in h... bestaan wordt bedreigd door ... aanleg van een weg. Maar er is ... hoop: waarom zouden ook poli... niet alsnog tot bezinning kom... Ze kunnen dit op tijd laten zien, ... het CDA!! Tot slot: Hilversum m... haar Mondriaan niet verkopen ... aan geld te komen; mag in Tege... dan wèl de abdij in haar gebied v... nield worden?

HEERLEN **dr.J.B.E. Drum...**

● Stuivertjes

Het stond zaterdag 11 juli met koeieletters in een grote advertentie in de krant, het bedrag van 1.030 gulden. Toen ik het las wist ik niet of ik moest lachen of huilen. Op het betaalschema dat ik onlangs ontvangen had van de C.D.S. uit Groningen inzake de WSF-18+ staat namelijk een bedrag van (schrik niet) 1.029,96. Echt waar! Afgerond komt dat dus uit op 1.029,95 en dat scheelt minister Deetman dus 5 cent. En als dat met iedere studerende gebeurt, dan bespaart die minister dus telkens één stuiver. En dat maakt dan een x-maal aantal studerenden maal één stuiver, dat een aardig bedrag oplevert. Tel uit je winst! En wie het kleine niet eert..., niet waar! Eigenlijk vind ik zo iets wel komisch, maar ook wel belachelijk en zelfs treurig. Ik ben er zeker van dat meerdere studerenden met mij er net zo over denken. Want die vijf cent moet je per slot van rekening uit je eigen beurs bijleggen.

SITTARD **Josanne Willems**

● Succestory

Het leger van de Verenigde Staten investeert 16 miljoen in zes streekziekenhuizen in Donker Afrika. Ieder ziekenhuis wordt uitgerust met een operatiekamer en een röntgenkamer en krijgt 50 bedden. De ziekenhuizen worden gevestigd in kleine provinciestadjes, zodat duizenden mensen, ook van de dorpen uit de omgeving, ervan zullen profiteren. Fout! Het VS-leger opent een 16 miljoen gulden kostend spookziekenhuis op het industrieterrein de Beitel: 7 röntgenkamers, 6 operatiekamers, 2 intensive care units, een EHBO-afdeling, laboratorium, mortuarium, 300 bedden met uitbreidingsmogelijkheden tot 1000 stuks. Het wordt éénmaal gebruikt voor een oefening binnenkort en het gaat daarna in de mottenballen. De Amerikaanse generaal K. Lewi noemde de bouw van de wapendepots en dit spookhospitaal een succestory. Ze kunnen van mij de kolere krijgen. Bedenk eens hoeveel mensenlevens gered zouden kunnen worden. Oorlogsvoorbereidingen kosten te veel doden.

HOENSBROEK **Harrie Winteraeken**

● Amicales

De kritiek van de heer Bender uit Geleen op de Amicales vind ik onterecht. Persoonlijk ken ik de Amicales al verschillende jaren en mij is nooit iets gebleken dat ook maar in de richting wijst van de uitgebrachte beschuldigingen, die niet op persoonlijke ervaringen zijn gebaseerd. De Amicales zullen het er niet bij laten zitten. Zij hebben recht op behoud van eigen identiteit want het is een volkomen legitieme vereniging.

Bér Willems **Sittard**

(Door redactie ingekort).

Oplossing van gisteren

-	e	g	-	-	h	-
e	v	e	n	z	e	e
l	o	s	s	e	r	-
-	l	e	-	t	r	o
w	u	l	p	-	i	k
-	t	e	l	-	e	s
m	i	n	o	r	-	e
-	e	-	t	e	e	l

puzzel van de dag

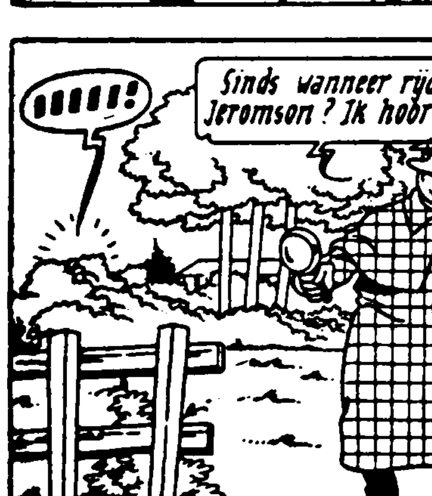
verdedigingsrede ▼ | werelddeel | eenheid van lichtstroom ▼ | plaats in Drenthe ▼ | honingdrank
strandmeer ▶ | belemmering | peinzen
lef | aanw. vnw.
elk | iedere
noodzaken | nou | goed dan
sint | maanstand | tandel. | zoogdier
Japanse drank
drinkgerei | telwoord ▶

de woeste wespen

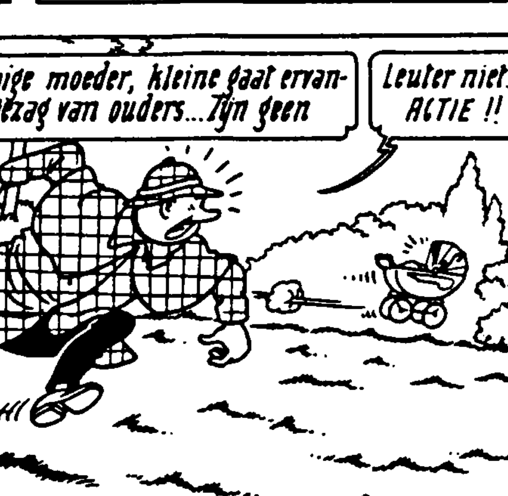




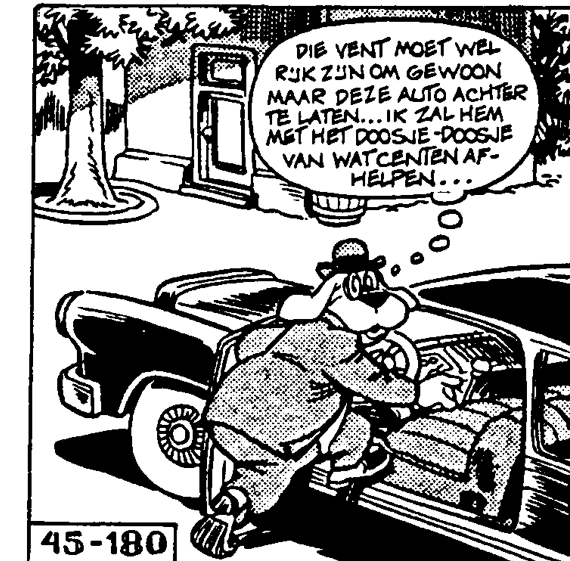








panda en het doosje-doosje







recept

Posteleinsoep

Benodigdheden: 500 gram postelein, 45 gram boter, 40 gram bloem, ¾ liter bouillon, ¼ liter posteleinvocht, peper, zout, scheutje room, scheutje witte vermouth.

Maak de postelein goed schoon. Smelt in een pan ongeveer de helft van de boter. Als deze gesmolten is doet u de postelein erbij en laat u de groente vervolgens, terwijl u deze regelmatig omschept, even slinken.

Haal de postelein uit de pan en laat ze op een zeef goed uitlekken. Denk er wel aan dat u het vocht nodig heeft, dus het groentenat in een schaal opvangen. Maak vervolgens een gebonden soep van het posteleinvocht, de boter, bloem, en bouillon.

Als de postelein uitgelekt is, kunt u de groente snijden en daarna bij de soep voegen. Maak de soep op smaak af met peper, zout, room en een scheutje vermouth.

Uitgeversmaatschappij
Limburgs Dagblad

Directie:
J. Drost
mr. F.A.M. van Hellemo...

Hoofdkantoor:
In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen rek.no. 63 36 90 015...
Giro: 10 35 100
Tel.: abonnementen: 045-739881
advertenties: 045-739886

Bijkantoren:
Brunssum 045-256...
Geleen 04494-46...
Hoensbroek 045-218...
Kerkrade 045-452932 455...
Maastricht 043-254...
Schaesberg 045-311...
Roermond 04750-18...
Sittard 04490-15...
Valkenburg 04406-15...

Telex:
redactie 56...
overige afdelingen 56...

Abonnementsprijzen
bij vooruitbetaling te voldoen
per kwartaal f ...
per maand f ...

VRIENDJES VAN HET limburgs agblad

Ome Willem

verwacht jullie ...

Dag gezellige rakkers van me,
Ja, de geitebreiers van het openlucht-theater in Valkenburg hebben mij uitgenodigd om bij jullie langs te gaan.
We gaan er een lekker potje van maken.
Neem je ouders maar mee ...
Heeft jullie vader weer een beter humeur de laatste tijd?
We gaan die middag met mekaar zingen, spelen, lol maken ...
Nou, tot ziens op 1 augustus om twee uur in het openluchttheater!
JOEPIEDEPOEPIE

Ome Willem in Valkenburg! Wie wil daar nou niet bij zijn!!!

Vanaf vandaag verkoopt het Limburgs Dagblad bij al zijn kantoren (én de VVV Vaals) entreekaarten voor de show „Ome Willem wil een knuffel".
Op vertoon van de Vriendenpas betalen kinderen (t/m 12 jaar) slechts ƒ 5,-, i.p.v. ƒ 7,50, volwassenen ƒ 7,50, i.p.v. ƒ 10,-. (Deze korting geldt alleen in de voorverkoop.)

De voorstelling gaat trouwens altijd door, want als het – onverhoopt – slecht weer mocht zijn (en dat kan toch helemaal niet als Ome Willem in Limburg op bezoek is), verhuizen we met de show naar de Geulhal.



Nóg een aanbieding voor lezers van het *Limburgs Dagblad*

IN HET OPENLUCHTTHEATE VALKENBURG TREEDT OP:



JULES DEELDE

Op dinsdag 4 augustus, aanvang 20.30 uur, is Jules Deelder met zijn tweede theatershow „JA, DEEL-DER", te gast in Valkenburg.
In een niets en niemand ontziend razend tempo brengt de auteur J.A. Deelder, scherp van de tong-riem gesneden, zijn verhalen voor het voetlicht.
Deelders personal manager en direkteur van de Deelder B.V., dhr. R.P. Vallentgoed, zal samen met Ger-sax-van Voorden zorgdragen voor onverwachte wendingen en jazz.
Humor is het illustere drietal ook niet te ontzeggen, of, om af te sluiten met Deelders eigen woorden: „Men lacht om mij, maar ik vlei mezelf toch met de gedachte dat er van een ernstige onderteon sprake is."

Lezers van het Limburgs Dagblad genieten VIJF GUL reductie op de toegangsprijs van deze show.

De entreeprijs voor „Ja, Deelder" bedraagt nom f 15,- p.p.
Op vertoon van onderstaande bon aan de kassa va Openluchttheater of de VVV Het Geuldal Valkenburg taalt u slechts f 10,-.

Een vakantievoordeel voor lezers van het Limburgs Dagblad

Overigens: bij slecht weer vindt de voorstelling plaats in Centrum Cocarde, Valkenburg

REDUCTIEBON

Op vertoon van deze bon aan de kassa van het Openluchtthe de VVV Het Geuldal Valkenburg, genieten max. 2 personen

VIJF GULDEN korting

op de entreeprijs van f 15,- voor de show van Jules Deeld dinsdag 4 augustus 1987.

VERKOOP SCHONE AUTO'S IN NEDERLAND SUCCES

Strengere normen voor uitlaatgassen auto's

Van onze correspondent

USSEL – Vanaf 1 oktober gend jaar zal de uitworp schadelijke stoffen via de -uitlaat aan banden worgelegd. De Europese miers van milieu gingen gisn in Brussel akkoord met we, strengere normen.

n Denemarken stemde tegen, at het de nieuwe normen niet g genoeg vindt. Maar omdat in G sinds 1 juli met meerderheid stemmen beslist kan worden, len de Denen door de elf andere en overstemd. De richtlijnen en pas definitief van kracht worals ook het Europees Parlement binnen drie maanden erover ft uitgesproken.

r autobezitters in Nederland ndert er vanaf eind volgend jaar ig, omdat de milieunormen in land al zeer streng zijn. In Neland blijkt de verkoop van 'schoauto's' en van loodvrije benzine endien erg goed te lopen, zo d in Brussel gezegd.

uni 1986 was nog 70 procent van nieuw-verkochte auto's niet gekt voor loodvrije benzine, terdat aantal twee maanden geleal tot 35 procent was afgeno. Nederland wil dan ook door met het pakket 'aanmoesmaatregelen', waaronder fisvoordelen voor de kopers van ne auto's.

ormen

de nieuwe normen wordt uitgen van drie categorieën auto's, afkelijk van de cilinderinhoud. af 1 oktober 1988 zullen alle uwe modellen van auto's met motor van meer dan 2000 cc imaal 25 gram koolmonixyde, gram koolwaterstof en 3,5 gram stof mogen uitstoten tijdens een op een 4 km lang circuit. Een r later worden die normen van cht voor alle nieuw-verkochte o's met die cilinderinhoud.

1 oktober 1990 mogen nieuwe dellen van auto's met een cilinrinhoud kleiner dan 1400 cc niet er dan 45 gram koolmonoxide, 15 m koolwaterstof en 6 gram stikf uitstoten (in 1991 alle nieuwe to's), terwijl vanaf oktober 1991 r nieuwe modellen met een ciderinhoud van 1400 tot 2000 cc de rmen 30 gram koolmonoxide, 8 m koolwaterstof en 3,5 gram kstof zijn.

EG-ministers hebben nog geen sluit genomen over maatregelen de vervuiling door dieselmoto tegen te gaan. Vooral Nederd en Frankrijk dringen daar op , omdat dieselauto's tot de ergvervuilers behoren.




● *Hevige regenval zorgde gisteren in Almere voor grote wateroverlast. Veel straten stonden blank. Onder sommige viaducten was het waterpeil gestegen tot anderhalve meter, waardoor het verkeer in ernstige problemen kwam. FOTO: Terwijl kinderen spelevaren met een opblaasboot bij een ondergelopen viaduct, is de brandweer op weg om hulp te bieden.*

Nog meer aanhoudingen verwacht na giro-fraude

AMSTERDAM – De postale recherche in Amsterdam verwacht de komende tijd nog meer arrestaties in verband met de fraude met girobetaalkaarten. Vorige week zijn drie vrouwen in Scheveningen aangehouden, toen zij met vervalste kaarten schoenen wilden betalen. In verband hiermee meldde zich later een man die ook is gearresteerd. Eerder zijn twee Nederlanders aangehouden in Barcelona en Parijs.

Het onderzoek van de postale recherche strekt zich uit tot Italië, Spanje en Frankrijk. Inmiddels zijn bij de Postbank in Amsterdam circa vijftig vervalste girobetaalkaarten binnengekomen. Volgens een woordvoerder van de Postbank zijn er nog geen schadeclaims ingediend. Hoe eventuele claims afgehandeld worden, is nog niet bekend. „We willen eerst een totaal overzicht hebben en dan bekijken we wat we doen", aldus de woordvoerder.

De Postbank is op voorhand niet automatisch bereid de schade te vergoeden. „Het zijn onze betaalkaarten niet. Wij garanderen de winkelier het bedrag dat op onze kaarten is uitgeschreven. Particulieren garanderen we schadevergoeding bij verlies of diefstal, als het pasje apart bewaard is. Maar bij kaarten die anderen maken, ligt dat anders." Volgens de woordvoerder zijn de vervalsingen, hoewel redelijk goed, gemakkelijk te herkennen. Wie zich valse kaarten in de hand laat stoppen, kan zichzelf ook wat verwijten. De handtekening en het nummer van het pasje moeten immers gecontroleerd worden.

Bij de valse kaarten zijn de verdikkingen van het watermerk niet in het papier aangebracht, maar óp de achterkant. De blauwe opdruk aan de bovenkant van de kaarten is niet voelbaar, zoals bij de echte. Het papier is grauwer en soepeler en de kleurovergang van oranje-violet-oranje over de breedte van de kaart, verloopt niet vloeiend. Verder ontbreekt het accent op het woordje 'écrire' rechts onderaan.



Jumbo

● Een oplettende Britse luchtverkeersleider heeft vorige week een vliegramp voorkomen toen hij ontdekte dat een jumbo-jet met 380 passagiers aan boord begonnen was aan de landing terwijl het landingsgestel niet was uitgeklapt. De Boeing 747 van de Amerikaanse luchtvaartmaatschappij TWA was nog slechts 183 meter van de landingsbaan van het Londense vliegveld Heathrow verwijderd toen de piloot er op attent werd gemaakt dat hij vergeten had het landingsgestel uit te klappen. De geschrokken piloot onderbrak meteen de landing, trok op en zette het toestel even later alsnog veilig aan de grond. De gezagvoerder en de twee co-piloten zijn hangende een onderzoek geschorst.

Lichtend Pad

● *De afgelopen dagen zijn in het berggebied van Peru zeker acht mensen om het leven gekomen, toen zij in hinderlagen liepen van de maoïstische guerrilabeweging Lichtend Pad. De Peruaanse politie heeft bij de invasie van de Huallaga Vallei bijna 300 mensen gearresteerd, die op een of andere wijze te maken hebben met de produktie van en de handel in cocaïne.*

Muur

● **In de nacht van maandag op dinsdag zijn in de buurt van de Berlijnse Muur opnieuw schoten gehoord. Volgens de Westberlijnse politie hoorden inwoners van de wijk Marienfelde, in het zuiden van West-Berlijn, rond kwart over twee dat de alarminstallatie aan de oostzijde van de Muur in werking trad. Kort daarop vielen twee schoten. Later dook een aantal Oostduitse voertuigen op, waarbij een personenauto. Na ongeveer een uur was het weer rustig aan de andere kant van de Muur. De politie kon niet zeggen of het bij incident ging om een mislukte vluchtpoging.**

Vogels

● Een aantal personeelsleden van het elektriciteitsbedrijf PEB in Leeuwarden heeft last van scholeksters die voortdurend tegen het raam tikken. Het blijkt dat de vogels, die afkomen op het water rondom het gebouw, zichzelf in de spiegelende glazen zien wanneer zij even op het randje langs de 'slotgracht' gaan zitten en van de weeromstuit met de vermeende rivaal in gevecht gaan. Sommige ramen zijn al afgeplakt met papier, maar dat helpt niet of nauwelijks.

Steekpartij

● *De 22-jarige Sander Wezerijn uit Koudekerk aan den Rijn is in een ziekenhuis in het Spaanse Malaga overleden aan de gevolgen van een steekpartij, die zaterdagnacht heeft plaatsgehad in het toeristencentrum Fuengirola. In het bijzijn van een vriend werd hij op de boulevard van de badplaats overvallen door enkele Spaanse jongeren, die de twee Koudekerkse vakantiegangers van hun geld wilden beroven. Wezerijn liep daarbij steekwonden op. Spoedoperaties, in een ziekenhuis in Malaga mochten niet meer baten. De Spaanse autoriteiten hebben de zaak in onderzoek.*

Overstroomd

● **Het dagblad de Pravda heeft dinsdag gemeld, dat in de republiek Uzbekistan twee personen zijn omgekomen en honderden huizen vernield als gevolg van overstromingen die ontstonden na een noodweer eind vorige week. Het zwaarst getroffen gebied is het legendarische Samarkand, waar in iets meer dan een uur een stuwmeer overvol raakte, zodat het water spontaan een uitweg zocht naar lager gelegen tabaksplantages en akkers. Bij overstromingen in de Chinese provincie Xinjiang zijn verleden week twee doden gevallen en 11.000 huizen onder water komen te staan. Sinds mei zijn in China zeker 554 mensen omgekomen bij overstromingen en stormen.**

Zuivering

● In de centraal-aziatische Sovjet-republiek Kazachstan zijn dit jaar bijna 1000 politieagenten ontslagen en tientallen rechters vervangen. In een balans van de zuiveringen wegens ambtelijke willekeur en corruptie, meldt de Pravda van Kazachstan, dat alle 16.000 personeelsleden van het ministerie van justitie en de politie de afgelopen zes maanden aan tests zijn onderworpen, die nu voor 948 politie-agenten – onder wie 358 topfunktionarissen – onmiddellijk ontslag uit de dienst betekenen.

Organisatie dreigt ook met aanslagen tegen Frankrijk

Hizbollah verklaart VN 'heilige oorlog'

BAALBECK – De pro-Iraanse shi'itische beweging Hizbollah heeft gisteren de „heilige oorlog" verklaard aan de Verenigde Naties als reactie op de resolutie van de Veiligheidsraad waarin Iran en Irak worden gelast de vijandelijkheden te staken. **Tijdens een betoging van duizenden Hizbollah-aanhangers in Baalbeck in het oosten van Libanon dreigde de organisatie verder met terreuraanslagen tegen Frankrijk.**

Op de bijeenkomst verklaarde sjeik Soubhi Toufaly, één van de leiders van Hizbollah (Partij van God), dat zijn organisatie de wapens zal opnemen tegen de Verenigde Naties, „die doet voorkomen of zij neutraal en niet betrokken zijn bij de oorlog".

De Hizbollah-leider zei dat „aanvaarding van het besluit van de Veiligheidsraad een slag in het gezicht van de islam" zou betekenen. „Vandaag begint de Jihad (heilige oorlog). Dit is de dag van de verdediging van de islam en de Koran", zo riep hij ten overstaan van duizenden Hizbollah-aanhangers. Iran heeft het bevel van de Veiligheidsraad verworpen, omdat in de resolutie niet wordt vermeld dat Irak de „agressor" is.

Waarnemers vrezen dat de dreigementen van Hizbollah zullen leiden tot nieuwe aanslagen op de troepen van de VN-vredesmacht (Unifil) in Zuid-Libanon. Hizbollah-strijders hebben al herhaaldelijk aanslagen gepleegd op Unifil-eenheden. De pro-Iraanse organisatie beschouwt de Unifil-troepen als „indringers in het islamitische Libanon".

De Hizbollah-aanhangers dreigden verder met terreuraanslagen tegen Frankrijk, dat in een diplomatieke ruzie is verwikkeld met Iran. „Het standvastige volk kan niet vernederd worden, terrorisme is de enige oplossing" riepen de naar schatting 3.500 strijders van de pro-Iraanse Hizbollah-partij, in het zwart geklede vrouwen en shi'itische geestelijken.

Commissie-Waldheim krijgt vorm

BERN – Een Israëliër en een Westduitser hebben zich bereid verklaard zitting te nemen in de commissie die is belast met het onderzoeken van het oorlogsverleden van de vroegere secretaris-generaal van de Verenigde Naties en huidige president van Oostenrijk, Kurt Waldheim. Dit heeft de voorzitter van de commissie, de Zwitserse krijgshistoricus Hans-Rudolf Kurz, gisteren in Bern bekendgemaakt.

De Israëliër is de deskundige in militaire zaken Jehuda Wallach en de Westduitser Manfred Messerschmidt, wetenschappelijk directeur van een militair onderzoeksinstituut in de Bondsrepubliek.

In totaal zijn vijf deskundigen uitgenodigd om in de commissie – waarom door de Oostenrijkse regering is gevraagd – zitting te nemen, maar drie van hen hebben nog niet gereageerd. Het zijn Robert Wolfe, hoofd van de militaire sectie van het Rijksarchief in Washington, Uros Kostic, directeur van het militair-historisch instituut in Belgrado en een vooralsnog onbekende Belg.

De commissie moet in september met haar werk beginnen.

Moord Delft: vijftien jaar

DEN HAAG – De officier van justitie heeft gisteren voor de rechtbank in Den Haag vijftien jaar gevangenisstraf geëist tegen de Indonesische studenten F.H. en F.R. wegens moord met voorbedachte rade op hun twee landgenoten A. Primasatya en S. Setyawan in Delft en diefstal.

De officier achtte bewezen dat de 23-jarige R. uit Delft en de 21-jarige H. uit Den Haag op 2 februari van dit jaar naar het huis van hun vrienden in de Geitenkamp zijn gegaan om onder meer een computer, een televisietoestel en een video te stelen. Om de sporen van diefstal uit te wissen hadden zij afgesproken Primasatya en Setyawan, beiden 22 jaar, te vermoorden en de woning in brand te steken, aldus de officier.

Toch diploma

DEN HELDER – „Astrid is op vleugeltjes met vakantie gegaan", zegt mevrouw Van den Hoek uit Den Helder. Haar 19-jarige dochter krijgt alsnog het VWO-diploma, hoewel ze aanvankelijk bij het staatsexamen was gezakt voor wiskunde. Een foutje bij de beoordeling van de resultaten, moest de voorzitter van de examencommissie erkennen, nadat moeder en dochter bij hem aan de bel trokken.

Voor blokkeren van culturele stichting

EG boos op Nederland

BRUSSEL – De elf andere EG-landen zijn boos op Nederland omdat het de totstandkoming van een 'Europese Stichting' tegenhoudt. De Eerste Kamer besloot onlangs het verdrag daartoe niet goed te keuren. Door de Nederlandse weigering kan de stichting niet opgericht worden.

Vooral de Franse regering uitte scherpe kritiek op de Nederlandse handelwijze. Volgens diplomaten wordt dat ten dele verklaard door het feit dat het hoofdkantoor van de Europese Stichting in Parijs zou komen en dat Frankrijk daartoe al een gebouw heeft aangekocht en gereed gemaakt.

De Europese Stichting is een idee van de Belgische minister van buitenlandse zaken Leo Tindemans. Zij zou de culturele samenwerking tussen de lidstaten moeten bevorderen en de Europese gedachte onder de EG-burgers moeten verspreiden. De Eerste Kamer vond echter dat er al genoeg instellingen zijn die zich daar mee bezig houden, zoals de in Amsterdam gevestigde Fondation Europeenne de la Culture.

Aanhouding journalisten in Z-Afrika

JOHANNESBURG – In Zuid-Afrika zijn gisteren negentien personen, onder wie zestien journalisten, aangehouden wegens overtreding van de veiligheidsbepalingen. Drie van hen betaalden boetes en werden vrijgelaten.

Een woordvoerder van de politie zei dat de journalisten, nadat zij waren gewaarschuwd dat zij de veiligheidsvoorschriften voor vliegvelden en de bepalingen van de uitzonderingstoestand hadden geschonden, hangende vooroverleg waren vrijgelaten.

De journalisten werden aangehouden toen op de luchthaven Jan Smuts schermutselingen uitbraken tussen de rechtse blanke Zuidafrikanen die betoogden tegen de terugkerende progressieve rasgenoten die met het ANC in Senegal hadden gepraat, en blanke studenten, die het volkslied van de zwarten, "Nkosi Sikelela Afrika" (God zegene Afrika), aanhieven.

Vredesoverleg met Tamils

COLOMBO – Indische officiële personen hebben gisteren in de stad Madras in het zuiden van India met Tamil-leiders van gedachten gewisseld over nieuwe voorstellen voor het oplossen van het etnische conflict in Sri Lanka.

Een team onder leiding van de Indische minister van buitenlandse zaken, Sankar Menon, hield afzonderlijke besprekingen met leiders van Srilankaanse Tamil-groepen die in ballingschap wonen en M.G. Ramachandran, premier van de Zuid-Indische staat Tamil Nadu.

Frankrijk en Iran niet uit impasse

ARIJS – De besprekingen tussen rankrijk en Iran over de manier aarop de diplomaten in de restievelijke ambassade naar n land kunnen worden overgeacht, zijn in een impasse gekt. Deze situatie is het gevolg an de aanhoudende weigering n de Iraanse ambassadetolk, ahid Gordji, te getuigen over ijn vermeende betrokkenheid bij rroristische aanslagen in Paijs. Dit hebben Franse functionaissen gisteren meegedeeld.

„We zijn aan een onderwerp toegeomen dat alle discussies geheel lokkeert", aldus minister van uropese zaken Bernard Bosson. ndere functionarissen zeiden dat rankrijk geen tijdslimiet instelt m de diplomatieke crisis op te losen rond Gordji en dat het zo nodig ereid is „maanden" te wachten. Frankrijk, dat vrijdag de banden met Iran heeft verbroken, stelde toen een termijn in van vijf dagen om zijn ambassadepersoneel terug e krijgen. Deze termijn zou vandaag verlopen.

Frankrijk heeft zich vanaf het begin op het standpunt gesteld dat Gordji moet worden gehoord door rechter Gilles Boulouque over de reeks bomsaanslagen waarbij in september vorig jaar 13 mensen om het leven kwamen en meer dan 200 gewonden vielen. Iran is daar tegen en heeft nu de Franse consul in Teheran Paul Torri gelast voor een islamitische rechtbank te verschijnen op beschuldiging van spionage en zwarte handel.

Geruchten

Minister Bosson wees de geruchten van de hand als zou Frankrijk de crisis willen oplossen door de twee mannen in te ruilen. Parijs heeft Teheran ervan beschuldigd van Torri een kunstmatige tegenhanger van Gordji te willen maken.

Een woordvoerder van het ministerie van buitenlandse zaken in Parijs zei dat de twee landen wel met elkaar spreken over welk land hun belangen zal vertegenwoordigen. Frankrijk heeft er in beginsel mee ingestemd dat Pakistan Iran vertegenwoordigt, maar wacht op de goedkeuring van Teheran dat Italië de Franse belangen gaat behartigen.

Deze zaak en de vraag wie voor de legatiegebouwen zal zorgen na ontruiming moeten opgelost zijn voordat gesproken kan worden over repatriëring van het ambassadepersonneel. De Iraanse ambassade in Parijs telt 40 medewekers terwijl Frankrijk 15 man in Teheran heeft zitten. Maar de zaak-Gordji lijkt voorlopig iedere snelle oplossing uit te sluiten.

Landelijke Aids-campagne succes

AMSTERDAM – De landelijke Aids-voorlichtingscampagne is een doorslaand succes. De kennis onder de Nederlandse bevolking over de ziekte is toegenomen zonder dat dit heeft geleid tot stigmatisering van bepaalde bevolkingsgroepen (prostituées, homo's). Uit een door Bureau Intomart gehouden onderzoek blijkt dat driekwart van de ondervraagden condoomgebruik hét middel vindt om Aids te voorkomen, aldus J. van Wijngaarden van het landelijk coördinatieteam Aids.

Intomart deed in februari ook al een onderzoek naar de kennis over Aids en herhaalde dit nu in juni. Hierbij werden duidelijk verschuivingen in de mening van de Nederlander over het onderwerp zichtbaar. Driekwart van de ondervraagden noemde in juni condoomgebruik dé manier om besmetting te voorkomen. In februari dacht nog slechts 52 procent van de ondervraagden op die manier. In februari vond 7 procent van de ondervraagden het vermijden van contact met risicogroepen de beste manier om besmetting te voorkomen. Dat percentage is nu teruggelopen tot 1 procent.

Een meerderheid van de ondervraagden vindt dat iedereen zich jaarlijks verplicht moet laten controleren op besmetting en dat condooms gratis verkrijgbaar moeten zijn. Steeds minder mensen zijn van mening dat prostituées zich regelmatig moeten laten controleren op besmetting met het Aids-virus.

Van Wijngaarden is tevreden over de campagne. „Het is duidelijk dat je niet de methodes nodig hebt die in Engeland zijn gebruikt. Die waren heel doordringend, met grafstenen enzovoorts, maar sleepten angst en hysterie in het kielzog mee. Uit de resultaten van deze campagne blijkt dat Aids niet meer gezien wordt als een homo-ziekte en bovendien dat je voorkoming van de ziekte zelf in de hand hebt. De paniekverhalen over wc-brillen en dergelijke zijn de wereld uit", aldus de woordvoerder van het coördinatieteam.

Naast het onderzoek naar de kennis over Aids heeft Intomart ook onderzoek verricht naar de relatie tussen Aids en condoomgebruik. Meer dan de helft van de ondervraagden vindt dat vrouwen zonder vaste partner in principe een condoom bij zich moeten hebben. Voor mannen ligt dat percentage op 78 procent. Dertien procent zegt zich in meerdere of mindere mate te generen om condooms te kopen. Slechts 20 procent is het gedeeltelijk tot geheel eens met de uitspraak dat condoomgebruik teveel van de zelfbeheersing vergt.

Tien procent van de ondervraagden geeft te kennen dat men naar aanleiding van de Aids-voorlichtingscampagne een condoom is gaan gebruiken. Bij de jongeren van 15-24 jaar is dit percentage zelfs 20 procent. Drie kwart van de ondervraagden die geen condoom gebruikt doet dat niet, omdat zij een monogame relatie onderhoud.

Voorstel fusie MBO-scholen bij onderwijsbonden

DEN HAAG – Minister Deetman (Onderwijs en Wetenschappen) heeft het wetsvoorstel over een fusie bij het middelbaar beroepsonderwijs (MBO) voor advies naar de onderwijsorganisaties gestuurd. Deetman wil in de komende vier jaar de ruim 500 MBO-scholen en de 52 opleidingen in het kort-MBO samenvoegen tot zogenoemde „sectorscholen". De fusie moet in 1990 een bedrag van 150 miljoen gulden opleveren.

Deetman wil daarmee een betere afstemming van het onderwijsaanbod op de arbeidsmarkt bereiken. Dit kan volgens hem door de beroepsopleidingen binnen de vier arbeidsmarktsectoren in nieuw te vormen scholen per één of meer sectoren onder te brengen. Die sectoren zijn techniek, landbouw, economie en administratie en dienstverlening en gezondheidszorg.

U bent bij EXPERT Flitsend Voordelig Uit

TDK CASSETTES
TYPE D-60
Pakje met 3 stuks nu met Vaderdag extra goedkoop geprijsd voor slechts 6.90 (max. 3 pakjes per klant)
extra goedkoop
6.90

TYPE E 180
VIDEOBANDEN
Goed voor liefst 3 uur opname of weergave (Max. 2 stuks per klant) Nu per stuk voor slechts
SUPER VHS
extra goedkoop
8.90

STEREO RADIO-CASSETTERECORDER
Uitstekende opname- en weergave AM en FMstereo. Nu met Vaderdag extra goedkoop geprijsd voor slechts
extra goedkoop
89.-

MIELE
STOFZUIGER type S-227
Zeer krachtige 1150 watt motor. Slang geheel draaibaar. KEMA-keur. Adviesprijs f 529,-. Incl. hulpstukken nu voor
1150 watt
bij inruil
3 jaar garantie op de motor
349.-

TELEFUNKEN STEREO KLEUREN-TV MET TELETEKST type SX-25
63 cm beeldbuis met rechte hoeken, 40 voorkeuzezenders, STEREO en TELETEKST. Incl. draadloze afstandsbediening. Prijs bij inruil nu slechts
teletekst
draadloze afstandsbediening
expert • of 55,- p.mnd.
1698.-**

VRIESKISTEN
Keuze uit o.a.:
Candy - Liebherr - Bauknecht - en Zanussi. En...er is al een 150 liter vrieskist vanaf....
ZANUSSI
499.-

incl. teleconverter t.w.v. 179,-
gratis video-onderhoudskontrakt
expert • of 80,- p.mnd.
2498.-**

JVC
Videomovie type GR-C 9
Een primeur voor Nederland! De kleinste en lichtste videomovie ter wereld! Weegt slechts 760 gram. HQ-beeldsysteem. Unieke één-knops bediening. Af te spelen op alle nieuwe én oude VHS-apparatuur. KOMPLEET MET ALLE ACCESSOIRES

** prijs is incl. f 200,- inruil voor uw oude Super-8 of single-8 filmcamera. Ook voor uw oude fotocamera bijzonder hoge inruilprijs. Heeft u niets in te ruilen? Kom dan toch praten.

EXPERT KEULEN

Simpelveld
hoek Markt/Dorpstraat
045-443344

De echte expert met een volledige eigen technische dienst en dat zonder voorrijkosten

---

Aangeb. betrekkingen

Met spoed gevraagd CONSTRUCTIEBANKWERKERS met ervaring. Electrische lassers met geldig certificaat en CO2-lassers. P... en partner b.v., tel. 045-218793

CLUB RUSTICA vraagt nog enkele meisjes. V.d. Weverstraat 9 Kerkrade-West. Tel. 045-412762.

PRIVE CLUB Kitty zkt. met spoed 2 meisjes. tel. 045-222356.

Gevraagd zelfstandig werkende
brood- en banketbakker
Erv. gewenst. Bakkerij Aroma, W. Bekkers, Op de Heugden 42, 6371 XM Landgraaf Schaesberg, 045-313225.

Gevr. allround DISC-JOCKEY ENTERTAINER b. 24 jr., v. vrijd. en zat., aanmelden Uterweg 129, Heerlen, 045-213350.

Top 40 band met toekomst zkt. GITARIST, bassist, toetsenist. Repetitie install. + toetsen install. + repetitielokaal aanwez. Tel. 045-724060 223519.

IJSVENTER gevraagd, i.b.v. rijbewijs, als bijverdienste. Tel. 045-253004.

AARDBEIENPLUKKERS gevr. Gebr. Schaepkens, Klimmenderstr. 106, Klimmen. 04405-1359.

MAURER und Einschaler für Baustellen im Raum Stuttgart gesucht. Plankenntnisse und deutsche Sprache Voraussetzung. Fa. Schuh, D-4000 Düsseldorf, Kaiser-Friedrich-Ring 21, Tel.: 0949/211/576479, Mo/Di ab 18.30 Uhr.

Gevr. DRUMMER, sologit., basgit., en organist voor versch. muziek. Parallelweg 36, Wijlre.

Dactylo uitzendbureau
vraagt met spoed, m/v:

produktiemedewerkers
voor een relatie in Susteren. Leeftijd 17 tot 20 jaar. Ook vakantiekrachten komen hiervoor in aanmerking.

spuiter
voor een timmerwerkplaats in Sittard. Het betreft hier het spuiten van houten kozijnen.

Machinebediende
met opleiding LTS metaal, voor een bedrijf in Heerlen. Leeftijd 18 tot 26 jaar. Kandidaten dienen woonachtig te zijn in de regio Kerkrade Heerlen.

Ervaren glaszetter
De werkzaamheden zijn in de omgeving Kerkrade/Heerlen

Ervaren aluminium-plaatwerker
De werkzaamheden zijn in de omgeving Kerkrade/Heerlen

Medewerkster
Wij zijn voor een bedrijf in Heerlen op zoek naar een jonge gemotiveerde medewerkster voor in de verkoop en andere voorkomende werkzaamheden.

Wilt u meer informatie over bovenstaande vacatures, neem dan even contact op met een van de vestigingen in Beek, tel. 04402-74404, Maastricht, tel. 043-253801, of Kerkrade, tel. 045-352059.

Tempo-Team uitzendbureau
heeft direkt werk voor
produktiemedewerk(st)ers
voor een relatie in Hoensbroek.
Wil je snel werk?
Bel dan 045-718366 en vraag naar Maurice Bisscheroux of kom even langs op onze vestiging: Op De Nobel 1 Akerstraat, Heerlen.

Techno-Time BV, uitzendorganisatie voor technisch personeel, vraagt met spoed voor relatie regio Heerlen-/Kerkrade:

Ploegbaas:
- ervaring in leidinggevende funktie in produktiebedrijf;
- leeftijd, ongeveer 30-35 jaar;
- bereidheid tot werken in 3 ploegen;
- technische vooropleiding.

Meldt u zo spoedig mogelijk telefonisch: 045-717183 of persoonlijk: Nobelstraat 1 te Heelren: hoek Akerstraat-/Nobelstraat.
Ook andere kandidaten met een technische achtergrond kunnen bij ons terecht voor vrijblijvende informatie over banen in de regio of om zich in te laten schrijven.

Met spoed gevr. FRITURE en keukenhulp voor weekends. Pers. aanm. bij mevr. Heldt, Speisehaus Löwensafari Tuddern.

Privéclub vr. enkele MEISJES. Tel. 077-549220.

Gevr. AFWASHULP voor de avonduren van 18-22 u., bellen tussen 16.00 en 18.00 uur. Hotel 't Centrum, Buiten de Poort, Grendelplein 14, Valkenburg. Tel. 04406-15333.

Voor terst. gevr. vriendelijk aktief MEISJE voor hotelwerkzaamh., ± 17 jr. Pers. melden. Hotel Dupuis, Lindenlaan 5, Valkenburg, tel. 04406-15181.

Met speod gevraagd 1 of 2 MEISJES voor privé. Tel. 045-718067.

Met spoed MEISJES gevr. voor privé en escortservice. 045-425303.

gevraagd vakbekwame METSELAARS met ervaring, voor langdurig project t/m volgend jaar in Ned. Inl. bij bouwbedr. Jacobs, tel. 045-216484 tussen 18 en 20 uur.

Gevr. gedipl. schoonheidssp. en een SPORTMASSEUSE soll. sticht. licht. verz. mevr. Van Vugt, 04405-1600, tuss. 10 en 12 uur.

BETONTIMMERLIEDEN gevr. voor Duitsl. Tel. 045-250238.

Gevr. betrekkingen

NEW LOOK B.V. Baanstr. 101 Schaesberg. Schoonmaakonderhoud, gevelreiniging, uitkappen, voegen, steigerverhuur. Tel. 045-312154-312709.

Dakdekkersbedrijf J. VELDHUIZEN voor al uw dakwerkzaamheden, PVC-dakgootbekl., leiwerk en schoorsteenvegen. Smedestr. 6 Kerkrade. Tel. 045-454729.

DAKDEKKERSBEDRIJF De Nok, voor al uw dakwerkzaamheden, met de langste schriftelijke garantie. Bel voor vrijblijvende offerte. Tel. 045-224459.

Verstopte afvoer. Bel gratis R.R.S. 06-0991313. Heerlen - Hoensbroek - Brunssum - Kerkrade - Schinnen - Born - Buchten - Obbicht - Munstergeleen. Dag en nacht. Betaling alleen bij succes.

Voor uw goede TUINVERZORGING, knippen v. heggen, enz. Bel 045-272093, na 18 uur.

MEISTERBRIEF ter beschikking voor Hochbau aller Art. Postbus 33718, Den Haag.

SCHILDERS nemen binnen- en buitenwerk aan. Tel. 045-417921.

Trap BEKLEDEN. Rails hangen, gordijnen maken, voordeelprijzen en vakmanschap. Gratis prijsopgave. Schillings Interieur. Sunplein 39, Nieuwenhagen, tel. 045-312613.

Alles in één hand! Bel H... Lips b.v. voor al uw ...mer- en DAKWERK, sp...ten, dakkapellen, isola... kozijnen, interieurbet... mering enz. alsook ... soorten daken, zinkwerk... nieuwbouw of onderho... Tel. 045-453818.

LICHAAMSONTSPANNINGSMASSAGE sportmassage d. gedi... krachten. 045-351555.

STUCADOOR kan ... binnen- en buitenwerk a... nemen, tel. 045-459073.

Alle STUCADOORWE... sierpleister, marmerpl... ter, gipslijsten en rozet... bel voor vrijbl. prijsopga... naar C. Mallmann, tel. 0... 316576.

OPRITTEN en terrassen... klinkers of sierbestrati... tel. 045-326159.

BLOKKER WEEKENDKOOPJES

"Blue Stripe" **capristoel.** Met wegklapbare vaste voetensteun en 5-voudig verstelbare rugleuning. Het frame is weerbestendig geëpoxeerd
~~79.95~~ **69.95**

Bijzet/priktafel met uitneembare grondpen. Per stuk **2.95**
Oprolbare **strandmat** van gevlochten riet. Afm. ±60x180 cm. Nu per 2 stuks **2.50**

Foto-album met insteeksysteem voor maar liefst 80 foto's. Een echte foto-klapper voor slechts **6.95**

EENMALIG!
Principal lichtgewicht **strijkijzer** met kontrolelicht en temperatuur-instelknop
~~22.75~~ **18.95**

Wit aardewerk **bloempotten** met kleine schoonheidsfoutjes. Per stuk
22 cm ~~12,95~~ 6,50
19 cm ~~9,95~~ 5,50
17 cm ~~6,95~~ 3,50
15 cm ~~4,95~~ **2.50**

Grote **schoudertas** met aparte struktuur op het soepele kunstleder
~~19,75~~ 9,95

NU OF NOOIT! DEZE TASSEN HALVE PRIJS!

Royale **schoudertas** in halfrond model, eveneens van kunstleder ~~9,95~~ 4,95

Canvas **schoudertas,** een ontwerp van "Alfonso Requitti"
~~6.95~~ **2.95**

EXTRA 100 KADO ARTIKELEN VOOR DE HALVE PRIJS!

Hoe een ovenvers STOKBROOD van ±400 gram zich lekker laat verwennen!

SAMENWERKENDE BAKKERS GILDE

Ovenvers **stokbrood** **99**
±400 gram

Heerlijk met: 'n bakje à 150 gram Johma
taugé-kipsalade, kip-kerrysalade, Waldorfsalade, eiersalade. **Nu per bakje** **2.49**

Of met: 'n plak lekkere Goudse **belegen kaas** nu kilostuk **11.90**
IN EEN AANTAL FILIALEN ALLEEN VACUUMVERS VERPAKT

FriKi vers

Grolsch bier krat à 20 beugelflessen **18.75**

Caveau wijn fles 0,7 liter, *rouge of blank* 3.98
Nu 3 flessen voor **10.00**

dikbevleesde **kippepoten** ±270 gram per stuk Nu 2 kilo voor **10.00** *Max. 4 kilo per klant.*
Ook in kleinere hoeveelheden verkrijgbaar voor dezelfde kilo-aktieprijs.
- IJZER - VITAMINES - VLEES - HOOGWAARDIG EIWIT -

Heerlijk mager **bouillonvlees** 500 gram **7.65**
Voor de lekkerste soep, of ook heerlijk voor uw eigengemaakte koude schotel.

Alléén de beste kwaliteit, blanke **varkensfilet** *aan het stuk of gesneden.* 500 gram **6.95**

Malse **Rheinlander-steak** ±100 gram per stuk 1.45
4 stuks voor **5.00**

Fijne gemarineerde **varkens-filetlapjes** 500 gram **6.95**

VOOR DE BARBECUE:
barbecue-schaal *compleet verzorgd voor* **4** *personen.* *Nu per schaal* **19.50**
Bestaande uit:
4 *gemarineerde* ***halskoteletten*** *à ±110 gram per stuk,*
4 barbecue-worstjes *à ±100 gram per stuk,*
4 hamburgers *à ±100 gram per stuk,*
4 Ardennersteaks *à 100 gram per stuk,*

met: **Rambol kaas** *in de smaken: noot, blue of kruiden.* doosje 150 gram **3.99**

met: **Mon Chou** *heerlijke zachte Franse kaas,* doosje 100 gram **1.89**

met: **Brie kaas** puntstuk 200 gram **3.75**

met: **Boursin** *kruiden of peper,* doosje 150 gram **3.95**

De ,9 zachte' van Jan Linders
3 witte bollen
3 tarwebollen
3 krentebollen
samen voor **2.98**

Grote **vruchtenvlaai** *met 5 soorten vruchten.* ø 27 cm. **8.50**

of met: een plak echte Limburgse **cervelaat** van ZWAN per 100 gram **1.79**
ambachtelijke vleeswaren — VERS VAN 'T MES

met: 'n plakje heerlijk **katenspek** (met mosterd.) Per 100 gram **1.59**

met: een plak Vlaams **boerengehakt** per 100 gram **1.19**

met: 'n plak echte **palingworst** *uit onze slagerij,* per 100 gram **1.19**

Zachte **witte broodjes** verpakt per 10 stuks nu **1.75**

SMITH'S zoutjes: **Tengels** pak à 75 gram **1.29**

DUYVIS **zoute pinda's** 250 gram ~~2.39~~ nu **1.99**

of met: echte **roomboter** pakje 250 gram nu **2.19**

BLUE BAND **halvarine** kuip à 500 gram **1.25**

Croma pakje à 200 gram **70**

DOUWE EGBERTS 'SELECT' **koffie** =*zilvermerk,* 250 gram ~~3.19~~ nu **2.89**

CALVÉ **pindakaas** *met stukjes noot,* glas à 350 gram ~~2.35~~ nu **1.99**

AQUA FRESH **tandpasta** tube 50 ml. **1.39**

MONA frisse **yoghurt-pudding** *met tropische vruchten,* beker à 500 gram nu **1.99**

AKTIES GELDIG VAN WOENSDAG 22 JULI TOT EN MET DINSDAG 28 JULI 1987.
VERS-AKTIES GELDIG T/M ZATERDAG 25 JULI 1987.

jan linders

BEEK: Markt 1, **GELEEN-LINDENHEUVEL:** Ringovenstraat 3, **HERKENBOSCH:** Stationsweg 7, **HEERLERHEIDE:** Ganzeweide 70, **ITTERVOORT:** Begoniastraat 12, **LINNE:** Maasbrachterweg 23, **NEDERWEERT:** Kerkstraat 22, **PEY-ECHT:** Chatelainplein 13, **ROERMOND:** O.L. Vrouweplein 1/7 **SITTARD** Industriestraat 19 (Handelscentrum Bergerweg), **STEIN:** Heerstraat Noord 114, **SUSTEREN:** Willibrordusstraat 1, **WEERT:** Stationsstraat hoek Wilhelminasingel.

OOK MAANDAGS ZIJN WIJ DE HELE DAG OPEN

MARKTBERICHTEN

NIEUW: **aardappelen** *van eigen bodem,* kiloprijs 0.49
Voor u verpakt per 5 kilo **2.45**

Honingzoete gele **meloen** per stuk **2.25**

Groente- en fruit rechtstreeks van de veilingen.

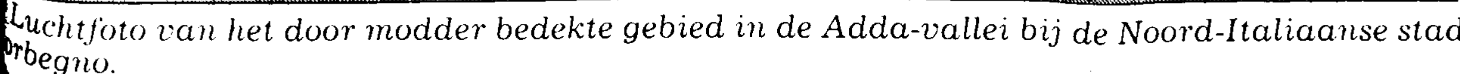
Hollandse **tomaten** A-kwaliteit per kilo **1.79**

Jonge **bospeentjes** per bos **1.45**

Heerlijke **nectarines** mandje ± 1 kilo **2.98**

Sinds 1957 10.000 Italianen gedood door aardverschuivingen

Ontbossing oorzaak ramp in Noord Italië



Luchtfoto van het door modder bedekte gebied in de Adda-vallei bij de Noord-Italiaanse stad Morbegno.

Van een speciale verslaggever

BERGAMO – In elk journaal zien de Italianen nog beelden van volwassenen en kinderen die met helikopters geëvacueerd worden uit het overstroomde gebied rond Sondrio in het noorden van Lombardije. Maar naast de actuele beelden van de ramp in het noorden van Italië is er een felle discussie aan de gang over de oorzaak van de overstromingen en de aardverschuivingen die zoveel slachtoffers vergden en die duizenden mensen uit hun huizen verdreven. Een 'hydro-geologische tijdbom', zo noemde een krant het rampgebied. Een bom is afgegaan nadat er vorige week in korte tijd meer dan 440 liter water per vierkante meter grond was gevallen. Dat kon het gebied niet verwerken. Niet meer althans.

Er is de laatste jaren zoveel bos en vegetatie opgeruimd dat er niets meer is om het water vast te houden. Het spoelde met de nog aanwezige grond bergafwaarts. De vele kleine zijrivieren van de Adda werden woeste stromen en miljoenen liters water en grond zochten een weg in de richting van het Comomeer.

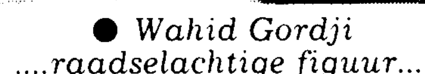
Rondom dat meer steeg maandag de spanning. Het water bereikte op sommige plaatsen verontrustende hoogten. In de loop van de dag echter werd het weer enigszins rustig. Het was droog gebleven in de bergen in de omgeving van het meer. Het water steeg niet verder. Maandagavond zaten de terrassen van de talrijke restaurants aan de oevers van het meer weer vol mensen die in het zachte weer buiten rustig de spijskaart doornamen.

Die ontspannen sfeer was ver te zoeken bij de autoriteiten in Bergamo. Als daar de telefoon rinkelt bij een van de speciale teams die zich bezighouden met de ramp, wordt er meteen geroepen: vlug, vlug! Daar heeft men geen tijd om na te denken over de oorzaken, want er moeten nog steeds mensen gered worden. Zelfs in de duisternis gisteravond kwamen er nog helikopters aan met evacués uit de overstroomde bergdalen.

De regens die de hydro-geologische tijdbom op scherp hebben gezet, zijn inmiddels gestopt. Maar de discussie over de oorzaak en de rampzalige afloop, komt nu in alle hevigheid los. De ontbossing en de falende autoriteiten die te laat maatregelen hebben genomen, dat zijn de belangrijkste boosdoeners van de gebeurtenissen dit weekeinde.
Speciale bureaus van het ministerie van landbouw die paraat moeten zijn bij extreme weersomstandigheden, lieten het zaterdag afweten. De mensen waren niet op hun post. Deze ene keer, waarbij ze werkelijk onmisbaar waren om in elk geval de bevolking tijdig te waarschuwen, of de autoriteiten de hint te geven om paraat te zijn, hadden ze hun bureaustoelen verlaten.

Het gebied met de ergste overstromingen geldt niet als een typische toeristenstreek. Er komen mensen die wat gezonde berglucht willen opsnuiven. Hoofdzakelijk Italianen. Een wijnkoper uit Varesotto, 59 jaar, vaste klant van de Adriatische stranden, zocht deze ene keer de berglucht vanwege zijn vrouw. Hij gaat als weduwnaar terug naar zijn woonplaats. Zijn vrouw is een van de slachtoffers in het weggespoelde hotel in Tartano.

De laatste 30 jaar zijn er in Italië ongeveer 10.000 mensen om het leven gekomen door lawines en aardverschuivingen. Natuurbeschermers stellen dat een groot aantal van deze rampen is veroorzaakt door het ingrijpen van de mens in de natuur. Bruno Tabacci, de president van het gewest Lombardije, schat de schade die is aangericht in Noord-Italië op ruim anderhalf miljard gulden.



● Wahid Gordji ....raadselachtige figuur....

De meest gezochte man in Frankrijk

Iraniër Wahid Gordji, raadselachtige figuur

PARIJS – Teboek staand als de meestgezochte man in de diplomatieke crisis tussen Frankrijk en Iran, blijft Wahid Gordji een raadselachtige figuur, wiens activiteit gehuld is in een web van elkaar tegensprekende veronderstellingen. Is hij een tolk, een verdachte van terroristische acties of een sleutelfiguur in de complexe onderhandelingen tussen Parijs en Teheran? – waarnemers zeggen dat hij bij verschillende gelegenheden alle drie de rollen lijkt te hebben gespeeld. „Gordji lijkt alle tegenstellingen van het Franse beleid jegens Iran te belichamen", verklaarde een diplomaat die de ontwikkelingen in Midden-Oosten volgt.

Nu al ruim drie weken houdt Gordji zich schuil in de Iraanse ambassade in Parijs om te ontkomen aan oproepen te getuigen over zijn vermeende banden met mannen die worden verdacht van betrokkenheid bij de bomcampagnes in Parijs vorig jaar. Zijn weigering voor de Franse rechter te getuigen leidde tot een krachtmeting tussen Parijs en Teheran, waarna Frankrijk afgelopen vrijdag de diplomatieke betrekkingen met Iran verbrak. De ambassades in beide landen zijn omsingeld door politietroepen, en Frankrijk blijft eisen dat Gordji een verklaring komt afleggen.

De rond 30 jaar oude Gordji is zoon van een succesvol arts, Nosmanollah Gordji, die in 1972 van Iran naar Frankrijk kwam om een hoge post in de heamatologie op zich te nemen. Senior bood zijn diensten aan aan ayatollah ruhollah Khomeini, toen de leider van de opstand tegen de sjah kort in de Parijse voorstad Neaufle-le-Chateau ging wonen voor hij 1979 in triomf naar Iran terugkeerde. Gordji's zoon omhelsde de islamitische revolutie en stond op foto's als deelnemer van studentengevechten in Parijs tegen aanhangers van de sjah.

Wahid Gordji spreekt vloeiend Frans en heeft een goed inzicht in de Franse politiek. Hij maakte zich nuttig op de Iraanse ambassade in de verwarrende dagen na de revolutie. In Teheran kreeg hij invloedrijke vrienden en hij werd – volgens sommige Franse functionarissen – de nummer twee op de ambassade. Voordat de diplomatieke crisis uitbrak was Gordji bekend aan verscheidene sectoren van de Franse overheid. Maar telkens speelde hij een andere rol.

Tolk

Zich houdend aan zijn rol als een man op de achtergrond, gaf Gordji tijdens een persconferentie op 2 juli geen commentaar, en bleef hij zich tolk noemen. Sinds die tijd wordt door de Iraanse ambassade op vragen van journalisten om een gesprek met Gordji, geen gehoor gegeven.

Voor het bureau van de Franse premier, Jacques Chirac, was hij de tolk tijdens onderhandelingen met Iraanse functionarissen over de financiële en politieke meningsverschillen tussen Parijs en de Islamitische republiek.
Op het ministerie van buitenlandse zaken, dat onderhandelde over de vrijlating van de Franse gijzelaars in Libanon, werd gemeend dat Gordji de contactman was voor de revolutionaire kringen in Teheran die invloed konden uitoefenen op de militanten die de gijzelaars vasthouden. Volgens diplomatieke bronnen gebruikte Gordji zijn positie als tolk om op te treden als een soort revolutionaire politiek commissaris, die terugrapporteerde aan zijn superieuren.

Maar de Franse politie reed deze Franse-Iraanse contacten in de wielen toen ze in maart de in Libanon geboren Mohamed Muhadjer arresteerde, die werd beschuldigd van medeplichtigheid aan de bomaanslagen in Parijs, vorig jaar september. Daarbij kwamen elf mensen om het leven. Volgens de politie verklaarde Muhadjer dat hij in contact stond met de Iraanse ambassade en dat Gordji de verbindingsman was.
Daarop riep onderzoekrechter Gilles Boulouque Gordji op als getuige, niet als verdachte. Maar toen de politie op 3 juni zijn huis bezocht was de vogel gevlogen. Zijn verdwijning was onverwacht omdat Gordji vorig jaar twee maal tegenover de Franse justitiële autoriteiten een getuigenverklaring had afgelegd zonder in staat van beschuldiging te zijn gesteld of te zijn aangehouden.

De Iraanse zaakgelastigde, Gholam Reza Haddadi, die Gordji tijdens een spectaculaire persconferentie voor de pers introduceerde, verklaarde dat een Franse diplomaat Gordji had aanbevolen zich een tijdje rustig te houden in de ambassade tot de rust weerkeerde. Het ministerie van buitenlandse zaken sprak tegen dat iemand van haar staf Gordji had getipt om te voorkomen, dat de verbinding die vitaal was voor de gijzelaars, zou worden verbroken.

Met ware doodsverachting riskeren zij hun eigen en andermans leven

De oerdriften van de Franse automobilist...

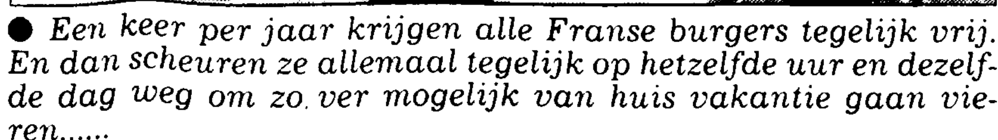
Van onze correspondent Rudolph Bakker

PARIJS – Ieder jaar rijden elfduizend Fransen elkaar in hun automobielen te pletter. Dat is al een hele vooruitgang op 'n jaar of tien geleden, toen waren het er nog zestienduizend. In de grote vacantie – dat wil zeggen eerst heen en dan weer terug naar huis – lijken de Fransen op lemmingen. Het verhaal van de lemmingen is dat ze, als ze het goed op hun heupen krijgen, om voor buitenstaanders ondoorgrondelijke redenen met hele volksstammen tegelijk de zee inlopen, en verdrinken. Een keer per jaar krijgen alle werkende burgers van de Republiek allemaal tegelijk vrij. Ze scheuren dan allemaal op dezelfde dag en op hetzelfde uur in hun Renaults, Citroëns en Honda's de snelweg op om zo ver mogelijk van huis te gaan uitrusten. En als ze dan nog maar net de stad uit zijn, lopen ze al vast. Files tot lengtes van dertig kilometer vormen zich in de zinderende zon.

De files hebben een drietal oorzaken. De eerste oorzaak is het verschrikkelijke verkeersongeluk. Dit ongeluk kan twee of meer, meestal vele automobielen tegelijk betreffen, die elkaar bijvoorbeeld zowel links als rechts hebben proberen te passeren, of die te dicht achter elkaar – dat wil zeggen bumper aan bumper – de maximumsnelheid van 130 km/uur al verre hadden overschreden. In een dusdanige crisistoestand, die ook in circussen en dan kunstmatig ten bate van het publiek door acrobaten wordt opgewekt, hoeft er niets te gebeuren of de ramp is al geschied.
Als deze ramp inderdaad heeft plaats gehad is de politie er meestal even snel bij als de langs het net hurkende ballenjongens van Wimbledon. In die fase ontstaat de tweede factor die aan de files op Franse wegen ten grondslag ligt. Want anders dan bijvoorbeeld in de Bondsrepubliek, waar de Mercedessen op topsnelheid langs dergelijke opeenhopingen van het menselijk tekort voorbijschieten, voelt de Fransman zich echt in een circus, waarvoor hij nog niet hoefde te betalen bovendien. In iedere auto gaat het raampje neer en wordt er huiverend genoten van het menselijk drama, waaraan men zelf door een speling van het lot ontkomen was.
De derde factor die niet alleen in dergelijke rampsituaties, maar ook tijdens de normale oorlogstoestand op de Franse wegen kenmerkend is voor opstoppingen, is de Franse onwellevendheid, die bestaat uit een mengsel van egoïsme, bezitsdrift en op niets gebaseerde haast. Wanneer bij het wegvallen van een of meer rijbanen, hetzij door een ongeluk, hetzij door een verandering van tracé of door werkzaamheden aan de weg, invoegen noodzakelijk wordt, gehoorzaamt de Fransman aan de al op de lagere school aangeleerde oerdrift de eerste, de beste en de sterkste te zijn. Hij wringt, wroet en werkt net zo lang tot hij zijn voorbumper in iedere zich voordoende opening tussen de andere wachtenden heeft gewrikt, met volledig negeren van de verkeersregels, voorzover die voorrang zouden verschaffen aan andere weggebruikers.

Het is waar dat het in Frankrijk mogelijk is een rijbewijs te verwerven binnen een periode van drie tot zes weken en dat er een vlotte mogelijkheid bestaat om na een eerste falen het rituele examen snel over te doen. Dat neemt niet weg dat de opleiding tot het besturen van een automobiel in Frankrijk niet tot de fluitjes van een cent moet worden gerekend. Het theoretische gedeelte is gecompliceerd en het geeft voorschriften over zo goed als alle denkbare situaties die zich in dit land op autoroutes, routes nationales en ezelroutes kunnen voordoen. Hoe komt het dan dat de Franse rijbewijsbezitter, die volledig op de hoogte mag worden geacht van waar hij zich aan te houden heeft, deze regels zoveel mogelijk met voeten treedt?

Het probleem van het met de voeten treden van de regels die de Franse samenleving zijn burgers heeft gesteld, is een van de meest in het oog lopende vraagstukken waar de vreemdeling in dit land zich voor gesteld ziet. Het heeft te maken met de tweeslachtige verhouding van de Fransman tot het gezag. Enerzijds roept hij dit gezag onmiddellijk te hulp wanneer hemzelf leed is aangedaan. Aan de andere kant doet hij alles om zichzelf te suggereren dat hij aan het gezag geen boodschap heeft, wanneer hem dat beter uitkomt.



● Een keer per jaar krijgen alle Franse burgers tegelijk vrij. En dan scheuren ze allemaal tegelijk op hetzelfde uur en dezelfde dag weg om zo ver mogelijk van huis vakantie gaan vieren......

Er hoeven geen statistici aan te pas komen om op de Franse wegen vast te stellen dat – ruw geschat – minder dan vijf procent van de Franse automobilisten zich aan de maximum voorgeschreven snelheden houdt. Deze houding is zelfs de voornaamste oorzaak van de 11.000 dodelijke ongelukken ieder jaar op de weg. (De alcohol komt pas op de derde plaats, een gebrekkige technische inrichting van de auto op de tweede). Met een ware doodsverachting riskeren de Fransen hun eigen en andermans leven, maar ook de radarvallen van de gendarmerie, waarvoor zij elkaar met het knipperen van de koplampen waarschuwen. Worden ze echter door de gendarmerie gegrepen, die zich meestal op plaatsen posteert waar zich geen werkelijk gevaar voordoet en snelheidsovertreding eerder voor de hand ligt, dan is Leiden in last.

Terwijl in landen als Nederland de automobilist er met het uitschrijven van een cheque meteen vanaf is, begint in Frankrijk een eindeloze gerechtelijke procedure met rechtbanken en commissies, aangetekende brieven en niet zelden een intrekking van het rijbewijs. Aan de ene kant heersen in Frankrijk een opzienbarende laksheid en tolerantie ten opzichte van de weggebruiker die de regels met voeten treedt, aan de andere kant is er een onverwachte gestrengheid, die met veel vertoon van gezag is omringd, wanneer de overtreder tenslotte ooit eens tegen de lamp loopt. En dit verschijnsel doet zich niet alleen bij verkeersovertredingen voor.

Solidariteit

Een aantal staatsorganisaties doet al jarenlang pogingen de weggebruikers er toe te bewegen zich civiel te gedragen en vooral ook om bij het aanbreken van de vakantie niet allemaal tegelijk op stap te gaan. Een van die staatsorganisaties heet 'Veiligheid op de weg'. Ieder jaar roept bovendien de minister van transport de weggebruikers ritueel op tot solidariteit.
Solidariteit is echter een van die begrippen die in de overigens ruime woordenschat van de gemiddelde Fransman ontbreken. Bij een onderzoek door de algemene rekenkamer van de uitgaven van de organisatie 'Veiligheid op de weg' bleken er bovendien honderdduizenden francs te zijn opgegaan aan nutteloze projecten, uitgebreide maaltijden en vriendendiensten, waarmee het dodental niet naar beneden ging. De strijd tegen alcoholgebruik kan hier ook nooit serieus worden aangebonden, omdat de wijn-lobby in het parlement een regering kan maken of breken.

En dan is er het onafhankelijke auto-tijdschift 'Auto-defense', waarvan de abonnees zich als een leger beschouwen, dat constant door de vijand wordt bedreigd. Ieder jaar publiceert 'Auto-defense' over vele pagina's de volledige kaart van alle autowegen met daarop nauwkeurig aangegeven de verborgen plaatsen waar de politie zijn radarposten heeft opgesteld. Nederlanders op de Franse wegen, die Franse automobilisten op voor hen geheel willekeurige momenten plotseling zien inhouden, weten dan voortaan ook dat ze in zo'n geval wellicht te maken hebben met een van die soldaten van het heldhaftige leger van de 'Auto-defense', dat de regels der solidariteit aan zijn laarzen lapt.

Nederland 1

09.30 -09.35 Nieuws voor doven en slechthorenden.
13.00 -13.05 Nieuws voor doven en slechthorenden.
14.30 Binnenkant, buitenkant. 6-Delige serie over opgroeien en opvoeden. Afl. 3: Het is een hele kunst om te zeggen wat je denkt en voelt.
15.00 ●● Live vanuit de Countdown Studio. Simone Walraven, Adam Curry en Erik de Zwart presenteren live artiesten clips.
15.45 Muziekdag Mode. Dit programma gaat over popmuzikanten als trensetters van mode.
16.35 Bart Peeters. Met de popkwis. En o.a. beeiden en nummers van The Beatles. (Met om 19.05 de finale van de popkwis.)
17.30 Journaal
17.40 Veronica Sport
17.55 Madonna live. Beelden van haar nieuwste toernee en een recent interview.
18.40 ●● Live vanuit Countdown Studio.
20.00 Journaal. (TT)
20.28 Psoriasis. Een verborgen ziekte. Film van de Nederlandse Bond van Psoriasispatiënten Verenigingen te Arnhem.
20.33 Footloose
Amerikaanse speelfilm uit 1984 van Herbert Ross. Met o.a. Kevin Bacon, Lori Singer, John Laughlin, Elisabeth Gorcey, Francis Lee McCain en Jim Youngs. De middelbare scholier Ren McCormack komt vanuit de grote stad in het kleine provinciestadje Bomont wonen. In het stadje bestaat sinds vijf jaar een lokale wet die moderne popmuziek en dansen verbiedt. De dochter van de dominee en Ren proberen het danstaboe te doorbreken.
22.22 Don Johnson special. Heartbeat, muziekspecial rond de zanger-acteur Don Johnson.
23.15 The Eric Clapton Concert. Live concert uit Birmingham van Eric Clapton en zijn band.
00.20 Journaal
00.25 -00.30 Nieuws voor doven en slechthorenden.

Nederland 2

12.00 -13.30 Studio Sport. Wielrennen: Ronde van Frankrijk. Rechtstreeks verslag van de beklimming van de Cols du Lautaret et du Galibier. Commentaar: Mart Smeets en Jean Nelissen (TT).
15.30 Studio Sport. Wielrennen: Ronde van Frankrijk, rechtstreeks verslag van de te rijden etappe Bourg d'Oisans - La Plagne. (Col de la Madeleine). Commentaar: Mart Smeets en Jean Nelissen (TT).
17.45 Studio Sport. Wielrennen: samenvatting van de vandaag verreden etappe in de Ronde van Frankrijk.
18.10 Staatsloterij. Derde trekking van de 771ste loterij
18.15 -18.20 Nieuws voor doven en slechthorenden
18.30 Sesamstraat
19.00 Journaal
19.12 Van gewest tot gewest. Regionaal magazine.
20.00 De kust. Natuurfilmserie. Deel 4: De zilvermeeuw en de zeehond.
20.20 Naar de vuurtoren
Tv-film van Colin Cregg naar de roman To the Lighthouse van Virginia Woolf. Met o.a. Rosemary Harris, Michael Gough, Suzanne Bertish en T.P. McKenna. In een vakantiehuis in Cornwall, in de nabijheid van een vuurtoren, geniet een Engelse familie met verschillende gasten van een lange zomer rond 1912. Maar...onder de oppervlakte broeit een toenemend ongenoegen van de kinderen met de 'rollen' die zij geacht worden te spelen.
22.15 Liszt-finalist. Gregorio Nardi, finalist van het Liszt-concours 1986, speelt Etudes en Fuga Transcendante "Chasse-neige".
22.30 Journaal
22.45 -22.50 Nieuws voor doven en slechthorenden.

Duitsland 1

09.45 ARD-Ratgeber. Foto als Hobby: Teleobjektive (1)
10.00 Nieuws en dagthema's
10.23 Die Reportage
10.55 Wortschätzen
11.40 Umschau
12.10 Kontraste
12.55 Persoverzicht
13.00 Nieuws
13.15 -13.30 ●● Teletekst-overzicht
14.25 ■ Fury. Die Abenteuer eines Pferdes. Engelse serie met Bobby Diamond, Peter Graves, William Fawcett, e.a. Afl.: Der Rettungsschwimmer.
14.50 Unternehmen Arche Noah. Natuurserie. Afl.: Auf Kranichspuren durch Europa.
15.20 Nieuws
15.30 Ins Herz dir gebrannt. Lebenswege aus Südwestafrika. Documentaire over Namibië, waar de sporen van het Duitse Kolonialisme nog worden aangetroffen.
16.15 Das geheime Tagebuch des Adrian Mole. 7-delige Engelse kinderserie. Afl. 2.
16.45 Geschichten von Kindern aus aller Welt. (1): So lange er die Kühe Zählen kann. Speelfilm voor de jeugd uit Nepal.
17.15 ARD-Sport extra. Tour de France, wielrennen: Samenvatting van de 21e etappe: Bourg d'oisans - La Plagne. Commentaar: Jürgen Emig en Herbert Watterott.
17.45 Nieuws
17.55 Hier und Heute. Actualiteiten.
18.14 Ruhe im Saale. Säufer, Heuler, Jungverliebte.
18.40 Indonesien. Ein Paradies für Tiere, natuurserie. Vandaag: Marabu und Ibis.
19.00 Nur keine Hemmungen. Schaden mit Michael Schanze.
19.57 Programma-overzicht
20.00 Nieuws. (TT)
20.15 Ein Sarg für zwei Leichen
Deense tv-film naar een roman van Fritz Remar. Met: Buster Larsen, Jörgen Kiil, Agneta Ekmanner, e.a. Allan is getrouwd met Frau Bentzen. Dat brengt financiële voordelen. Haar dochter Marie-Louise, een mooi meisje dat op een internaat verblijft, is dolverliefd op Allan. Wanneer Allan zich een keer laat gaan zijn de gevolgen niet gering. Ze raakt zwanger en is van plan om het haar moeder te vertellen.
21.40 Brennpunkt
22.30 Dagthema-gasten
23.00 ●● Ohne-Filter. Muziekprogramma gepresenteerd door Frank Laufenberg. Met o.a.: Joe Cocker en zijn band en Gilberto Gil.
00.20 Nieuws
00.25 -00.30 Nachtgedanken. Beschouwingen door Hans Joachim Kulenkampff.

Duitsland 2

09.45 -13.00 Zie Duitsland 1
13.15 -13.30 ●● Teletekst-overzicht
14.25 Programma-overzicht
14.30 Heute
14.35 Mein Name ist Hase. Tekenfilmserie.
15.00 Pippi Langstrumpf. Kinderserie naar een vertelling van Astrid Lindgren. Met: Inger Nilsson, Pär Sundberg en Maria Persson. Afl.: Pippi en de Seeräuber 91.
15.30 Ferienexpress. Tips, amusement en spanning. Presentatie: Sabine en Gustav Sommer.
16.05 Die Höhlenkinder. Jeugdserie naar de roman van Alois Th.Sonnleitner. Met: Kim Rossi, Veronica Logan, Alessandro Haber, e.a. Afl.: Feuer und Schnee.
16.30 Morgen schon. Jeugdserie. Afl.: Derya tanzt. (herh.).
17.00 Heute. Aansl.: Aus den Ländern.
17.15 Tele-illustrierte. Actualiteiten, sport en amusement.
17.45 Ich heirate eine Familie.... Serie. Met: Peter Weck, Thekla Carola Wied, Julia Biedermann, e.a. Afl.: Überraschungen. Aansl.: heute-Schlagzeilen en Lottotrekking.
18.10 Heute-Schlagzeilen met Lotto-trekking A
18.20 Ich heirate eine Familie. Vervolg.
18.55 Lottotrekking B
18.58 Programma-overzicht
19.00 Heute
19.30 ●● Tina Turner '87. Die Rock-Lady und ihre Musik. Filmportret van deze zangeres.
20.15 ZDF Magazin. Aktueel magazine.
20.30 Die Schwarzwaldklinik. Serie. Met: Klausjürgen Wussow, Gaby Dohm, Sascha Hehn, e.a. Afl.: Die Mutprobe (TT).
21.45 Heute-journal
22.10 Die Sport-Reportage. Met: WK Schermen vanuit Lausanne en Tour de France: 21e etappe: Bourg d'Oisans - La Plagne.
22.40 Die Strasse der Negerhütten (Rue cases negres). Franse speelfilm uit 1983 van Ezuhan Placy. Met: Garry Cadenet, Darling Legitimus, Douta Seck, e.a. De Antillen in de 30er jaren: de slavernij is weliswaar afgeschaft, maar de omstandigheden zijn slecht. Daar wordt José groot, een mulat, die van zijn grootmoeder de liefde voor de natuur en de tradities van zijn volk leert. Maar José is leergierig, en trekt de wijde wereld in.
00.20 Heute

Duitsland 3/WDF

18.05 Teletekst-overzicht
18.30 Überraschende Tage. Serie. Afl.: Die Tante mit dem leichten Stich.
19.00 Aktuelle Stunde. Regionaal magazine met nieuws en sport.
19.45 Raamprogramma van de regionale studio's.
20.00 Nieuws met weerbericht
20.15 Mittwochs in...
21.45 Wissenschaftsshow. Die Tsetse-Fliegenfalle (Die Kih in der Flasche). Filmreportage over de Tsetse-vlieg.
22.30 Solange es Menschen gibt (Imitation of life). Amerikaanse speelfilm uit 1958 van Douglas Sirk. Met: Lana Turner, John Gavin, Sandra Dee e.a. Lora Meredith, een werkloze actrice, leert samen met haar dochter Susan. Ze leert de negerin Annie Johnson kennen, die ook een dochter, Sarah Jane heeft. Annie wordt huishoudster bij Lora. De jaren gaan voorbij. Als Annie overlijdt, komt ook Sarah Jane op de begrafenis.
00.30 Laatste nieuws

Duitsland 3/SWF

16.00 ■ Besuch aus dem Weltraum (Gosti iz galaksije). Joegoslavische speelfilm uit 1981 van Dusan Vukotic. Met: Zarko Potocnjak, Lucie Zulova, Ksenija Prohaska, e.a. De jonge Robert, hulpportier in een Joegoslavisch hotel, heeft een passie: Science-Fiction. Zo creeërt hij op papier de robotten Andra, Ulu en Targo van de planeet Andrea...
17.30 Rendez-vous. La bicyclette. Magazine met de fiets als middelpunt.
18.00 Sesamstraat
18.29 Ein ganz gewöhnlicher Tag. Tekenfilmserie.
18.31 Sie kam aus dem All. Dertiendelige Tsjechoslowaakse serie. Afl. 4: Der Überfall
18.58 Schlagzeilen
19.00 Abendschau
19.26 Het Zandmannetje
19.30 Schlaglicht
20.15 ■ Alle meine Tieren. Serie. Met: Gustav Knuth, Tilly Lauenstein, Sabine Sinjen, e.a. Afl. 6: Die Party.
21.00 Neues im Neun
21.15 Guten Abend aus Mainz. Amusement en muziek met kunstenaars uit de regio. Presentatie: Hans-Ulrich Stelter.
22.15 Von Corleone nach Brooklyn (Da Corleone a Brooklyn). Italiaanse speelfilm uit 1980 van Umberto Lenzi. Met: Maurizio Merli, Mario Merola, Van Johnson, e.a. Francesco Santoro, de mafiabaas van Rome, is in Palermo vermoord. Onmiddelijk wordt de chef van de bestrijding van de georganiseerde misdaad, Giorgio Berni ingeschakeld. Hij vermoedt dat de Corleone-bende er achter zit, maar voor bewijzen heeft hij een overloper nodig.
23.45 Laatste nieuws





● *TINA TURNER is vanavond bewonderen in de special "Tina Turner '87" - Duitsland 2, 19.30 uur.*

België/TV 1

12.30 -13.30 Ronde van Frankrijk. Rechtstreekse reportage van de doortochten op de Lautaret en de Galibier. Kommentaar: Marc Stassijns en Marl Vanlombeek. (Eurovisie-uitzending).
16.00 -17.45 Ronde van Frankrijk. Rechtstreekse reportage van de rit Bourg d'Oisans-La Plagne. Kommentaar: Marc Stassijns en Mark Vanlombeek. (Eurovisie-uitzending).
17.55 Nieuws
18.00 Tik Tak. Kinderserie. Afl.: 57. (herh).
18.05 Plons, de gekke kikker. Afl.: Plons en de grammofoon. (herh.)
18.10 Nils Holgersson. Duitse animatieserie naar het boek van Selma Lagerlöff. Afl.: De wedstrijd van de smeden.
18.35 Tour '87. Samenvatting van de rit van vandaag.
18.50 De terugkeer van de antilope. (The return of the antelope). Dertiendelige Engelse serie van Eugene Ferguson. Met: John Brandwell, Gail Harrison, John Quentin e.a. Afl. 8: De ballonvaart. Gerald is jarig en krijgt een luchtballon in miniatuur. De lilliputters willen meteen een proefvlucht maken.
19.15 Leven...en laten leven. Extra. De Eifel. Documentaire over het Eifelgebied dat zich over drie landen uitstrekt: België, West-Duitsland en Luxemburg. Presentatie: Gil Claes.
19.40 Belgische tiercé. Mededelingen en een programma-overzicht
19.45 Nieuws
20.15 Fawlty Towers. Twaalfdelige Engelse comedyserie van Bob Spiers. Met: John Cleese, Prunella Scales, Andrew Sachs e.a. Afl.6. Veranderingen.(herh.) Sybil wil een paar verbouwingen laten uitvoeren door een gespecialiseerde firma. Basil is echter van oordeel dat zijn vriendje dat klusje veel beter zal opknappen...
20.45 Noel Coward's Collection. Zesdelige Engelse serie naar verhalen van de Britse auteur Noël Coward. Afl.: 6 (slot): Mr. en Mrs. Edgehill, van Gavin Millar. Met: Judi Dench, Jan Holm en Rachel Gurney. Meneer en Mevrouw Edgehill zijn de officiële vertegenwoordigers van Groot-Brittannië op het eilandje Cowrie in de Stille Oceaan. Een groep Amerikanen, het personeel van de plaatselijke landingsbaan, vindt dat de Edgehills zich nogal ziellg gedragen.
22.05 Kathy Acker. Portret van deze schrijfster uit de New-Yorkse avantgarde. Zij is een typisch fenomeen uit de punkscène.
22.55 Nationale Loterij
23.00 -23.20 Nieuws. Met aansl.: Coda: Rome-Antwerpen, van Leonard Nolens.

België/TV 2

Geen uitzending

België/RTBF 1

12.30 -13.15 Wielrennen. Tour de France: Passages van de Col du Lautaret en de Col de Galibier. Commentaar: Théo Mathy en Frank Baudoncq. (Eurovisie-uitzending).
16.00 -17.45 Tour de France. 20ste etappe: Bourg d'Oisans-La Plagne (Col de Madelaine).(Eurovisie-uitzending).
18.00 Vacaturebank
18.15 L'écran des vacances. Met om:
18.15 The Trolkins
18.40 Dokter Snuggles
18.45 Gil en Julie
18.50 Snorky
19.00 Journaal
19.03 Ce soir. Regionaal journaal.
19.30 Journaal. Met een samenvatting van de 20ste etappe van de Tour de France: Boug d'Oisans-La Plagne.
20.10 Le Christ s'est arrêté à Eboli. Vierdelige serie van Francesco Rosi naar de roman van Carlo Levi. Met: Gian Maria Volonte, Paolo Bonacelli, Alain Cuny e.a. Afl.: 2. De seizoenen gaan voorbij, er worden voorbereidingen getroffen voor de oorlog tegen Abessinië. Het lijkt voor de verbannen Don Luigino of Turijn steeds onbereikbaarder wordt. De koster van zijn zus doet hem goed. Eindelijk akn hij van zijn ervaringen in Lucanië vertellen.(herh.)
21.05 Au nom de la loi. Onderwerpen:1. faut-il brûler le reverend Moon?; 2. Marcel voulait être mannequin; 3. Les amendes à la SNCB. (herh.)
22.05 Concert van de Kings' Sisters. Deel 4: Engeland.
22.35 Loterijtrekking
22.40 Laatste nieuws
23.10 -23.20 Le coeur et l'esprit. Katholiek magazine.

België/RTBF 2

19.00 Le coeur et l'esprit. Katholiek magazine. Presentatie: Monique Oger.
19.30-20.00 Journaal. Met simultaanvertaling in gebarentaal.

SSVC

13.00 The giddy game show. Quizprogramma.
13.10 The Kwicky Koala Show. Tekenfilmserie.
13.30 Pets in particular. Informatief programma over het houden van huisdieren.
14.00 Nieuws en weerbericht
14.30 Instant German
14.35 Plants for free. Informatief programma over planten.
15.00 Take the high road. Tv-serie.
15.25 BFG Teletext
16.10 Children's SSVC. Kinderprogamma met een afl. van de serie: **Rainbow.**
16.35 Playschool
16.55 Odysseus the greatest hero of them all. Kinderserie.
17.15 Andrew O'Connor's joke machine. Nieuwe serie.
17.25 The ultimate machine. Informatief programma.
17.50 The Flintstones. Tekenfilmserie.
18.15 The roxy. Muziekprogramma met David Jensen.
18.40 Instant German
18.45 Nieuws en weerbericht
19.00 Sporting triangles. Sportquiz gepresenteerd door Nick Owen.
19.25 Coronation Street. Tv-serie.
19.50 Highway to heaven. Tv-serie. Afl.: The brightest star.
20.35 No place like home. Tv-serie.
21.05 The world at war. Afl. 15: The summer of 1940.
22.00 Nieuws en weerbericht
22.30 -23.10 Nurses. Tv-serie. Afl.: Troubled Minds.

SKY Channel

07.30 The DJ Kat wake-up club.
07.35 The DJ Kat show. Gevarieerd amusementsprogramma voor het hele gezin, met tekenfilmpjes en tv-series. Presentatie: DJ Kat en Linda de Mol.
08.30 ●● Sky Trax met om:
08.30 The Pat Sharp show
09.00 Soul in the city
10.00 Sky Trax from Germany
10.40 New Music
11.35 Heartline
12.35 UK Despatch.
13.10 The best of Country Practice. Drama-serie. Afl.: No more Mr. Nice Guy (deel 1).
14.00 Ask Dr. Ruth. Programma over allerlei sexuele problemen.
14.30 City lights. Brian Lenehan ontvangt beroemdheden uit de showbusiness. Vandaag: Jamie Lee Curtis.
15.00 He-Man. Science-fiction serie.
15.30 The deputy. Westernserie. Afl.: The fatal urge.
16.00 ●● Sky Trax met om:
16.00 The Pat Sharp Show
16.30 Young, free and single.
17.00 The DJ Kat Show. Amusementsprogramma voor het hele gezin met tekenfilmpjes, tv-series, spelletjes en muziek.
18.00 Dennis. Komische serie Afl.: Mr. Wilson's housekeeper.
18.30 The new candid camera show. Komische tv-serie met de verborgen camera.
19.00 Nanny and the professor. Komische tv-serie. Afl.: Nanny and the smoke-filled room.
19.30 Custer. Avonturenserie met Wayne Mauder, Mary Ann Mobley e.a. Afl.: Pursued.
20.25 ■ Bridge of San Luis Rey. Amerikaanse speelfilm uit 1944 met o.a. Louis Calhern, Akim Tamiroff en Donald Woods. De film behandeld de vraag waarom vijf mensen op een brug aanwezig waren, toen deze instortte.
22.00 Shell International Motor Sports 1987
23.05 Roving report. Actualiteiten.
23.35 ●● Sky Trax - met om:
23.35 Young, free and single
00.05 -00.35 Sky Trax from Germany.

Super Channel

07.00 Hippo. Kinderprogramma met o.a. The amazing adventures of Morph, Atarah's music, Rainbow en Beany and Cecil.
08.00 Amanda Redington
09.00 Sons and Daughters. Australische tv-serie.
09.30 Madhur Jaffrey's Indian Cookery
10.00 Roland Rat. Kinderserie.
10.30 Emmerdale Farm. Tv-serie.
11.00 The Goodies
11.30 Simon Potter
12.30 Hot Pursuit. Avonturenserie over een vluchtend echtpaar.
13.30 Tomorrow's World. Laatste nieuwtjes op het gebied van technologie en wetenschap.
14.00 The Goodyear Weather Forecast
14.05 Sons and Daughters. Australische tv-serie.
14.30 Hippo. Kinderprogramma met o.a. Rainbow, Henry's cat en Take Hart.
15.30 Ghostbusters. Kinderserie.
16.00 The Pepsi Live Show
17.00 Countdown
18.00 Heidi
18.30 Sexton Blake and the Demon God. Detective serie.
19.00 Busman's Holiday
19.25 The Goodyear Weather Forecast
19.30 The Living Body. Documentaire over het functioneren van het menselijk lichaam.
20.00 B.B. King. Special over deze beroemde gitarist.
21.00 Rafferty's Rules. Tv-serie.
22.00 Super Channel News
22.30 Super Sport
23.30 The Goodyear Weather Forecast
23.35 Q.E.D.
00.00 Father Murphy. Avonturenserie.
01.00 Simon Potter
02.00 Amanda Redington
03.00 Eddie Kidd
04.00 The Pepsi Live Show
05.00 Countdown
06.00 The Face

TV 5

16.05 Dernières nouvelles de notre passé. Twaalfdelige historische serie over de geschiedenis van Zwitserland.
17.00 Jazz Festival. Reportage over de beste jazzbands uit het Zwitserse Romandië.
17.35 La boîte à rêves. Documentaire.
18.00 Récréation. Jeugdprogramma.
18.40 Des chiffres et des lettres. Spelprogramma.
19.00 La boîte à rêves. Documentaire.
19.25 Dernieres nouvelles de notre passé. Historische serie.
20.40 Suisse insolite
21.40 Jazz Festival
22.00 Journaal
22.30 Continent Francophone. Reportage uit Franssprekende landen.

FilmNet

07.00 The world's greatest lov[er] Komedie met Gene Wilder en C[arol] Kane.
09.00 Come back little Sheba. A[ctie]film met Burt Lancaster.
11.00 Alligator shoes. Drama m[et] Garry Borris.
13.00 Artists and models. Kom[edie] met Jerry Lewis en Dean Martin[,] Shirley MacLaine.
15.00 Herbie goes Bananas. W[alt] Disney komedie met Charles Ma[rtin] Smith.
17.00 Hanky Panky. Komedie m[et] Gene Wilder, Gilda Radner, Rich[ard] Widmark.
19.00 Songwriter. Muziek en dra[ma] met Kris Kristofferson, Willy Nels[on,] Melinda Dillon.
21.00 Flashpoint. Thriller met K[ris] Kristofferson.
23.00 Until september. Drama m[et] Karen Allen, Christopher Cazeno[ve]
01.00 Nightclub Special. Barb[ara] Broadcast.
03.00 King Cobra. Horrorfilm [met] Fritz Weaver.
'05.00 Loving. Drama met Ge[orge] Segal, Eva Marie Saint, Sterling H[ay]den, Keenan Wynn.

RTL-Plus

15.20 Musicbox. Muzikaal progra[m]ma.
17.20 Gewinn zu Beginn
17.25 Die Springfield Story.
17.54 6 vor 6. RTL Aktuell.
18.00 Jetzt ist Feierabend
18.05 Stars, Tips und Spiele
18.30 Gustav und ein neuer Gus[tav] Tekenfilmserie.
18.35 Auto - Auto. Nieuws en aktu[ali]teiten rond de automobiel.
18.53 7 Vor 7 - die Bilder des Ta[ges] Nieuws, sport en weerbericht.
19.22 Karlchen. Der RTümmel [...] Dienst.
19.30 Die Rebellen von Liang S[han] **Po.** Avonturenserie met o.a. At[...] Nakamura, Sanea Tsuchida. [...] Das Liebesopfer.
20.15 RTL-Spiel
20.20 Filmvorschau
20.30 Frauen, die durch die H[ölle] **gehen.** Western uit 1966. Met o[.a.] Anne Baxter, Maria Perschy, Chris[ta] Linder. Een karavaan op weg n[aar] Fort Lafayette wordt door indian[en] overvallen. De enige overleven[den] zijn zeven vrouwen. Deze vrouw[en] moeten nog 250 mijl naar het redd[en]de fort afleggen, als zij bemerken [dat] ze door drie indianen gevolgd w[or]den. Een van de indianen weet drie paarden van de vrouwen te s[te]len, waarna voor hen de mars d[oor] de hel begint...
22.25 RTL-Spiel
22.30 Die 7-Minuten Nachrichten
22.40 Wer bin ich? Een quiz met p[ro]minente gasten over prominenten.
23.05 Herzlichen Glückwunsch M[i]**reille Mathieu.** De 'Mus van Avign[on'] wordt vandaag 40 jaar. Een interv[iew] met Helga Guitton.
23.35 Horoskop
23.45 -23.50 Betthupferl

TV-KANALEN, GOLFLENGTEN

■ = zwart/wit programma
●● = stereo geluidsweergave
øø = tweetalig bij stereo-app.
TT = teletekst ondertiteling

TELEVISIE

Nederland 1: 5, 5l, 53 en 57
Nederland 2: 31, 54, 56 en 60
Duitsland 1: 9, 24 en 46
Duitsland 2: 21, 29 en 37
Duitsland 3 (WDF): 48, 50, 55 en 58
Duitsland 3 (SWF): 40 en 46.
België/TV 1: 10 en 44
België/TV 2: 25 en 47
België/RTBF 1: 3 en 8.
België/RTBF 2: 28 en 42.
RTL Plus: 7 en satelliet
SSVC: 33, 40, 49 en 59
Sky Channel: satelliet.
Super Channel: satelliet
TV 5: satelliet

RADIO

Kabel- en CAI-abonnees:
voor kanalen zie schema exploitant

Radio 1: 95,3 en 100,3 mHz; 747 kHz (402 m) en 1251 kHz (240 m)
Radio 2: 92,1 en 88,2 mHz (van 19.00-7.00 ook frequenties AM- en FM-zenders Radio 1)
Radio 3: 103,9 en 90,9 mHz
Radio 4: 98,7 en 94,5 mHz
Radio 5: 1008 kHz (298 m) en 891 kHz (337 m)
ROZ: 95,3 en 102,1 mHz
BRT 2: 555 m (540 kHz), FM 22, 36 en 39 (93,7-97,5 en 97,9 kHz)
Belg. Rundfunk: FM 5, 26 en 45
RTL: 208 m (1440 kHz van 5.30-19.00) FM 6 en 33 (88,9 en 97 mHz) - KG 49,26 m (6090 kHz)

RADIO

Radio 1

7.03 De rode draad. 12.56 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 13.07 TROS Aktua. 13.20 Het Journalistenforum. 14.05 NOS Radio Tour de France. 17.08 Tijdsein. 18.45 Vader in het strafkamp. 19.02 Summertime. 20.02 Summertime blues. 21.02 Akkoord. 22.02 NOS-Podium van de Nederlandse lichte muziek. 23.07 Met het oog op morgen. 0.02 Volgspot. 1.02 Romance. 2.02 Nachtexpress. 6.02 In 't voorbijgaan. 6.07 Nonstop lichte muziek

Radio 2

7.03 Ook Goeiemorgen. 9.03 Muziek terwijl u werkt. 10.30 Nieuwsradio. 14.03 Terug in de tijd. 15.03 Nederland Muziekland. 17.03 Hier en nu. 18.03 De wereld zingt Gods lof. 18.54 In 't voorbijgaan. 19.00-07.00 Zie Radio 1.

Radio 3

7.03 Ronduit Music-time. 9.03 Muziek motief. 9.52 De plaat van de week. 10.03 Gospelsound. 11.03 Country Trail. 12.03 Ronduit op 3. 13.03 Toga Party. 14.03 De Wilde Wereld. 17.03 Ronflonflon met Jacques Plafond. 18.03 De Vakantiespits. 19.02 Frontlijn. 21.02 Backline. 22.02 Gonzo Radio. 23.02-00.00 Heartlands.

Radio 4

7.02 Preludium. 8.02 Het levende Woord. 8.10 Platennieuws. 8.45 Te Deum Laudamus. 9.15 Onder de hoogtezon. 10.00 Kamermuziek uit de Barok. 10.30 Orkestpalet: Radio Filharmonisch Orkest o.l.v. Mu Hai Tang. 11.50 Symfonische muziek uit Engeland. 12.30 Promenade: Radio Filharmonisch orkest o.l.v. Stanley Black. 13.02 Lunch Concert. 14.00 Songs of Praise. 14.30 Solisten. 15.00 In de kaart gespeeld. 17.00 't Is een wonder. 18.02 Je hoort nog eens wat....! 19.00 Het woord aan de muziek. 20.02 Octaaf. 22.00-23.55 Voor het stil wordt en wat later.

Radio 5

9.02 NOS-Sportief. 9.25 Waterstanden. 9.30 Leesvoer. 10.00 De duvel is oud. 11.00 TROS Postbus 270 - Mieke Telkamp. 12.05 Het oog van de naald. 13.10 NOS Midweekmagazine. 13.13 Midweek actueel. 13.20 Randstad en regio. 13.45 wereldwijzer. 14.30 frontaal. 15.00 Meer over minder. 16.00 TROS Schlagerfestival. 17.00 TROS Huiswerklijn op vakantie. 17.41 Basicode 3. 17.46 Ministerie van verkeer en Waterstaat. 17.56 Mededelingen en Nieuws. 18.10 Tempo doeloe extra. 18.30 Tempo Doeloe. NOS: 19.00 Programma voor buitenlandse werknemers. 19.00 Turks. 19.20 Marokkaans. 19.50 Spaans. 20.00 Programma voor Grieken. 20.30 Medelanders Nederlanders. (herh.) 20.55-21.20 Mederlanders Nederlanders: Joegoslavische muziek.

ROZ

07.15-07.59 Ochtendmagazine: actualiteit, achtergronden, het weer, service en muziek. 08.05, 09.02, 10.02, 11.02 12.02 ROZ-Nieuws. 12.05-12.59 Middagmagazine: actualiteit, achtergronden, het weer, service en muziek. 13.05, 14.02, 15.02, 16.02 ROZ-Nieuws. 17.04 Regionaal weerbericht. 17.06 ROZ-Aktueel. Nieuws en reportages uit de provincie. 17.20 Limburg musiceert. Muzikaal intermezzo. 17.30-17.59 De ronde van Limburg. Doorpraten over actuele kwestie. 18.05-18.07 ROZ-Nieuws.

BRT 2

5.30 Goede morgen, morgen. Lichte muziek en de juiste tijd. 8.12 Zomergroeven. Gemengd platenprogramma voor de vakantie. 10.03 Omroep Limburg met vakantie. (met om 10.30 Het schurend scharniertje). 11.55 Mediatips. 12.00 Limburg 1987. 13.10 Made in Germany. Duitse schlagermuziek gepresenteerd door Harrie Cremers. 14.00 Dilemma. Een ietwat apart spelprogramma waarin een bekende Vlaming met een aantal dilemma's wordt geconfronteerd. 17.00 Focus. Gemeenschappelijk regionaal nieuwsmagzine. 17.05 Radio Twee. Swingende eigentijdse popradio. 22.05 Jazz kaffee. 23.30-02.00 Twee tot twee. Easy listeningmuziek.

Belg. Rundfunk

6.30 Radiofrühstück. 7.15 Wunschkasten. 7.30 Nachrichtenmagazin. 7.45 Veranstaltungskalender. 8.10 Presseschau. 8.30 Für die Kranken. 9.05 Musikexpress. 10.00 Gut aufgelegt. 12.00 Musik bei Tisch. 12.15 Veranstaltungskalender. 12.30 Presseschau. 13.00 Frischauf. 14.05 Musikzeit heute: Lieder, Chansons und Folk. 15.00 Nachmittagsstudio. 16.05 BRF-International. 18.00 BRF-Aktuell. 18.40-20.00 Orgel- en koormuziek.

Luxemburg/RTL

5.30 Guten Morgen, Deutschland! 9.00 Ein Tag wie kein anderer. 11.00 Liederlotto. 12.00 Mahlzeit. 14.00 Viva - das Leben findet täglich statt. 15.00 Ententanz. 16.00 RTL-Musikduell. 17.50 Sportshop. 18.00 RTL-Tagesthemen. 18.08 Prima. 19.00 Luxemburg 1331. 21.00 Happy sound. 22.00-01.00 Traumtänzer - Musik zum Träumen.

Talbot levert 1000e rijtuig

AKEN – De 'Waggon Fabrik Talbot' in Aken heeft, sinds ze door de Nederlandse Spoorwegen werd ingeschakeld voor het vervaardigen van reizigersmaterieel, het 1000e rijtuig afgeleverd. Talbot-directeur Kurt Capellmann droeg treinstel 4051, de eerste van een reeks ICM-2, over aan de directeur Exploitatie van de NS mr Chr. Clemens.

Dertigduizend constructie-uren waren er nodig om het model van de ICM-2, waarbij de chopper-installatie het enige wezenlijke verschil is met de ICM-1, op papier te krijgen. De chopper-installatie is een electronisch gestuurde tractie-installatie, waarmee energie- en onderhoudskosten gespaard worden. De reiziger zal dat vooral aan het verbeterde verwarmingssysteem en de toepassing van de luchtdouches in de coupés merken. Ook nieuw is de groene kleur van de kopschotten in de coupés en de kopwand-kunstwerken in de open afdeling gemaakt door de kunstenaar Landzaat.

Het treinstel 4051 zal nog tot half augustus onderworpen worden aan een uitgebreid testprogramma, dat met name betrekking heeft op de chopper-installatie. Daarna gaat de 4051 de dienst in. Talbot hoopt maandelijks een dergelijk rijtuig aan de NS over te dragen, al zal er in het begin een hoger tempo gevolgd worden: medio december moeten er 11 stellen beschikbaar zijn. De laatste ICM-2 zal in 1990 opgeleverd worden.

Prijsconcurrentie tussen luchtvaartmaatschappijen

Winst KLM gedaald

MSTELVEEN – De winst van de KLM bedraagt over et boekjaar 1986/87 301 miljoen gulden. Dat is minder an vorig jaar, toen nog een winst van 312 miljoen gulden on worden genoteerd. De lagere winst is een gevolg van e prijsconcurrentie tussen de luchtvaartmaatschappij-n. Op enkele lijndiensten leidde dat zelfs tot een 'tarie-enoorlog'.

et aantal passagiers steeg met vier ocent tot 5,7 miljoen, en ook het achtvervoer nam toe. De KLM eekt daarmee zelfs gunstig af ten de ontwikkeling in de totale chtvaart. De directie spreekt over n niet ongunstig resultaat, al bleef ontwikkeling van het passagiers-voer met name op de lijndienen naar Noord-Amerika, beneden verwachting. Dit ondanks een otscheepse reclame-campagne, arin vooral KLM en Martinair eden om de gunst van de passaer. Tegenover de groei van het rvoer van passagiers en vracht at een lagere bezettingsgraad. ar ook de bedrijfskosten gingen laag. In het voordeel van de LM werkten de lagere valuta-oersen en vooral de lagere prijs van vliegtuigbrandstoffen.

In het afgelopen boekjaar heeft de KLM een deel van de vloot vernieuwd en uitgebreid. Zo werden ter vervanging van zes DC-9-30's en tien vliegtuigen van het type Boeing 737-300 in gebruik genomen. Deze vliegtuigen maken aanzienlijk minder herrie en kunnen achttien procent meer passagiers vervoeren. KLM Helikopters schafte een S-61N aan en drie S-76B helikopters. Die namen de plaats in van drie S-76A helikopters.

Lijnennet

Verder werden negen nieuwe bestemmingen aan het lijnennet toegevoegd. Voor het eerst vloog de KLM op Alicante, Conakry, Vancouver en Calgary. Samen met de Indonesische luchtvaartmaatschappij Garuda werden vluchten geopend op Medan en Denpasar en met ingang van de zomerdienstregeling kwamen daar Londen-Stansted, Leningrad, Lyon en Izmir bij. Verder werd het aantal vluchten op Chicago, Mexico, West-Afrika en veel Europese bestemmingen, opgevoerd. De KLM verbindt nu 131 steden in 76 landen, waarvan 58 bestemmingen in Europa.

De KLM trok in het afgelopen boekjaar meer personeel aan. Bij de afsluiting van het boekjaar telde de KLM, zonder dochterondernemingen, in Nederland 16.165 personeelsleden. De stijging was bij het vliegend personeel met tien procent het sterkst. Bij buitenlandse vestigingen van de KLM zijn nog eens 5.070 mensen in dienst. Ook bij de dochtermaatschappijen van de KLM nam het aantal medewerkers toe.



● *Staatssecretaris van economische zaken A.J. Evenhuis opende gisteren in Hoorn de feestweek naar aanleiding van het 100-jarig bestaan van de lokaalspoorweg Hoorn-Medemblik met het geven van het vertreksein voor de stoomlokomotief 'Bello'. Midden op de foto P. Janssens de burgemeester van Hoorn, bijgestaan door de echte stationschef van Hoorn P. Reeijerkerk.*

Voor het eerst sinds '69

MBB op verlies

NCHEN – Het Westduitse lucht- ruimtevaartconcern Messersch-itt-Bölkow-Blohm heeft vorig r voor het eerst sinds 1969 met rlies gedraaid. Het verlies van ,7 miljoen is grotendeels toe te rijven aan een kapitaalbijdrage n 150 miljoen mark aan Deut-e Airbus GmbH, onderdeel van t Europese vliegtuigbouwcon-rtium Airbus Industrie. In 1985 ekte MBB een winst van 108,9 ljoen mark.

e omzet van het concern ging te-g van 6,0 tot 5,6 miljard mark. Ook t jaar verwacht de MBB-directie et rode cijfers af te sluiten. We-ens een financieringsbijdrage van pnieuw 150 miljoen mark aan het 330/A340-programma van Airbus ordt een verlies voorzien van 95 iljoen mark, zo verklaarde top-an Hanns-Arnt Vogels. De omzet l echter naar verwachting stijgen t 6,3 miljard mark.

BEURS-OVERZICHT

Koersstijging

AMSTERDAM – Op de Amsterdamse efffectenbeurs heeft zich dinsdagmiddag een keer ten goede voorgedaan. Na een zwakke stemming voor de hoofdfondsen in de ochtenduren kwam er in de middag een grote portie vraag opzetten. Hiervan konden vooral Koninklijke Olie, ABN en de assuradeurs profiteren. De totale omzet kwam uit op ƒ 1155 miljoen, waarbij de drie strijdende uitgevers Elsevier, Kluwer en Wolters Samsom weer bij de meest verhandelde soorten behoorden.

Er deed zich trouwens bij de twee bieders op Kluwer een tegenstelling voor. Wolters Samsom klom ƒ 1,80 tot ƒ 121,80, maar Elsevier zakte twee kwartjes tot ƒ 55,30. Kluwer moest ƒ 2 terug naar ƒ 407.

Koninklijke Olie die de dag begon met een verlies van ruim ƒ 2 stond bij het scheiden van de markt ƒ 1,30 hoger dan de voorgaande dag op ƒ 290,30. Naar verzekeraars bestond weer ruime vraag. Amev verliet de markt ƒ 3 hoger op ƒ 68,20, Nationale Nederlanden ƒ 2,20 op ƒ 78,20, Stad Rotterdam en Aegon elk ƒ 1 op ƒ 98,50 en ƒ 122,50.

Heineken kon een verlies van ƒ 2,30 wegwerken en op ƒ 194,50 ontstond eenzelfde bedrag aan vooruitgang. Nedlloyd zag een verlies van ƒ 1 verkeren in een winst van ƒ 1 op ƒ 148,50. Hunter Douglas maakte een sterke indruk door ƒ 1,70 te winnen en de brug van ƒ 60 te bereiken.

Op de optiebeurs was het dinsdag kalm mnet een omzet van bijna 40.000 contracten.

Elsevier: 30% aandelen Kluwer

AMSTERDAM – „We hebben nu iets minder dan dertig procent van de aandelen van Kluwer in handen. Hoeveel het precies is, kan ik niet zeggen, omdat er constant aandelen bij gekocht worden", aldus prof. P.J. Vinken, voorzitter van de raad van bestuur van uitgeverij Elsevier. Hij lichtte gisteren in Amsterdam op een buitengewone algemene vergadering van aandeelhouders het bod op de aandelen Kluwer N.V. toe.

Elsevier wil het uitgeversconcern Kluwer overnemen, omdat het bedrijf wil blijven groeien. Vinken: „Gedurende de afgelopen twintig jaar heeft Elsevier een groei gekend van gemiddeld 21 procent. We rekenen er niet op dat dat altijd twintig procent zal blijven. Dat hebben we nooit gezegd en bovendien kan het niet, vooral niet als je zo'n groot bedrijf bent als Elsevier is. Daarom moeten we, als we de concurrenten in het buitenland willen bijbenen, bedrijven overnemen in Nederland, maar ook in Groot-Brittannië en de Verenigde Staten. Dat is overigens ook een beweging die er in de wereld gaande is. De afgelopen zes maanden zijn er al heel veel gerenommeerde uitgeverijen in andere handen overgegaan".

Het gevaar dat ook Elsevier door een buitenlandse concurrent zal worden overgenomen, is volgens Vinken niet erg groot. „Er zijn veel grote buitenlandse uitgeverijen die aandelen van ons hebben en andersom. Wat zij precies van ons hebben, weet ik niet".

Baksteen-industrie weer in de lift

ARNHEM – Door produktieafspraken en produktiegroei in de bouwnijverheid heeft de in 1985 ingezette rendementsverbetering in de Nederlandse baksteenindustrie, waarin ongeveer 2000 mensen werkzaam zijn, zich vorig jaar doorgezet. De voorraden metselstenen zijn vorig jaar tot een 'normaal' niveau teruggebracht en waren sinds 1978 niet meer zo laag. Het rendementsniveau kwam mede door gedaalde energieprijzen weer op een 'acceptabel niveau', aldus het gisteren verschenen jaarverslag van het Koninklijk Verbond van Nederlandse Baksteenfabrikanten (KNB).

In het jaarverslag spreekt de KNB de verwachting uit dat er ook dit jaar sprake zal zijn van een verdere groei van de afzet in binnen- en buitenland. In het binnenland werden vorig jaar 8 procent meer stenen vermetseld dan in 1985. Mede dankzij wat betere prijzen steeg de omzet in guldens tot meer dan 400 miljoen.

De industrie profiteerde in de woningbouw vooral van de verdergaande groei van de marktsector.De toenemende produktie van vrije sector-woningen, waarin relatief meer bakstenen worden vermetseld, compenseerde de produktiedaling in de sociale huursector. Daarnaast had de baksteenindustrie profijt van de verbeterde economische ontwikkelingen bij het bedrijfsleven, die leidden tot een sterke toename van de investeringen in gebouwen.

Sommige sectoren kunnen ADV moeilijk invoeren

Arbeidsduurverkorting levert vaak weinig op

DEN HAAG – Een onderzoek, in opdracht van het ministerie van WVC verricht door het bureau Berenschot, heeft geleid tot de conclusie dat arbeidsduurverkorting in sommige sectoren niets oplevert. Het onderzoek werd verricht in het sociaal-cultureel werk, de kunstensector en de gezondheidszorg.

In het ziekenhuis waar het onderzoek werd verricht, heeft het in de praktijk organisatorisch geen grote problemen opgeleverd om de 5 procent arbeidsduurverkorting in de planning te verwerken. Door het samenlopen van arbeidsduurverkorting en bezuinigingen is het voor de betrokkenen echter zeer onduidelijk gebleven of er inderdaad wel banen bij zijn gekomen en is men de arbeidsduurverkorting meer als een bezuinigingsinstrument gaan zien. De weerstand tegen verdergaande arbeidsduurverkorting is daardoor aanzienlijk. Alleen bij zeer grote reëele herbezetting zal er volgens het onderzoek van Berenschot enige bereidheid zijn tot verdergaande arbeidsduurverkorting.

Ook in het sociaal cultureel werk heeft de arbeidsduurverkorting weinig tastbaar resultaat opgeleverd. In de onderzochte organisaties zijn vanwege de geringe omvang en het grote aantal deeltijd-banen weinig nieuwe banen ontstaan. Door het handhaven van de werktijd van de parttimers werd voorkomen dat door de arbeidsduurverkorting een aantasting van het functioneren van de organisatie is opgetreden.

Voor mensen werkzaam in de podiumkunsten is uitvoering van arbeidsduurverkorting weinig reëel. Het soort werk stelt aan de werknemers zodanige eisen dat arbeidsduurverkorting per jaar feitelijk niet zinvol is in te voeren. Alleen VUT of betaald omscholingsverlof aan het einde van een loopbaan kan enige uitkomst bieden.

Recordwinst bij Dow Chemical

NEW YORK – De groei van de omzet en hogere prijzen hebben bij het Amerikaanse chemieconcern Dow Chemical geleid tot een stijging van de nettowinst in het tweede kwartaal met 40,5 procent tot het record van 312 miljoen dollar. Het chemieconcern rekent bovendien op een „bijzonder goed" derde kwartaal.

Forse order voor Kimmenade

HELMOND – De Kimmenade Groep, een Helmonds bedrijf gespecialiseerd in dakbedekking, heeft een grote order gekregen voor de renovatie van 30.000 m2 dak van de Frankfurter Messe. Met de opdracht is een bedrag gemoeid van ongeveer 1,5 miljoen gulden.

Kimmenade is sinds 1986 actief op de Duitse markt door de overname van een dakdekkingsbedrijf in Gelsenkirchen. Naamsverandering en herstructurering hebben sindsdien geleid tot een tiental opdrachten met het Novapren systeem. Dit gespoten dakbedekkingssysteem wordt door Kimmenade sinds 1972 met succes op de Nederlandse en Belgische markt gebracht.

De voorbereidende werkzaamheden zullen worden uitgevoerd door de dakdekkers van het Kimmenade bedrijf in Duitsland, waarna specialisten uit Helmond de gespoten Novapren bedekking zullen aanbrengen.

Beurs & Valuta

Goud en zilver

AMSTERDAM – Voorlopige noteringen goud en zilver op 21-7-1987 om 14.30 uur bij de fa Drijfhout, alles in kg:

GOUD: onbewerkt ƒ 30.270-ƒ 30.770, vorige ƒ 30.050-ƒ 30.550, bewerkt verkoop ƒ 32.370, vorige ƒ 32.150 laten.

ZILVER: onbewerkt ƒ 480-ƒ 550, vorige ƒ 470-ƒ 540; bewerkt verkoop ƒ 590 laten, vorige 580 laten.

Advieskoersen

AMSTERDAM – Advieskoersen buitenlands bankpapier van gisteren:

Amer.dollar	2,04	2,16
Brits pond	3,21	3,51
Belg. frank (100)	5,27	5,57
Duitse mark (100)	110,75	114,75
It. lire (10.000)	14,70	16,70
Port. esc. (100)	1,30	1,70
Can. dollar	1,51	1,63
Franse fr. (100)	32,50	35,50
Zwits. fr. (100)	133,50	138,00
Zweedse kr. (100)	31,00	34,00
Noorse kr. (100)	29,50	32,50
Deense kr. (100)	28,50	31,50
Oost.schill (100)	15,82	16,32
Spaanse pes (100)	1,53	1,78
Griekse dr. (100)	1,35	1,75
Finse mark (100)	45,00	48,00
Joeg. dinar (100)	0,20	0,50
Iers pond	2,88	3,18

Wisselmarkt Amsterdam

AMSTERDAM – Noteringen op de Amsterdamse wisselmarkt per gistermiddag:

Amer. dollar	2,09325-09575
Brits pond	3,3515-3565
Duitse mark	112,540-590
Franse frank	33,800-850
Belg. frank	5,4255-4305
Zwits. frank	135,585-635
Japanse yen	137,41-137,51
Ital. lire	15,550-600
Zweedse kroon	32,340-390
Deense kroon	29,660-710
Noorse kroon	30,825-875
Canad. dollar	1,58325-58575
Oost. schill	16,0090-0190
Iers pond	3,0110-0210
Spaanse pes	1,6410-6510
Gr. drachme	1,4400-5400
Austr.dollar	1,4825-4925
Hongk.dollar	26,75-27,00
Nieuwz.dollar	1,2675-2775
Antill.gulden	1,1600-1900
Surin. gulden	1,1600-2000
Saoedi rial	55,75-56,00
Ecu gulden	2,3365-3415

INDEX Amsterdam ANP/CBS

AMSTERDAM – De jongste ANP-CBS-indices over de Amsterdamse Effectenbeurs per dato gisteren luiden (eerste kolom vorige index, laatste kolom index van gisteren, e.e.a. volgens 1979 = 100):

algemeen	320.6	319.5
alg.-lokaal	287.9	287.1
internationals	356.0	354.6
industrie	271.0	269.6
scheep.luchtv.	220.2	218.5
banken	355.2	356.8
verzekering	625.1	636.0
handel	373.7	374.3
cbs obl.index	114.8	114.7
rend. staatsl.	6.34	6.35
waarvan 3-5 jr	6.13	6.14
waarvan 5-8 jr	6.40	6.41
waarv.5 langst	6.43	6.45
rend. bng-len.	6.72	6.74
rend. banklen.	6.21	6.22
rend. pandbr.	6.17	6.17

Avondkoersen Amsterdam

AMSTERDAM – In het telefonisch avondverkeer kwamen dinsdagavond de volgende koersen tot stand (tussen haakjes de laatste notering van vandaag):
Akzo 168,00-169,50 g+1 (168,70)
Kon.Olie 287,70-290,50 (290,30)
Philips 54,90-55,60 g+1 (55,20)
Unilever 142,50 (142,60)
KLM 52,80 (52,80)

NEW YORK Dow Jones

NEW YORK – De beursgemiddelden van gisteravond te New York luiden volgens de Dow Jones Index (achtereenvolgens 30 fondsen industrie, 20 spoorwegen en overig transport, 15 nutsbedrijven, gevolgd door het gezamenlijke gemiddelde:

Begin	2479.59	1038.86	202.15	921.93
Hoogst	2500.16	1049.53	203.94	930.18
Laagst	2444.67	1026.87	200.25	910.20
Slot	2467.95	1032.93	200.71	917.04
Winst verlies	– 19.77	– 6.98	– 1.39	– 6.88

beurs van amsterdam

Hoofdfondsen

AEGON	97,50	98,50
Ahold	108,20	108,20
Akzo	169,80	168,70
A.B.N.	489,00	493,00
Alrenta	148,70	148,60
Amev	65,20	68,20
Amro-Bank	83,50	85,20
Ass. R'dam	121,50	122,50
Bols	159,00	158,80
Borsumij W.	119,50	120,00
Bührm.Tet.	56,90	57,40
C.S.M.cert.	65,30	65,00
Dordtsche P.	259,50	259,00
Elsevier	55,80	55,20
Fokker	54,80	55,00
Gist-Broc. c.	50,80	50,90
Heineken	192,30	194,50
Hoogovens	47,50	47,00
Hunter Dougl.	58,30	60,00
Int.Müller	68,30	67,80
KLM	53,20	52,80
Kluwer	409,00	407,00
Kon.Ned.Pap.	157,00	158,00
Kon. Olie	289,00	290,30
Nat. Nederl.	76,00	78,20
N.M.B.	180,50	180,00
Nedlloyd Gr.	147,50	148,50
Nijv. Cate	115,90	115,70
Océ-v.d.Gr.	458,00	460,00
Ommeren Van	37,50	37,70
Pakhoed Hold.	82,80	83,50
Philips	55,70	55,20
Robeco	108,70	108,60
Rodamco	140,90	140,90
Rolinco	100,30	100,30
Rorento	52,20	52,20
Stork VMF	25,30	25,10
Unilever	143,00	142,60
Ver.Bezit VNU	92,00	92,20
Wessanen	90,00	89,00

Binnenl. aandelen

Aalberts Ind	24,50	24,00
ACF-Holding	63,80	63,40
Ahrend Gr. c	113,80	113,50
Alg.Bank.Ned	48,60	48,80
Asd Opt. Tr.	40,80	40,50
Asd Rubber	11,10	11,00
Amst.Rijtuig	680,00	680,00
Ant. Verff.	280,00	–
Audet	166,00b	165,00
Aut.Ind.R'dam	85,50	85,20
BAM-Holding	115,00	115,00
Batenburg	69,70	69,00
Beek, Van	147,50	150,00
Beers' Zonen	217,00	219,50
Begemann	52,50	52,30
Belindo	419,20	419,50
Berkel's P.	13,70	13,80
Blyd.-Will.	28,60	28,80
Boer De, Kon.	158,00	157,00
de Boer Winkelbedr.	62,50	63,00
Boskalis W.	8,75	8,90
Boskalis pr	6,70	6,70
Braat Bouw	457,00	457,00
Burgman-H.	3330,00	3330,00
Calvé-Delft c	930,00	926,00
Calvé pref.c	4450,00	4480,00
Center Parcs	93,50	93,50
Centr.Suiker	63,80	63,90
Ceteco	189,90	185,50
Ceteco cert.	186,00	184,50
Chamotte Unie	14,50	14,50
Cindu-Key	69,00	69,50
Claimindo	420,00	422,00
Cred.LBN	68,80	68,60
Datex Hold.	38,30	38,00
Desseaux	168,00	170,00
Dordtsche pr.	253,50	254,50
Dorp-Groep	407,00	405,00
Econosto	134,00	134,50
EMBA	870,00e	875,00b
Enraf-N.c.	43,80	43,20
Eriks hold.	261,20	262,00
Frans Maas c.	27,90	27,50
Furness	34,70	34,80
Gamma Holding	65,00	64,80
Gamma pref	6,10	6,10
Gerofabriek	109,00	109,00
Geveke El.	132,40	132,60
Geveke T.H.	40,00	40,30
Giessen-de N.	125,50	126,00
Goudsmit Ed.	175,00	175,00
Grasso's Kon.	102,00	101,50
Grolsche B. c	95,50	95,00
GTI-Holding	118,00	121,00
Hagemeyer	84,50	84,50
H.B.G.	109,30	109,30
HCS Techn	17,00	17,20
Hein Hold	168,00	168,50
Hoek's Mach.	153,00	151,00
Holdoh Hout	447,00	452,00
Holec	21,50	21,40
H.A.L. Tr. b	843,00	840,00
Holl.Am.Line	885,00	880,00
Heineken Hld	168,00	168,50
Holl.Sea S.	3,25	3,24
Holl. Kloos	342,00	340,00
Hoop en Co	18,00	17,00
Hunter D.pr.	3,80	3,90
ICA Holding	30,00	30,00
IGB Holding	29,00	29,00
IHC Caland	23,30	23,30
Industr. My	153,40	153,00
Ing.Bur.Kondor	427,00	424,00
Kas-Ass.	55,20	55,40
Kempen & Beg.	226,00	230,00
Kempen & Co	245,00	233,00
Klene's Suik.	1060,00	1050,00
KBB	113,00e	113,50b
KBB (cert.)	97,20	97,80
Kon.Sphinx	50,80	52,50
Koppelpoort H.	252,00	252,00
Krasnapolsky	111,00	110,00
Landré & Gl.	440,00	435,00
Leidsche Wol	80,00	80,00
Macintosh C.	80,00	81,50
Maxwell Petr.	650,00	650,00
Medicopharma	67,50	68,50
Meneba	61,30	60,50
MHV Amsterdam	7,00	7,00
Moeara Enim	1210,00	1219,00
M.Enim OB-cert	15600,00	15500,00
Moolen en Co	49,00	48,30
Mulder Bosk.	44,00	44,00
Multihouse	18,70	19,00
Mynbouwk. W.	510,00	510,00
Naeff	215,00	–
NAGRON	45,00	44,00
NIB	601,00	601,00
NBM Bouw	11,00	10,80
NEDAP	325,00	322,00
Ned.Part.Mij	29,70	29,50
Ned.Springst.	14300,00	14300,00
Norit	357,80	360,50
Nutricia	240,00	242,00
Orco Bank c.	93,70	93,60
OTRA	379,00	375,00a
Palthe	92,00	92,00
Polynorm	111,20	111,00
Pont. Kon.	145,00	145,00
Porcel. Fles	116,00	116,00
Pronam	127,50	128,00
Proost en Br.	40,00	40,50
Ravast	53,40	53,40
Reesink	55,50	55,50
Riva	58,20	59,20
Riva (cert.)	57,00	57,70
Samas Groep	57,50	58,00e
Sanders Beh.	375,00	376,00
Sarakreek	35,50	35,20
Schuitema	1010,00	1015,00
Schuttersv.	99,00	99,00
Smit Intern.	21,00	21,90
St.Bankiers c.	40,00	40,20
Telegraaf De	323,00	322,00
Text.Twenthe	135,00	135,00
Tulip Comp.	52,90	52,90f
Tw.Kabel Hold	78,70	78,00
Tw. en Gudde	99,50	99,90
Ubbink	261,00	261,00
Ver.Glasfabr.	159,00	154,00
Verto	34,80	34,80
Volker Stev.	25,50	25,20
Vredestein	30,10	30,70
VRG Gem.Bez.	124,00	128,00
Wegener's	116,00	116,50
Westhaven Asd	250,00	249,00
Wolters Samsom	120,00	121,80
Wyers	48,50	51,00

Beleggingsinstellingen

ABN Aand.f.	366,50	366,50
ABN Beleg.f.	57,40	57,70
Alg.Fondsenb.	264,00	265,00
America Fund	310,00	308,00
Amro Neth.F.	72,20	71,40
Amro Eur.F.	74,90	74,60
Amvabel	112,80	112,50
Bemco Austr.	93,50	93,00
Bever Belegg.	34,50	34,50
BOGAMIJ	124,50	126,00
Chemical Fund	16,00	16,50
DP Am. Gr.F.	26,70	26,90
Dp Energy.Res.	42,00	40,00
Eng-Holl.B.T.1	1100,00	1100,00
Equity Mort.F.	56,50	56,10
Eurinvest(1)	65,10	65,00b
Eur.Ass. Tr.	7,70	7,70
EurGrFund	53,00	53,00
Hend.Eur.Gr.F.	200,70	202,00
Henderson Spirit	81,60	81,80
Holland Fund	67,30	67,50
Holl.Obl.Fonds	127,80	127,70
Holl.Pac.F.	85,30	83,80
Interbonds	553,00	551,00
Intereffekt	29,80	30,20e
Japan Fund	38,10	36,80
MK Int.Vent.	71,00	70,50
Nat.Res.Fund	1475,00	1455,00d
NMB Dutch Fund	37,30	37,00
Obam. Belegg.	208,00	207,00
OrcoAust.M.F.	10,80	10,70
Orcur.Ned.p.	42,50	42,50
Rentalent Bel.	1264,60	1264,00
Rentotaal NV	29,10	29,10
Rolinco cum.p	103,00	103,00
Sci/Tech	18,40	18,40
Technology F.	27,50	27,50
Tokyo Pac. H.	176,70	174,70
Trans Eur.F.	71,60	71,50
Transpac.F.	429,00	416,00
Uni-Invest	156,00	156,00
Unico Inv.F.	82,80	82,80
Unifonds	32,30	32,30
Venture F.N.	49,50	49,50
VIB NV	80,10	80,30
WBO Int.	84,80	84,50
Wereldhave NV	193,50	193,50

Buitenlandse obligaties

8¾ EEG84(1)	107,60	107,60
3½ EngWarL	38,70	38,30
7¾ EIB 72	99,90	99,70
5¾ EIB 65	99,10	99,10
4 Norsk Hyd37	95,00	–
6¼ Rothmans	123,00	–

Orig. n.amerik. aandelen

Allied Signal Ind	44,00	44,00
Amer. Brands	50,00	49,50
Amer. Expres	33,00	33,80
Amer. Motors	4,10	4,00
Am.Tel.& Tel.	31,40	30,80
Ameritech	85,40	84,00
Amprovest Cap.	135,00	135,00
Amprovest Inc.	235,00	235,00
ASARCO	30,60	30,00
Atl. Richf.	97,60	97,00
BAT Industr.	6,60	6,55
Bell Atlantic	66,60	66,20
BellCanEnterpr	41,90	41,60
Bell Res.Adlr	5,45	5,45
Bell South	40,00	38,40
Bethl. Steel	19,20	18,90
Boeing Comp.	47,80	47,50
Chevron Corp.	64,00	63,00
Chrysler	38,80	38,00
Citicorp.	59,10	58,90
Colgate-Palm.	50,50d	49,40
Control Data	28,80	28,50
Dow Chemical	86,00	88,00
Du Pont	126,50	127,00
Eastman Kodak	89,50	89,00
Elders IXL	4,90	–
Exxon Corp.	96,00	94,80
First PacInt	2,50	–
Fluor Corp.	18,90	19,40
Ford Motor	108,80	106,50
Gen. Electric	56,00	56,00
Gen. Motors	83,60	83,90
Gillette	42,00	41,20
Honeywell	86,00	83,80
Int.Bus.Mach.	166,90	163,30
Intern.Flavor	50,60	50,80
Intern. Paper	47,00	46,80
ITT Corp.	62,20	61,30
Litton Ind.	104,00	104,00
Lockheed	57,50	56,00
LTV Corp.	4,90	4,90
Minnesota Mining	70,50	70,50
Mobil Oil	53,50	54,50
News Corp Aus$	20,40	20,20
N.Am.Phill.	43,00	42,40
Nynex	69,00	68,00
Occ.Petr.Corp	38,60	39,00
Pac. Telesis	26,10	25,40
Pepsico	39,00	38,20
Philip Morris C.	97,00	97,00
Phill. Petr.	18,10	18,00
Polaroid	34,50	32,50
Quaker Oats	52,00	51,50
RJR Nabisco	58,15	57,90
Saralee	44,70	44,80
Schlumberger	50,00	50,40
Sears Roebuck	51,60	51,50
Southw. Bell	36,90	35,70
Suzuki (yen)	640,00	650,00
Tandy Corp.	45,00	45,00
Texaco	45,20	46,00
Texas Instr.	63,20	63,20
Union Carbide	29,40	29,30
Union Pacific	80,50	80,00
Unisys	128,90	128,50
USX Corp	38,40	37,70
US West	50,90	50,90
Warner Lamb.	80,50	79,00
Westinghouse	66,10	65,20
Woolworth	57,40	57,10
Xerox Corp.	76,50	75,30

Certificaten buitenland

AMAX Inc.	50,00	50,50
Am. Home Prod.	177,00	177,00
Am. Motors	7,50	7,50
ATT Nedam	66,00	66,00
ASARCO Inc.	35,00	–

slotkoersen/optiebeurs

Atl. Richf.	201,00	200,00
Boeing Corp.	100,00	99,00
Can. Pacific	44,80	46,00
Chevron Corp.	130,00	130,00
Chrysler	78,50	78,00
Citicorp.	122,50	122,00
Colgate-Palm.	105,00	104,00
Control Data	60,50	59,50
Dow Chemical	179,80	180,00
Eastman Kodak	184,50	183,00
Exxon Corp.	198,00	197,00
Fluor Corp.	36,00	37,50
Gen. Electric	235,00	230,00d
Gen. Motors	175,00	175,50d
Gillette	87,50d	86,00
Goodyear	136,00	140,00
Inco	40,00	38,00
I.B.M.	343,00	335,00
Int. Flavors	104,00	103,50
ITT Corp.	128,00	127,00d
Kraft Inc	126,00	125,00
Kroger	80,00	82,00
Lockheed	117,50	117,00
Merck & Co.	380,00	383,00
Minn. Min.	146,00	146,00
N.Am.Philips	92,00	91,00
Pepsi Co.	79,00	78,00
Philip Morris C.	201,50	198,00
Phill. Petr.	36,00	35,00
Polaroid	69,00	68,50
Procter & G.	196,50	192,00
Quaker Oats	107,00	105,00
Schlumberger	103,00	103,00
Sears Roebuck	104,10	104,50
Shell Canada	75,00	74,00
Tandy Corp.	93,50	93,50d
Texas Instr.	390,00	385,00
Union Pacific	166,00	165,00
Unisys Corp	265,00	263,00
USX Corp	78,50	76,50
Varity Corp	5,00	5,00
Westinghouse	136,00	134,00
Woolworth	118,50	116,00d
Xerox Corp.	153,00	155,00

Certificaten buitenland

Deutsche B.	667,00	668,00
Dresdner B.	345,00	343,00
Hitachi (500)	950,00	950,00
Hoechst	322,00	323,00
Mits El.(500)	500,00	500,00
Nestlé	9800,00	–
Siemens	692,00	685,00

Euro-obligaties & conv.

10½ Aegon 85	106,00	106,00
11½ Aegon84	104,00	104,00
Aegon warr	16,50	16,50
10½ ABN 87	103,25	102,75
13Amev 85	99,00	99,25
13Amev 85	99,30	99,30
[illegible] Amev85	105,25	105,50
13Amev 86	105,35	104,75
14¼Amro87	101,75	101,75
13 Amro-Bank82	108,30	108,30
10¾ Amro 83	103,50	103,25
10½ Amro 86	105,00	104,50
10 Amro 87	103,00	102,60
5¾ Amro 86	99,00	98,75
Amro Bank wr	49,50	49,00
Amro zw 86	78,25	77,70
9 BMH ecu 85-92	102,75	102,75
7 BMH 87	97,50	97,50
11 CC Rabo83	106,50	106,00
9 CCRabo 85	105,70	105,50
7 CCRabo 84	108,50	108,50
11 DSM 84	104,00	104,00
10⅛EEG-ecu 84	104,00	104,35
9¾EIB-ecu 85	109,00	109,00
12½ HlAirl.F	95,25	95,25
12¼HlAirl.F	104,00	104,00
HollAirl.warr.	46,20	46,20
12 NIB(A)85-90	102,00	102,00
12 NIB(B) 85-90	108,00	108,00
11¼ NGU 83	106,75	106,75
11¼ NGU 84	104,00	104,00
10 NGU 83	105,00	105,00
NGU warrant	2,50	2,50
2¼ NMB 86	84,50	84,50
NMB warrants	29,00	29,60
8¾ Phil. 86	100,20	99,75
6¾ Phil.83	96,50	96,90
14¼Un.Becumy 86	101,75	101,75
12¼ Unil.	101,50b	101,50b
4¾ Akzo 69	234,00	230,00
5½ Amro 69	360,00	–
5¾ Gist 69	550,00	550,00
5¼ Hoog.68	103,00	103,00

Binnenland (niet officieel genoteerd)

Bredero aand.	10,00e	12,20
Bredero cert.	10,00	11,50a
Bredero warr.	0,50	0,50
11 Bredero	9,00	9,00
Breev. aand.	4,20	4,20
Breev. cert.	3,00	2,20
Rademakers	32,00b	33,00
RSV. cert	4,00b	4,00
7⅛ RSV 69	44,00	44,00

Parallelmarkt

Alanheri	15,20	15,20
Crown v.G.	100,50	102,00
De Drie Electr.	28,80	28,90
Dentex Groep	24,00	26,50
Dico Intern.	86,20	86,50
DOCdata	78,00	78,00e
Geld.Pap.c.	101,00	100,40
Gouda Vuurv c	77,00	77,00
Hes Beheer	274,00	278,50
Infotheek Gr	18,10	18,10
Inv. Mij Ned.	70,40	71,00
Kuehne+Heitz	21,20	21,20
Melle	276,00	276,00
Pie Med.	14,40	15,50
Text Lite	12,90	12,60
Verkade Kon.	185,00	184,00

a = laten
b = bieden
d = ex-dividend
e = gedaan-bieden
f = gedaan-laten
g = bieden en ex-dividend

OPTIEBEURS

abn	c	okt	480,00	428	23,00	23,60
abn	c	okt	500,00	261	15,00a	17,00
abn	c	okt	520,00	230	10,00	11,00
abn	p	okt	480,00	350	14,40b	12,10
akzo	c	okt	160,00	370	16,00	15,50
akzo	c	okt	170,00	527	10,60	10,20
akzo	c	okt	180,00	930	6,70	6,30
akzo	p	okt	160,00	266	3,80	4,00
akzo	p	okt	170,00	373	8,30	8,60
akzo	p	jan	150,00	286	3,70	4,00
amev	c	okt	60,00	257	7,10	8,80
amev	c	okt	65,00	284	4,40	5,00a
amev	c	okt	70,00	464	2,30	3,00
amro	c	okt	75,00	641	8,70	10,50
amro	c	okt	80,00	508	5,60b	6,50
amro	c	okt	85,00	742	3,30	3,90
amro	c	okt	90,00	412	1,90	2,30
els	c	okt	60,00	385	2,60	3,00
els	p	okt	52,00	351	2,00	2,00
eoe	p	aug	265,00	335	4,10	3,80
gist	c	okt	50,00	579	4,70	4,60
gist	c	okt	55,00	256	2,30	2,30
gist	p	okt	50,00	443	3,00	2,80
hein	c	okt	190,00	259	11,00	12,50
hein	c	okt	200,00	295	6,50	7,50
klm	c	okt	55,00	395	2,40	2,10
klm	c	jan	60,00	236	2,10	2,00
klm	p	okt	45,00	310	0,70	0,70
klm	p	okt	50,00	273	2,00	2,50
nly	c	nov	100,00	250	1,90a	1,30
nly	p	nov	100,00	250	2,90a	2,60
natn	c	okt	70,00	613	7,40	8,90
natn	c	okt	75,00	1375	4,30	5,90
natn	c	okt	85,00	452	1,30a	1,80
natn	c	jan	80,00	260	3,70	4,80
natn	p	okt	75,00	360	3,40	2,60
phil	c	okt	50,00	452	7,60	7,00a
phil	c	okt	55,00	1209	4,30	4,00
phil	c	okt	60,00	1213	2,30	1,90
phil	c	jan	55,00	258	5,70	5,30
phil	c	o91	55,00	269	12,80	12,80
phil	p	okt	50,00	513	1,00	1,10
phil	p	okt	55,00	1094	3,00	3,00
olie	c	okt	280,00	268	15,80	16,00
olie	c	okt	290,00	461	10,00	10,50
olie	c	okt	300,00	470	6,60	6,80
olie	p	okt	280,00	584	6,80	6,80
unil	c	okt	144,00	314	6,50	6,80
unil	p	okt	140,00	349	4,90a	4,50

Oppassen voor besmetting met kip-bacterie

Bij de basisgezondheidsdiensten (BAGD) in Twente is een zeer hoog aantal gevallen van besmetting met de zogenaamde cambylobacter geconstateerd. Deze bacterie zit voornamelijk in kipprodukten en is te vergelijken met de salmonella-bacterie in varkensvlees, die twee jaar geleden in Nederland voor veel besmettingsgevallen zorgde.

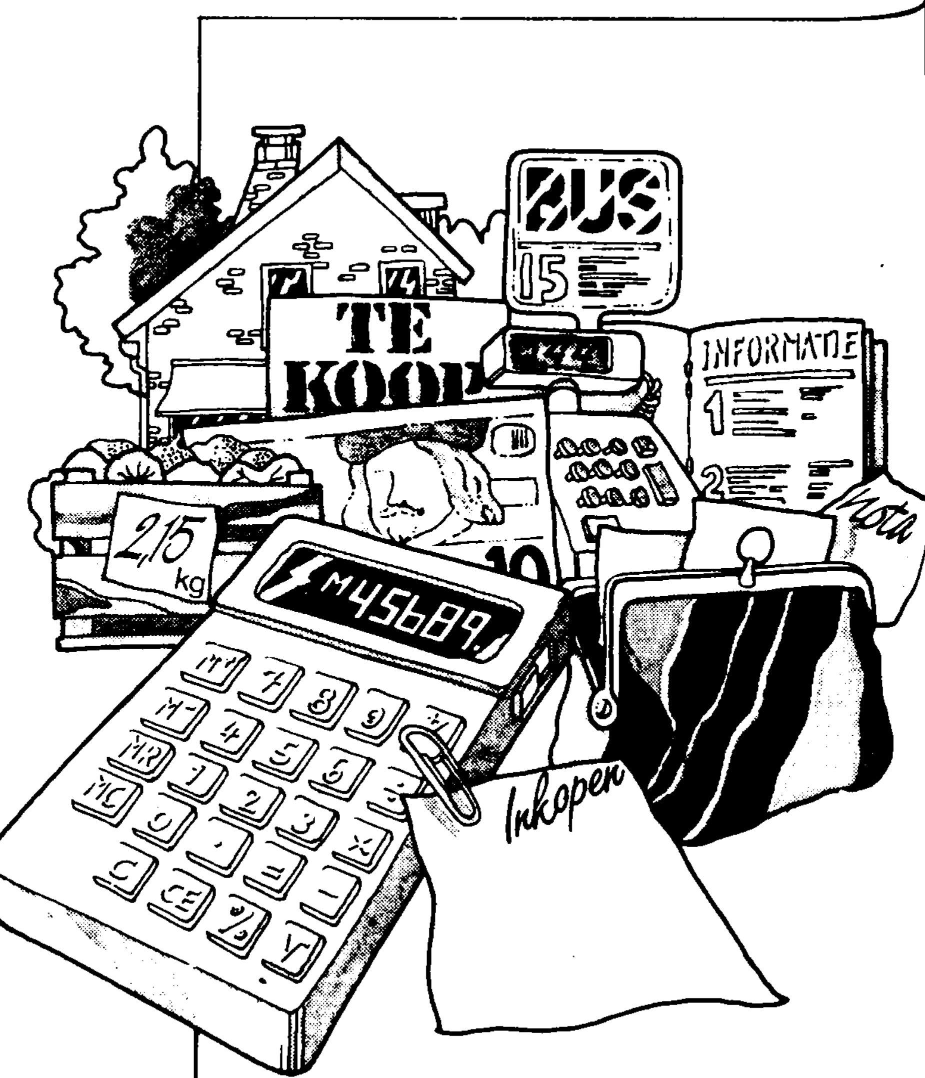
Wekelijks komen er bij de gezondheidsdiensten in Twente tien tot twaalf meldingen van nieuwe gevallen binnen. Volgens epidemioloog T. Koorn van de BAGD in Enschede hebben de verhoogde besmettingsgevallen te maken met een verschuiving van het consumptiegedrag van de mensen. „Omdat kip over het algemeen meer bescherming biedt tegen hart- en vaatziekten als varkensvlees is er een duidelijke groei in de omzet van kipprodukten vastgesteld. Er zijn op dit moment twee keer zoveel gevallen van besmetting als twee jaar geleden met de salmonella-bacterie."

De cambylobacter is een verwekker van voedselvergiftiging en veroorzaakt diarree met bloedafscheiding bij de gebruiker van onvoldoende verhitte kipgerechten. De BAGD adviseert dan ook kipprodukten voor consumptie goed gaar te bakken. Wie toch besmet raakt, moet contact opnemen met de huisarts, veel vocht innemen en een dieet volgen.

Kleurrijk horloge

Onder de naam 'Rainbow' lanceert Lorus een verrassend, nieuw type horloge. Zoals de naam reeds verraadt is het horloge een kleurrijk klokje, dat door het ingenieuze ontwerp oneindig veel mogelijkheden biedt om de schakelband en de ring om het uurwerk in vele kleurvariaties te dragen.

Met de introductie van dit uurwerk richt men zich vooral op de generatie jonge meisjes. Het is nu mogelijk om het horloge zelf in elkaar te zetten, aangepast aan de kleuren van de kleding en de stemming van het moment. Het produkt is verkrijgbaar in twee versies, één met zes pasteltinten en de andere met zes felle kleuren. Het horloge komt in een doosje waarin een tweede schakelband met sluiting en een zakje met losse schakeltjes zitten. Met de schakeltjes die over zijn, kan nog een armbandje gemaakt worden. Het waterwerende horloge is voor *f* 59,- verkrijgbaar bij de juwelier en de grote warenhuizen.



CONSUMENT

Het ene is nog 'hipper' en 'gaver' dan het andere

Modieuze schoolartikelen slaan gat in portemonnee

Met het begin van de vakantie worden ook de voorbereidingen voor de start van het nieuwe schooljaar ingeluid. Niet zo zeer voor de leerlingen, want die puffen eerst nog even uit. Wèl voor de grootwinkelbedrijven, die in kleurrijke folders verkondigen welke artikelen het schoolkind zoveel mogelijk veraangenamen. Elk zichzelf respecterend warenhuis heeft rond deze tijd wel een ruimte ingericht waar de leerlingen hun kooplust kunnen botvieren. Een kooplust die de laatste jaren steeds modegevoeliger wordt. Trends in het leven van alledag vinden hoe langer hoe meer hun weerslag in agenda's en schriften. Een ontwikkeling die dit jaar ongewoon grote proporties aanneemt. Welke 'schoolcampus' je ook binnenkomt, steeds weer kijk je in de guitige katte-oogjes van Garfield, scoort Ruud Gullit een prachtig doelpunt of showt Madonna haar nieuwste kapsel. En natuurlijk niet voor niets... LD-Consument keek eens rond bij diverse grootwinkelbedrijven en maakte een balans op over de gewone en de trendgevoelige schoolartikelen.



● *Een pakket modieuze schoolspullen kan al gauw zo'n dertig gulden duurder zijn dan een 'alledaagse' set*

Modieuze schoolartikelen zijn duurder en verkopen beter. Paradoxaal, maar waar. Geen wonder dus dat de commercie een welkome gast is op deze markt. De kopers, beter gezegd de ouders van de kopers, zijn de dupe van deze ontwikkeling. De absurde prijsverschillen zijn het duidelijkst weergegeven in het aanbod van schoolagenda's. RIJAM brengt een agenda zonder enige franje op de markt. Zeer eenvoudig uitgevoerd kost dit exemplaar *f* 4,50. Met harde kaft is de 'studie-agenda' een gulden duurder: *f* 5,50. Deze bedragen staan in schril contrast met de prijs die voor een strip-, pop-, mode- of sportagenda betaald moet worden. Avant Garde, het modemagazine, verschijnt bijvoorbeeld met een heel mooi, maar ook heel duur exemplaar. Een wekelijkse 'beauty-tip' en de portretten van enkele aantrekkelijke filmsterren doen het hartje van praktisch elke vrouwelijke tiener smelten. De prijs van *f* 12,50 lijkt dan nauwelijks nog een belemmering. De financiële injektie komt meestal toch van ouderlijke zijde. En zo is er tenminste iets te doen als de leraar weer eens vervelend ligt te zwammen.

Mode

De heer Smeets van Schunck in Heerlen onderschrijft deze ontwikkeling. „Ongeveer acht jaar geleden zagen we dit verschijnsel ook," weet hij „Destijds hadden de ouders blijkbaar wat minder financiële ruimte en iets meer invloed, want het ebde langzaam weg. Sinds drie jaar signaleren we die trend weer. Een trend die nog steeds in alle hevigheid doorzet. Hoe dat komt? Ik vraag het me ook wel eens af." De heer Smeets schat dat er tien maal zo veel modegevoelige artikelen worden verkocht dan 'normale' spullen. „Onder modegevoelig versta ik ook de modekleuren van dit moment", licht hij toe. „Zo worden er erg veel schriften en ringbanden verkocht in effen kleuren. Vooral de pastelkleuren doen het erg goed. Daarnaast vindt ook de rood-wit-blauw combinatie net als vorig jaar gretig aftrek."

Tijger

De verleiding om te kopen is natuurlijk groot. Het ene is nog 'hipper', 'maffer' en 'gaver' dan het andere. Grote schriften liggen voor *f* 1,75 in geruite uitvoering in de etalage. Voor 75 cent meer echter sluipt Marilyn Monroe als een tijger in nachtgewaad over de kaft. Met het kopen van louter losse artikelen wordt wel een flinke aanslag gepleegd op de beurs. „De consument is zich dat gaan realiseren, want dit jaar worden erg veel 'meer-stuks'-verpakkingen gekocht," aldus de heer Muris, assistent manager commerciële zaken van V & D Maastricht.

„Dat scheelt aanzienlijk in prijs. Daarnaast wordt er zeer thematisch gekocht; er wordt gecombineerd. Uiteraard spelen wij daarop in met een aanbod van verschillende combinaties. Schriften, kaftpapier, ringbanden, agenda's, alles in dezelfde stijl. Vooral het thema zwart-wit doet het momenteel erg goed. Bij meisjes is de Madonna-collectie heel populair, terwijl bij jongens de sportmerken als vanouds de boventoon voeren. Wat de agenda's betreft: de Veronica-agenda scoort verreweg het hoogst, gevolgd door die van Next Generation."

Frappant detail: op de school-campus bij V & D is ook een verkooppunt ingericht voor goedkope parfumerie, een aktiviteit die zeer succesvol lijkt uit te pakken. Meisjes nemen op hun speurtocht meteen een flesje reukwater mee.

Prijzen

Richten we onze blik op de prijzen. Wat is een middelbare scholier ongeveer kwijt aan zijn schoolbenodigdheden? Natuurlijk kan iedereen het zo duur maken als hij of zij zelf wil. Om het verschil aan te geven tussen de eenvoudig uitgevoerde spullen (eerste bedrag) en de artikelen voorzien van een modeplaatje (tweede bedrag) vindt u tussen haakjes twee prijzen. Bij deze modegevoelige artikelen gingen we uit van de Avant Garde collectie; niet zo zeer omdat deze het duurst zou zijn, maar omdat Avant Garde wat populariteit, verkoop en collectie betreft de mode-artikelen het best weergeeft. De cijfers dienen wel vergezeld te gaan van de mededeling dat ze geen grenzen vormen. Het zijn de prijzen die wij tegenkwamen, dus het is mogelijk dat u met enig speurwerk goedkoper (of duurder) uitkomt. Een agenda (*f* 4,50 – *f* 12,50); tien schriften, 80 bladzijden (*f* 6,- – *f* 12,40); grote ringband (*f* 5,95 – *f* 9,50); kleine ringband (*f* 4,- – *f* 8,50); kaftpapier, 3 rollen (*f* 6,75 – *f* 11,85); etui (*f* 1,- – *f* 4,95).

Daarnaast de spullen waarbij namen nauwelijks een rol spelen. Hierbij treft u tussen haakjes de gemiddelde prijs aan, zoals wij die tegenkwamen. Twee pennen (*f* 4,50); potlood (*f* 1,-); gum (*f* 1,-); geo-driehoek (*f* 1,-); passer (*f* 5,-); kladblok (*f* 1,50); klapperblaadjes, 200 stuks (*f* 5,-).

Totaalbedrag voor de eenvoudige spullen: *f* 47,20. De Avant Garde collectie kostte *f* 78,70, ruim dertig gulden meer. Uit de cijfers is af te lezen dat de commercie op een handige manier gebruik maakt van deze trendmatige hang naar merknamen.

Ei van Citin absorbeert en neutraliseert

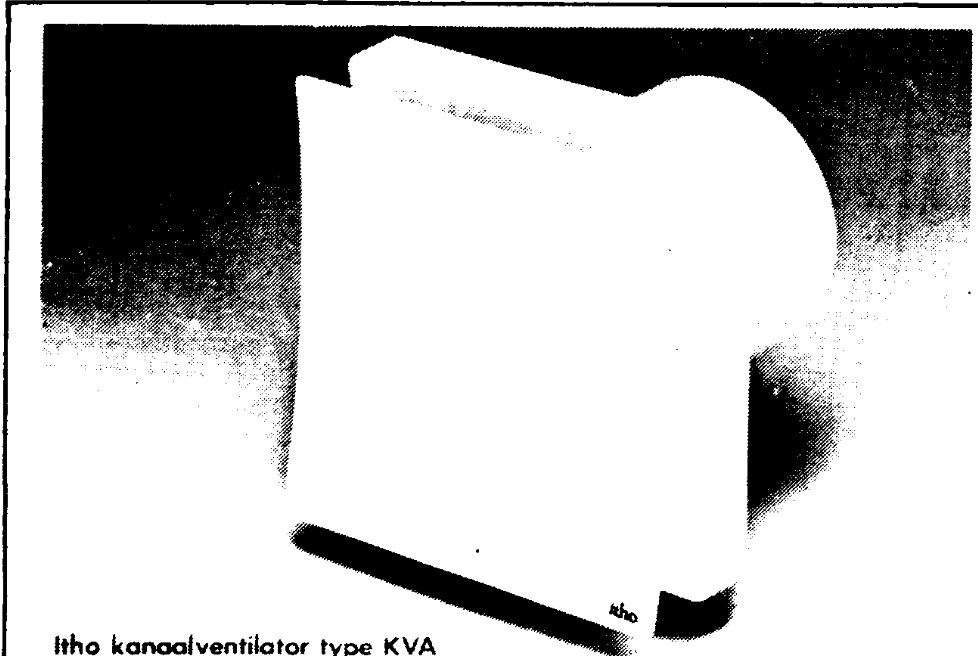
Vervelend is het als levensmiddelen in de koelkast de geur aannemen van andere producten. Als meloen naar kaas smaakt en melk naar ham. Er is nu een eenvoudige methode om zoiets te voorkomen. Het 'Ei van Citin' dat, in de koelkast geplaatst, in korte tijd alle eventueel rondzwevende geuren absorbeert en neutraliseert.

Het is met onze smaak en reuk merkwaardig gesteld. We zeggen wel eens dat iets niet lekker smaakt maar we bedoelen dan eigenlijk dat de afgegeven geur ons niet bevalt en waarschuwt tegen bederf. Wij herkennen ook dingen die wij eten en drinken meteen aan de geur: koffie, wijn, bloemkool en ga zo maar door. De geuren kunnen zich hechten aan andere stoffen. Openen en sluiten van de koelkastdeur veroorzaakt al genoeg luchtbeweging om het akelige verschijnsel te doen ontstaan.

Het 'Ei van Citin' bevat aan boven- en onderkant openingen waardoor de geur naar binnen wordt geleid. Daar bevindt zich een filter van microscopisch fijne deeltjes actieve koolstof die als een soort minuscule honingraat werken en alles opslurpen. Het ei kost *f* 2,98 en werkt een half jaar. Verkrijgbaar bij levensmiddelenzaken, supermarkten, warenhuizen en drogisterijen.



● *Door het enorme absorptievermogen neemt het 'Ei van Citin' alle kwalijke geuren weg*



Itho kanaalventilator type KVA

● *Type KVA. Ook deze kanaalventilator is makkelijk te monteren*

Kanaalventilator

Itho Schiedam brengt een nieuwe kanaalventilator op de markt (type KVA), die compact en toch erg krachtig zou zijn. Er is gebruik gemaakt van een nieuw principe, de zogenaamde 'stator–rotor–stator'-constructie waardoor ook grote tegendrukken de capaciteit nauwelijks kunnen verminderen. Vrijblazend is de luchtverplaatsing ongeveer 100 m³/uur, bij een tegendruk van 25 Pa ongeveer 75 m³/uur.

In luchtkanalen van 100 tot 120 mm is de kanaalventilator gemakkelijk te monteren zodat alleen de sierplaat (kleur wit) nog zichtbaar is. Geen lelijke constructies in de badkamer dus. De ventilator is tevens veilig. De motor is dubbel geïsoleerd, heeft een opgenomen vermogen van slechts 10 Watt en een thermische beveiliging waardoor geen brandgevaar kan ontstaan.

Er zijn twee uitvoeringen van de ventilator: KVA 200 (*f* 103,-) en de KVA 201T (*f* 157,-). De inschakeling van de ventilator gebeurt via de verlichtingsschakelaar of via een aparte ventilatorschakelaar. De KVA 201T is voorzien van een tijdschakelaar, ideaal voor plaatsen waar (bijvoorbeeld op het toilet) naventilatie gewenst is.

Meer informatie: Itho, ☏ 010-4730122.

Promoveren bij Kadaster een kwestie van geduld

DOOR DE BANK is promotie maken een prettige aangelegenheid. Behalve als je werkt bij het Kadaster in die stad in Limburg, die omwille van één van haar inwoners zoveel paars door haar reputatie doet. Daar beloven ze promoties, maar bedoelen ze, blijf zitten waar je zit en verroer je niet. Zo ervoer dat in elk geval een drietal nijvere medewerkers, die we omwille van de anonimiteit Balthasar, Caspar en Melchior zullen noemen. Eens immers waren zij koning, al was het maar voor korte tijd. Op die dag namelijk waarop zij gloriërend het thuisfront konden verblijden met de heuglijke mededeling van hun promotie. In het vervolg geen heer meer, doch mijnheer!

MAAR ZE hadden buiten de waard gerekend, in hun geval buiten hun beoordelende en dus oordelende chefs. Volgen we de promotie-kruisweg van Balthasar. Hem werd op 14 juli 1983 mondeling meegedeeld, dat hij per 1 augustus van dat jaar zou worden voorgedragen voor de rang van technisch hoofdambtenaar 1ste klas. Feest ten paleize van tijdelijk koning Balthasar. Te vroeg gejuicht, want op 20 september wordt de man beoordeeld en... te licht bevonden. Twee maal dient hij bezwaar in en... al op 19 december 1984, meer dan een jaar later, vindt het eerstvolgende gesprek plaats. Dat hoefde al niet meer, want de hoofddirectie had Balthasar inmiddels schriftelijk laten weten, dat hij zijn promotie wel op z'n buik kon schrijven.

Maar Bathasar was niet van gisteren. Hij ging tegen de afwijzing in beroep bij zijn hoogste baas, de minister. Inmiddels schakelde hij – baat het niet, het schaadt ook niet – de Nationale Ombudsman in en ziet, het wonder geschiedde. Op 17 juni 1986 – let u even op het jaartal – werd door de waarnemend directeur een voorstel tot bevordering gezonden naar de hoofddirectie. Op 8 augustus 1986 – meer dan drie jaar dus ná de oorspronkelijke datum – werd het besluit van kracht Balthasar met ingang van 1 augustus 1983, met terugwerkende kracht dus, te bevorderen. Toch nog feest, maar de pils was inmiddels verschaald.

DE PROMOTIE-kruisweg van Caspar was aanzienlijk korter. Of dat komt, doordat hij in een veel eerder stadium de Nationale Ombudsman inschakelde óf omdat hij het tij beter mee had, zal wel ten eeuwige dage een goedbewaard geheim blijven. Feit is in elk geval, dat hij in april 1985 te horen kreeg, dat hij per 1 oktober van dat jaar zou worden voorgedragen voor de rang van technisch hoofdambtenaar 1ste klasse. Deze mededeling werd in juli nog eens schriftelijk bevestigd door de hoofddirectie. Wie zou dan nog durven twijfelen? Maar, u raadt het reeds, ook in zijn geval waren het de beoordelaars die oordelaars werden. In maart 1986 kreeg ook Caspar de weinig vreugdevolle mededeling, dat zijn bevordering was afgewezen. Maar ook Caspar stak zijn vinger op bij de minister en trok tegelijkertijd bij de Nationale Ombudsman aan de bel. Al meteen toen deze laatste bij de minister om nadere informatie kwam, kreeg hij te horen dat hij alle moeite kon sparen, want dat Caspar inmiddels met terugwerkende kracht tot 1 oktober 1985 was bevorderd. Hoe is het mogelijk? „Goede punten gehaald inmiddels. Hij heeft zijn chef tijdens diens ziekte op meer dan voortreffelijke wijze vervangen. Alle negatieve beoordelingen zijn op slag vergeten en vergeven," liet de hoofddirectie weten.

OORVIJG VAN DE OMBUDSMAN

AFLEVERING 6

Nationale Ombudsman is zijn officiële titel, maar bij het uitoefenen van zijn functie is hij meer ons 'Nationale Geweten' of fungeert hij als 'Nationale Bliksemafleider'. Hoe dan ook, deze 'Trooster der Verdrukten' is het laatste station bij wie zich benadeeld voelenden kunnen uithuilen. Hebben zij het recht aan hun zijde, dan aarzelt de Ombudsman niet oorvijgen uit te delen aan de veroorzakers van al dat leed. Hij doet daarvan openbaar verslag en Winus de Rouw seint dat weer door naar het klagende thuisfront in Limburg. Vandaag aflevering 6 van een 'Oorvijg van de Ombudsman'.

MINDER fortuinlijk liep het af met Melchior. Ook hij behoort tot die helft van de ambtenaren die door de andere helft beoordeeld pleegt te worden. En ook voor hem pakte dat verkeerd uit. Beroep had tot gevolg dat de beoordeling vervallen werd verklaard. Er moest dus opnieuw beoordeeld worden, maar toen ontstonden de problemen eerst goed. Nadat er een hele tijd niets was gebeurd, vonden er plots enkele gesprekken plaats. Werkoverleg dacht Melchior. Nee, gesprekken in het kader van de nieuwe beoordeling, zeiden de chefs. En daarbij bleef het. Zelfs de Ombudsman moet daarvoor beide handen in de lucht steken.

EN NU DE beoordeling van de Ombudsman. In de eerste twee gevallen, heeft hij weinig op te merken, want zowel Balthasar als Caspar hebben uiteindelijk de hun beloofde promotie niet ontlopen, al deelt de Ombudsman een klinkende oorvijg uit in het geval Balthasar, dat naar zijn oordeel veel en veel te lang geduurd heeft. Een min-punt voor de big bosses van het kadaster. In de zaak Caspar vindt de Ombudsman geen aanleiding opmerkingen te maken. Maar praat hem niet over Melchior, want dan haalt hij weer uit. Over de gesprekken die leken op werkoverleg maar in feite gesprekken waren over het functioneren van Melchior. „Aan het begin van dergelijke gesprekken moet duidelijk zijn welke de status daarvan is," oordeelt de Ombudsman. „Daartoe mag van degene die het initiatief neemt tot het voeren van het gesprek verwacht worden dat deze duidelijk maakt waartoe het gesprek dient." Een rechtse directe dus. Voor het onzorgvuldig handelen, het in het ongewisse laten en het overschrijden van wettelijke termijnen heeft de Ombudsman maar één kwalificatie 'niet behoorlijk gedrag'.

WINUS DE ROUW

...evr. betrekkingen

...TRALE VERWAR-...G schoonmaken en ...besparend afstellen ...49,-, 045-352044, -229096.

...oor VAKBEKWAME ...hilderwerkzaamheden: ... 045-210020.

...akdekkersbedrijf M. Haas ... alle vernieuwingen, RE-...ARATIES v. alle soorten ...ken, goten, schoorste-...n, dakkapellen, dakbe-...noten, dakisolatieplaten. ...erkrade 045-451862.

...V.L. RESTAURATIE, ...specialiseerd in gevelrei-...ging, gevelrenovatie en ...egwerken, vochtwering ...et 10 jr. schr. gar., tevens ...talen van eiken meube-...n, autoplaatwerk, velgen ...c. Voor inl. tel. 045-226000.

...e koop aangeboden

...EUKENS, keukenappa-...tuur. Laag in prijs, met ...rantie. R/J Handelson-...erneming, Stationstraat ...4, Nuth. Tel. 045-242602.

...ANTELDEUREN, rol-...euren, sectiedeuren met ... zonder afstandbediening ... 23 maten direkt lever-...aar. Afstandbediening, ...omputergestuurd, ge-...hikt voor alle soorten ga-...agedeuren compl. met ...ender voor in uw auto. Fa. ...raten, Eijkskensweg 18, ...eulle. Tel. 043-641044.

Gedurende de
bouwvakweken
zijn wij
iedere dag normaal geopend
en bezorgen door geheel Limburg
Hebt u
bouwhout
nodig, bestel
nu
en laat bezorgen wanneer het nodig is.
Ook op maat te leveren plaatmaterialen
s.v.p. tijdig bestellen.
Swart's Houthandel B.V.
Wattstraat 5, Landgraaf - Tel. 045-313079
Kampstraat 6, Geleen - Tel. 04494-49270
Openingstijden: 8.30-17.30 uur
's zaterdags: 9.00-13.00 uur

GRASZODEN ƒ 3,50 p. m. gratis thuisbezorgd, ook geh. aanleg. 045-752747.

Balken, dikke VLOERPLANKEN, kepers etc. Bouwbergstraat 100, Brunssum, 045-251964.

VELDBRANDSTENEN, trottoirtegels, klinkers, zand, grind enz. Bouwbergstraat 100, Brunssum, tel. 045-251964.

Gebr. balken, kepers, vl.planken, alum. kozijnen, trott.tegels, veldbr.st., ijz. balken, div. matr., WOLTER, De Koumen 51, Hoensbroek, 045-229088.

Uit faillissement eik. BANKSTELLEN, kasten, slaapkamers, eethoek, gasfornuis enz. af 11 uur, Kouvenderstr. 208, Hoensbroek.

STOOKHOUT 10m3 populier ongezaagd. Thuis bezorgd voor ƒ 385,- 10m3 gezaagd ƒ 525,- 10m3 eiken ƒ 795,- 10m3 mix ƒ 660,- (minder ook mog.) Bellen tuss. 10-19.00 uur 045-318518.

KASREGISTERS - weegschalen - slagerijmachines, grootste keuze in nieuw en occ. Opruiming showroommodellen. Roltex, t/o Makro Nuth, tel. 045-242880.

Zonnehemels

...ime sortering, lage prijzen en de beste service. ...eds vanaf ƒ 695,- met statief. Sittard, Putstraat 34, ... 13531; Heerlen, Saroleastraat 43, tel. 711300; Kerk-...de, Hoofdstraat 12, tel. 456999.

Te k. mass. eiken HUISBAR met barkrukken, ƒ 1500,–, ant. koets, type jachtwagen, ƒ 1250,–. Tel. 045-411427.

...ebruikte KLEURENTE-...EVISIES te koop vanaf ...150,–; nieuwe kleurentele-...sies vanaf ƒ 598,–. R.T.V. ...an Voorst, Ganzeweide ...8, Heerlerheide. Tel. 045-...13879.

Nergens goedkoper, alles GEIMPREGNEERD, thuisbez. Planken, palen, schermen, bielsen, vijverfolie enz. Impreg. In de Cramer 104, Heerlen, tel. 045-751687.

Bij de BAZAR de grootste verlichtingszaak van heel Brunssum nu 10% extra korting op al onze verlichting. De Bazar, Rumpenerstr. 51 Brunssum. Tel. 270601, gratis ophangen.

...LEUREN-TV. Philips, ...upunkt, ITT vanaf ...125,–. Radio/TV Frank ...V., Bokstr. 33, Heerler-...ide. Tel. 045-213432.

...de KLEUREN-TE...ES met gar. Meer dan ... st. voorradig vanaf ...95,–; TV Occasion Cen-...m Geel, Grasbroeker-...g 25 Heerlen, 045-724760.

KTV-video-Hi-Fi van Uden

Kleuren t.v. met afstandbediening nu 895,–, videorecorder VHS, stereotoren Philips nu 575,–, we hebben een enorme sortering in KTV's, video's en stereo-installaties. Van Uden, Hoofdstraat 12, Hoensbroek, 045-212655.

Opvallend

...ge prijzen: vloerplank 20 ...m/m va. ƒ 1,29 p.m.; ke-...ers 5x5 cm ƒ 1,70 p.m.; ...x7 cm ƒ 2,47 p.m.; afrast. ...egt 10x2 cm va. ƒ 1,37 ...m.; waterv. dakplaat 19 ...m/m ƒ 55,– p. plaat. Incl. ...TW. Alle dakmat., licht-...oepels, golfplaat etc. Tij-...ens bouwvak geopend. ...outhandel Rinkens, ...andgraaf, 045-319846.

Dassen AANHANGWAGENS verkoop en verhuur. Stationsstr. 6, Kerkrade.

Ink. en verk. 1001 WASMACHINE- en ijskastonderdelen, tel. 045-411480.

KLEUREN T.V. Enorme sort. meer dan 150 stuks, mooie goedspelende t.v.'s v.a. ƒ 195,– met garantie. Veel recente modellen. Wegens plaatsgebrek spotprijzen. T.V.-occasion Centrum Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-724760.

KLEUREN TV en stereotoren te koop weg. omst., hed. Akkerweide 82, Hoensbroek.

KLEUREN-TV's vanaf ƒ 125,– met garantie. TV discount Geleen, Brug. Lemmenstr. 134, 04494-48721.

Nu of nooit! te k. 100% wollen Desso KARPETTEN, uitzoeken va. ƒ 125,– tot ƒ 175,–, alle maten. Rennemigerveldweg 70, Heerlen (zijstr. Huisbergstr.-Schelsberg).

GASFORNUIS 75,–, gasplaat ƒ 75,–, ijskast/diepvries ƒ 225,–, diepvries (nieuw) ƒ 250,–, bankstel eik. (zwaar) ƒ 400,–, eik. jachtkast ƒ 350,–, 045-725595.

...en zonnehemel koop je bij de
zonnevakspeciaalzaak
...iverse modellen, uitvoeringen en prijzen. Reeds va. ...95,- met Dr. Wolff-buizen. Eigen technische dienst. ...an Erp B.V., Sittard, 04490-13531. ...eerlen 045-711300. Kerkrade 045-456999.

Voor al uw WERKKLEDING zoals: overalls, werkbroeken en jassen, spijkerbroeken, werkschoenen en laarzen ook met stalen neus, hemden, petjes, sokken, koppels. Verder plunjezakken, luchtbedden, slaapzakken enz. enz. Bij: K. Stienstra en Zn. Wagenschutsweg 21 Palemig Heerlen. Tel. 045-722334.

...e k. 200 BOMEN zure ker-...en, laagstam. Klimmen tel. ...45-714659 na 18.00 uur.

...e k. gebr. GOLFPLATEN ...lastic. Tev. autobusruiten ...0) voor car.bouw. 045-...25143.

...e k. MORELLEN kersen ...1,- kilo. Akersteenweg ...0, tel. 043-613517.

...e k. COMMODORE 64 + ...rive + datarecorder + ...rinter + joysticks + po-...ercartridge + program-...a's. Tel. 045-270894.

...LOERTEGELS 1e keus ...0×30 cm ƒ 22,50 p.m²; ...0×20 cm ƒ 12,50 p.m²; prij-...en incl. 20% BTW. Tegel-...andel Janssen en Van ...orst, de Hut 7, Gulpen, tel. ...4450-1970.

...e k. VAATWASMACHI-...E Electrolux h. 50, br. 55, ...d. 60, 3 jr., vr.pr. ƒ 300,–. 045-...26055.

...e k. mooie DIEPVRIES-...KIST, gashaard, 2 sterwie-...en v. Kreidler. 04494-53152.

...PIANO'S nieuwe + ge-...bruikte va. ƒ 40,– p. mnd. J. ...omers, Akerstr. 82, Heer-...en, 713751.

Te k. ant. eiken SLPK. compl. ƒ 1350,-. Tel. 045-712794.

Te k. oude Duitse grenen KEUKENKAST pr. ƒ 650,- Tel. Vijlen 04454-1065.

Te k. restpartij VERF, div. kleuren. Tel. 045-311731.

BRANDHOUT gevr. populieren hout 10 m3 ƒ 400,–; Thuisbezorgd. Tel. 045-715477/740112.

Te k. orgel ELKA z.g.a.n. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-753518 na 18 uur.

KACHELS, Grote zomerkortingen, nu honderden guldens voordeliger (De Kachelsmid), Walem 21, Klimmen, tel. 04459-1638.

Nu zomerprijzen: honderden BANKSTELKUSSENS nu met zeer grote korting. Echte velours kussens nu ƒ 35,–. Harde polyether kussens nu ƒ 65,–; zeer mooie bloemvelours nu ƒ 79,–; extra voorvormkussens nu ƒ 98,–. Harde koudschuimkussens nu ƒ 119,–. Wij maken de juiste maat. Kom kijken bij C.C. Kleba, Hoensbroek, Akerstr. 230, tel. 212854.

Hagelwitte BLOEMKOOL, elke dag vers, geschikt voor diepvries, v.a. 50 ct. per stuk. Veendrick, ing. kasteel Amstenrade.

Bij de MEUBELBEURS grote opruiming in z.g.a.n. inruilmeubels 800 m2 vol met z.g.a.n. inruilmeubels zo'n keuze ziet u nergens. Tientallen bankstellen, wel zeker 30 st. Eiken kasten, tientallen eethoeken, moderne meubels en kasten voor weggeefprijzen. Nooit kocht u zo goedkoop, kom kijken bij de meubelbeurs, Akerstr. 250 te Hoensbroek, tel. 045-222870, wij bezorgen aan huis.

Te koop gevraagd

Hoogste prijs: goud, munten, POSTZEGELS en oude ansichtkaarten. Akerstr. 208, Hoensbroek.

Te k. gevr. DIEPVRIEZERS, alle syst., ktv's, cd's, stereo-app., video's, koelkasten, wasautomaten, klokken en ventilatoren, etc. En kooktoestellen (gebr. of kl. def. geen bezw.) Tel. 045-726206. 's Maandags niet bellen a.u.b.

Defecte KLEUREN-TV's vanaf bouwjaar 1978 (typenummer verm.). 045-723712.

Cont. bet. vrijbl. tax. GOUD, zilv., munten, postz. etc. Groenstr. 109, Geleen.

Stalmeier Music

Hoofdstraat 32 - Hoensbroek - Tel. 045-214253
Voordelige aanbiedingen
en occasions op allerlei gebied.
Orgels, accordeons, gitaren, slagwerken, blaasinstrumenten, orkestapparatuur, enz.
Eigen service- en reparatiedienst.

Te koop gevraagd

KLEUREN TV, video en stereotoren te koop gevr., kl. defect geen bezw., wordt teg. cont. geld afgeh., 04406-12875.

Met spoed gevr. GOUD b.v. ringen, brilj., munten enz. Wij betalen contant geld en boven goudprijzen voor mooie sieraden. Verseveld, Saroleastr. 80a, Heerlen, tel. 045-714666.

Te k. gevr. KLEUREN-TV's, def. geen bezw., dir. cont. geld, 04494-48721 b.g.g. 04490-23993.

Te k. gevr. jonge SCHADE-AUTO'S, ook loop- en sloop. Tel. 045-319784.

Te k. gevr. LEKTURAME en andere boeken en strips. Tel. 045-228082.

Gevr. IJSKAST, gasfornuis, diepvries, slaapkamer, bankstel enz. 045-725595.

Te huur aangeboden

ZELFVERHUIZEN met onze speciaal ingerichte meubelwagens voor personenautorijbewijs. Tevens verhuur personenauto's en busjes. Autoverhuur Collaris, Schelsberg 45, Heerlen. Tel. 720202.

Gemeubileerde KAMER te huur te Valkenburg. Tel. 04406-12875.

Te h. Heerlerheide ongemeub. zit-slpk., ondergebr. in bungalow., m. gebr. v. keuken, douche en eig. opg. f 95.- p. wk. all-in. Inl. na 19.00 u. 045-223482.

Te huur WOONHUIS (studentenhuis) 6 slpks, grote woonkamer, huurpr. f 950,-. Emmastraat 137 Hoensbroek. Info. 080-567487.

Gestoff. 1- of 2-pers. APP. m. woonk. slpk., keuk., douche en w.c. aparte ingang, te bevr. Anjelierstr. 48, Heerlen, 045-213308.

Goed lopende FRITURE te huur wegens omst. te Voerendaal. Br.o.no. HK 331 Limburgs Dagblad, Postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

1-pers. APP. te huur. Kampstr. 35 te Heerlen. Prijs all-in f 550,– p.mnd. Tel. 045-210482 of 043-647280.

1x 2 KAMERS te huur in centrum van Heerlen. Direkt te aanv. Tel. 045-724690.

Te h. HEERLEN mooie flat 2 slpks. apart gesit. Tevens te h. leuk onafh. eenkamer-app. voor rustige mensen. Tel. 045-722413.

Te h. HEERLEN mooie flat 2 slpks. apart gesit. Tevens te h. leuk onafh. eenkamer-pp. voor rustige mensen.

SCHIN OP GEUL per 15 sept. mooi appartem. beg. gr.: terras, tuin, woonk., keuken, slpk., douche, hal, w.c., huur f 495,- per mnd., w. + c.v. f 150,- tot f 645,- per mnd. Inl. 04454-1980 tot 17.30 u. daarna 04454-3631.

Te h. gemeub. KAMER. Ganzeweide 215 Heerlen. Tel. 045-229898.

Te h. APP. (studio) gemeub., 1 pers., all-in, va. 1 aug., 04406-13212.

WOONHUIS meerd. verpleegst. of stud. bij centr. Hrl. 045-725143.

Sittard te huur STUDENTENKAMER. Wilhelminastr. 21 Tel. 04490-15037.

Te h. Ubach o. Worms gemeub. WOON-SLPK. m. c.v. en k.t.v. Kabel-tv-aansl. gebr. v. badk. keuk. en wasmach. droogruimte, serre en tuin. f 520,- all in, vrij vanaf 1-8. Inl. 045-310467, bellen na 18.00 uur.

Te huur MAGAZIJN-VERKOOPRUIMTE 400 m². Evt. met woonhuis. 045-725143.

Te h. in centr. HEERLEN en Spek'heide gem. kamers m. gebr. v. keuk. en douche. Tel. 045-717525.

Te huur gevraagd

Te h. gevr. oude BOERDERIJ met erf ± 1000 m2, tussen Sittard, Geleen en Heerlen, huurp. max. f 750,- p.mnd., Br.o.nr. BR 111 L.D. Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Twee dames zoeken voor privé doeleinden op korte termijn een geschikt HUIS of bungalow te huur in Heerlen of omg. Hoge huur geen bezw. Tel. info. 077-549220.

Alleenstaande man zoekt KAMER met kookgel.h. en douche in Sittard of naaste omgev. Paardestr. 43 Sittard. Tel. 04490-22065.

Studente fysiotherapie zoekt KAMER in Heerlen. Tel. 040-423252.

Ruilen

Te ruil beneden DUPLEX-WONING teg. dezelfde benedenwoning, omg. Heerlen. 045-316914, t.n.v. na 18.00 uur.

Te ruil BENEDENFLAT-WONING met rolluiken, opgeknapt, Ailbertuslaan, teg. eengezinswoning omg. Chevremont, tel. 045-464487.

Duplex BOVENHOEK-WONING, 3 slpk., rolluik. Eengez.won. m. tuin. 459604.

Onroerend goed

U wilt een huis kopen?
U wilt uw huis verkopen?
Vraag vrijblijvend info.
Onroerend Goed Maatschappij Jac Stel
Verzekeringen, financieringen, hypotheken.
Schelsberg 132 Heerlen
Tel. 045-721866

Voor bemiddeling zoeken wij met
spoed
woonhuizen rond Geleen - Sittard, tussen f 100.000,– en f 500.000,–. Bel vrijblijvend Peters & Partners Makelaars en Taxateurs o.g. Agnes Printhagenstraat 36, 6161 EK Geleen. Tel. 04494-48191.

Te k. HUIS, inform. voor 12 uur, tel. 04750-34093. Merumheijmstr. 10, 6049 EK Herten.

Aquina Makelaardij BV
Profiteer van de werklust van een jong bedrijf!
Tel. 045-715566

VOERENDAAL vrijst. pand voorzien van c.v., met achter-aanbouw, garage, schuur evt. v. paard, veel grond 1440m2, goed onderhouden. Vr.pr. f 190.000,- k.k. Makelaardij Smeets Voerendaal. Tel. 045-753066.

Gem. Landgraaf te k. goed afgewerkte HOEKWONING nabij centr. Schaesberg m. gar., tuin op het zuiden, vr.pr. f 116.000,– k.k. Inl. adv.bureau J.C.M. Janssen, tel. 04450-3737.

Te k. FRITURE/CAFETARIA, goed lopende zaak, inventaris f 32.000,-. Inl. 045-723690 - 04490-27085.

Te koop of te huur **BEDRIJFSPAND**, met bovenwoning en grote opslagruimte. Momenteel ingericht als slagerij; nabij Heerlen. Tel. 045-216558.

Te k. gevraagd land. en rustig gel. ouder BOERDERIJTJE of boerenwoonh. m. grote tuin omg. Wittem, opknappen geen bezw. Pr.n.o.t.k. Tel. 045-313913, na 19.00 uur.

Te k. ruim ouder WOONHUIS 5 min. centr. v. Hrl., gr. tuin, 4 slpk., badk., woonk., keuk., serre, kelder, vr.pr. f 129.500,–, tel. 045-720324.

Dieren

YORKSTERRIERS, dw.poedels, foxterriers, tekkels, rottweilers, allen pups, tel. 04459-1237.

KWALITEIT wint altijd. Kom eerst kijken bij kennelbouw Limburg Hekwerk, Schelsberg 82 Heerlen. Tel. 045-727045.

KATJES af te geven, 8 wkn. oud. Tel. 251932.

Te k. Perzische **POESJES** (chincilla, wit), tel. 04494-44517.

Te k. Perzische POESJES, 9 wkn. oud met stamb., ingeënt, Stationstr. 114 B, Elsloo.

Te k. DUITSE HERDER-PUPS, beide ouders HD-vrij. Tel. 045-443973 of 444742.

Te k. jonge COCKER SPANIELS, zeer mooi, goedkoop. Kissel 31, Heerlen.

M. H. Prima waak- en verdedigingshond met stamb. Tel. 043-218856.

Te k. DWERGPOEDELPUPS, bruin, ontw., en geënt. Tel. 04754-3753.

Te k. DOBERMANN-PINSCHERPUPS m. uitm. stamb. Tel. 04746-4103.

Bouwvak

DAMOISEAUX Heerlen verkoopt en verhuurt meer dan u denkt! (Verhuur zonder borg). Tel. 045-411930.

PLEXIGLAS op maat. Daemen kunststoffen Hofdwarsweg 7 Geleen. Tel. 04494-53865.

Auto's

Te k. gevr. loop-, sloop-, SCHADEAUTO'S. Bet. redel. pr. Gratis afgeh. 045-750794. Ook 's avonds.

ACCU'S rep., laden, nieuw. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

KENTEKENPLATEN klaar terwijl u wacht. Tel. 045-724700. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

De Limb. ACCUCENTRALE B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen t.o. VSL-garage, 045-724700. Motoronderdelen, uitlaten, acc., trekhaken r.b.s., koppelingen.

REMSCHIJVEN en -trommels uitdr., cil.koppen vlakken. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

RADIATEUREN rep. en nw. Limb. Accu Centrale B.V., Grasbroekerweg 67, Heerlen.

Te k. SUZUKI Jeep LJ 80 bj. '80, cabriolet, vr.pr. f 4750,–. Tel. 04490-14400.

Te k. RENAULT 5 TL, bwj.'80, koopje, tel. 045-411457, b.g.g. 411786.

Te k. TOYOTA Corolla, bj. '75, APK-gekeurd, in uitst. st., prijs f 850,-. Te bevr. tel. 04402-79132.

Mooie BMW 520/6 APK keur. toegest. f 3950,- Past. Schijnsstr. 6 Eygelshoven. 045-351570.

Te k. AUSTIN METRO 1,3 S bwj. mei '81 kl. lichtgroen inc. stereo radio-cas-s.rec. (Philips) en div. access. Te bez. dag. Den Boschstr. 15 Heerlen (Schaesbergerveld) bij ingang speeltuin. 045-722975.

Gebrs. DOMINIKOWSKI, autobedrijf, Kantstr. 48, Ubach o. Worms-Landgraaf, 045-326016 biedt te koop aan: Opel Ascona 1.6 diesel 4-drs. bruin '83; Opel Kadett 1.6 diesel 3-drs. bruinmet. '83; Opel Kadett 1.3 3-drs. rood f 13.750,– '84; Opel Kadett 1.3 3-drs. zwart, alum. wielen '82; Opel Kadett 1.3 Berlina 5-drs., blauwmet. '82; Opel Kadett 1.3 SR wit '80; Opel Kadett 1.2 4-drs. groenmet. '80; Ford Escort 1.3 GL rood 3-drs. '81; Fiat Ritmo 130 TC Abarth zwart '84; BMW 315 blauw 58.000 km, '82; VW Golf diesel GL 5-drs. groenmet. '81; VW Golf diesel GL 3-drs. zwart '81; Toyota Corolla Liftback bruinmet. '82; Toyota Corolla Liftback blauwmet. '80; een 2 CV 6 oranje 37.000 km, '82. Opel Rekord 20 S, 4-drs. met trekh. goudmet. i.z.g.st. (apk)'78, f 2500,–. Inr., gar., financ. mog. Alle auto's worden afgeleverd met APK en 10.000 km. beurt.

Te koop div. ONDERDELEN motoren enz. van recente schade auto's. Event. ook reparatie van schade- en inbouwmotoren. Tev. doorl. schade auto's te koop. Te bevr. Kapelweg 55, tel. 727711 en Ganzeweide 59, tel. 216475, Heerlen.

Te k. FIAT Bambino f 1450,– z. zuinige auto, APK 5-'88, geh. gerest. 100%. Mgr. Feronstr. 74, Hrln. Heksenb. v. 12.00-16.30 uur.

Te k. automaat OPEL Kadett Hatchback 1.3 S 3-drs. bwj. 7-83 km.st. 50.000 i.st.v.nw. vr.pr. f 10.950,- 045-259809.

Leijenaar's AUTOCENTRALE biedt te koop aan: Mercedes 190E div. opties '84; VW Golf 1.6 GLS Cabriolet div. opties '81; Ford Sierra 1.8 Laser div. opties wit '85; Kadett HB GL 1.6 5-deurs zwart '86; Kadett 1.3 HB LS 5-deurs fjordblauw '85; Kadett HB 12S LS karmijnrood 3-deurs '85; Kadett HB 12 LS wit '85; Kadett HB 12 LS fjordblauw '85; Kadett HB LS almondbruin '85; Kadett HB 1.2S wit '84 f 12500,-; Kadett stationcar 1.2S oranje '81 en 13S 5-deurs oranje '81; Opel Corsa 1.2 LS beige 3-deurs '85; Opel Corsa 1.2 TR zilvermet. '84; Kadett HB 12N oranje '80; Diversen Kadett's van '77,'78,'79; Ford Sierra Van 1.6 LPG onderbouw 24.000 km '85; Ford Escort 1.1 CL DEMO 3500 km roodm '86; Ford Escort 1.1 Laser wit '85; Ford Escort 1.1 Laser grijs '84; Ford Fiesta 1.1 festival blauwm '86; Ford Taunus 1.6 stationcar '81; Fiat 127 sport 1300 rood '82; VW Golf 1.6 CL Diesel marineblauw 5 versn. '84; VW Golf 1100 elan titiaanroodm. '83; VW Golf 1100 LX wit '83; Audi 80 GLS rood '82; Suzuki minibus 5-drs grijs '83; ANWB keuring toegest. Inruil mogelijk; Supermoderne service inrichting; APK keuringen; Volledige LAC garanties; Ridder Hoenstraat 145 t/m 153 Hoensbroek. Infolijn: 045-212091.

VW GOLF 1100 bj. '76 APK gek. opknapper slechts f 650,- Leentstr. 23, Stein. Tel. 04495-7438.

Te k. RENAULT 14 TL bwj. '77 APK gek. f 850,- Tel. 045-273081.

FIAT Ritmo 65L bj. '80 APK, i.z.g.st., f 1950,-. 04406-13137.

SLOOPAUTO'S gevraagd va. f 220,- tot f 1500,-. 04744-1981.

Te k. MAZDA 323 ES, einde '80, (APK), f 3550,-, i.z.g.st. Tel. 04495-6860.

Te k. i.z.g.st. verk. RENAULT 5, dec. '78, f 1500,-. Dorpsstraat 19, Bingelrade.

Honda PRELUDE, zeer mooi, 1e eig., f 4950,-. Pr. Hendriklaan 312, Brunssum.

Te k. MITSUBISHI Galant 2,3 TD, bj. '82, prijs n.o.t.k. Tel. 045-352963.

Kl. RENAULT 14 TS, zeer mooi, type '81, APK juli '88, duurste uitv., vr.pr. f 3450,-. Tel. 045-415528.

MAZDA 323 bj. '78 APK t/m 7e m. '88. f 1450,-. Tel. 045-725884.

RENAULT 14 TL, APK '88 bj. '79 met 3 mnd. garantie. Vr.pr. f 1250,-. 045-726673.

Te k. RENAULT 12 st. car bj. '79 kl. def. 045-712794.

Te k. mooie puntgave OPEL Kadett, bj. '78, 4-drs., APK gek. (nwe uitl., remm. en banden). 045-222494.

FORD Escort 1100 L bwj. '78 + APK, km.st. 77.000, f 1750,–, 045-725884.

ASCONA 16S '77, APK magn. wielen, sunroof f 1750,–, Mgr. Paredisstr. 9, N'hagen, tel. 045-325671.

Mooie BMW 320 6-cil. bwj. 10-'78, mooie Ford Mustang coupé bwj. '79, Mitsubishi Galant stationcar, bwj. '81 en div. goedkope auto's, inruil mog. Tunnelweg 68, Terwinselen-Kerkrade.

Automatic RENAULT 5 GTL, 1300 T '79 met APK, t.e.a.b. Tel. 045-218698.

Te k. zeker voor liefhebber, mooie AUDI 100 GL. Nieuwe banden, accu + uitlaat. APK gek. bwjr. '74. Prijs n.o.t.k. Koninginneweg 1a, Valkenburg a/d Geul.

AUSTIN Maxi '77 APK gek. f 600,- Jul. v. Stolbergstr. 26, Kakert-Sch'berg.

Te k. Ford TAUNUS 1.6 L met alu velgen + LPG, bj. '80, APK gek. Gov. Flinckstr. 41, Heerlen.

FORD Sierra 2 L '83, 13.750,–, Ford Sierra 1600 GL '83, f 14.750,–, VW Passat car.turbo dies. '83 f 16.500,– VW Jetta '80 f 6750,–, Honda Accord Sedan '80 f 5750,–, Opel Corsa 3-drs. '84 f 11.750,–, Opel Kadett dies. '83 f 11.500,–, Ford Taunus 1600 LPG '80 f 5500,–, Opel Kadett typ '85 f 15.250,–, Renault 18 TS car. '80, f 5250,–, Mazda 323 Sedan '83 f 10.750,–, Ford Escort 13 L '81, f 8750,–, Opel Kadett typ '80 f 6000,–, Ford Fiesta 1100 '83 f 9750,–, Datsun Cherry '80 f 4500,–, VW Golf '78 f 3750,–, financiering, gar., inruil. Autobedrijf St. Weber, Baanstr. 38, Schaesberg, 314175.

Te k. FORD Capri bwj. '74 f 900,–; APK tot apr. '88. Tel. 045-257026 na 17.00 uur.

Te k. TOYOTA 1000, radio-/cass., APK, i.pr.st. Bijna '77. Vraagpr. f 850,–; Laurentiusstr. 3 Heerlen.

Te k. van 1e eig. ZASTAVA GTL 55 i.z.g.st. bwj. '83, 31.000 km, juni APK gek. Pr. f 2500,–; Tel. 045-752612.

Te k. PEUGEOT 504 bwj. '81, APK-gek. Vraagpr. f 2200,–; Tel. 045-414183.

Te k. vakantieauto VOLVO 345 DLS '82 f 9250,–; Tel. 04498-51190.

Te k. Opel KADETT, Bwj. '71, APK-gek. Tel. 045-316582.

Passat GLD '83, Alfa Sud '79; Austin Mini 850 '78; Ford Escort 1300 Sport '77; Fiat Fiorino '80; VW Bus 9 pers. '77; div. gebr. mot. voor VW Bus 1600, Golf Polo; Opel; Ford 1600 en 2000. D.H.Z. Garage De Kissel 42 Heerlen.

Te k. RENAULT 14 bwj. '78, APK-gek. Pr. n.o.t.k. Tel. 045-229898.

Te k. TRIUMPH Dolomite 1850 hl met vele reserveonderdelen bwj. 1977 APK gek. Tel. 043-216501, Hoogbrugstr. 15 Maastricht.

GOLF cabriolet GLI '82 1e eig. 60.000 km Nw.st. f 22.500,- 043-622454.

Autobedrijf Piet Ploum biedt te koop aan ± 50 jonge auto's met APK-keuring en gratis afleveringsbeurt: Opel Senator 20E met vele extra's, groenmet. '83; Opel Kadett 1.3GLS 5-drs., weinig km, groenmet. '86; Opel Corsa 1.2S kl. wit '84; Opel Kadett 1,2S 5-drs. kl. groen '83; Opel Kadett 1.3S Berlina kl. beige '82; Opel Kadett 1,3S 5-drs. kl. wit '81; Opel Kadett 1,2S weinig km kl. rood '79; Opel Rekord 2.0S 4-drs. blauwmet. '82; Opel Rekord 2.0S 4-drs. met LPG goudmet. '81; Honda Accord 1,8EX luxe uitv., electr. schuifd., stuurbekr., apart mooi 4-drs. grijsmet. '84; Ford Sierra 2,3 diesel weinig km blauwmet. '86; Ford Sierra 1.6L 5-drs. goudmet. '84; Ford Escort 1.6XR3, kl. wit '81; Ford Escort 1.3 stationc. 5-drs. grijsmet. '85; Ford Escort 1,3L oud model goudmet. '80; Ford Taunus 2.0GL, grijsmet. '81; Ford Taunus 1.6L stationc. 5-drs. goudmet.; Ford Sierra XR 4I apart mooi, grijsmet. '83; Volvo 343 diesel 5-drs. groenmet. '85; Volvo 343 GLS 2.0 ltr. 5-drs. blauwmet. '82; Mitsubishi Galant 2,3 Turbo diesel groenmet. '83; Mitsubishi Galant 2.0GLX grijsmet. '83; Mitsubishi Galant 1.6GLX blauwmet. '82; BMW 320 bruinmet. '79; BMW kl. rood '79; Lada 2105 kl. wit '83; Lada 1600 GL kl. beige '82; Peugeot 305 kl. beige '81; Renault 15 i.z.g.st. kl. geel '80; BMW 518 groenmet. '80; BMW 320 groenmet. '77; Ford Taunus 1.6L 4-drs. kl. beige T80; Hyunday Pony grijsmet. '81; Mazda 929 m. LPG blauwmet. '80; Opel Rekord 2.0 m. LPG kl. blauw '78; Honda Accord 3-drs. grijsmet. '78 3 mnd. voll. garantie boven f 5000,–; Hoge inruilprijzen. Snelle en discrete financiering. Geopend van 9.00 tot 19.00 uur. Autobedrijf Piet Ploum, Pr. Hendriklaan 32, Brunssum, tel. 045-270270.

Te k. i.z.g.st. TOYOTA Starlet 4 nw. band., nw. uitl. Vr.pr. f 2300,-. 045-464579.

Te k. mooie VW Passat [...]sel bwj. '80, 103.000 km [...] APK tot 5-88. Vra[...] f 5750,–; i.z.g.st. He[...]weg 78 Voerendaal.

Te k. DAF-Volvo 66 [...]ventwagen met alle [...] Schelsberg 72 Heerlen [...] 045-727964.

Landbouw

GALLAGHER sch[...] draad. Onderdelen[...] tel. 04493-2715.

Te k. enkele nieuwe [...]TOR trekkers van 60 e[...] pk voor de oude prijs. [...] Nusterweg 90 Sittard [...] 04490-19980.

STOPPELBEKALKEN voor halve kosten [...] kalkslib plus extra [...] stoffen, verder kippen[...] varkensdrijfmest. Mes[...]tributie Kurstjens pr[...] en advies P. Pustjens [...] 04759-3565 b.g.g. tel. 0652107893.

Te koop gebr. Wühlm[...] AARDAPPELROOIER type 744 met rolbu[...] Collé, Nusterweg 90, [...]tard, tel. 04490-19980.

Agra-Bouw Kallen voor BOUWEN, isole[...] ventileren enz. Kerk[...] Tel. 045-464545.

Agra-Bouw Kallen voor Eckart MESTP[...]PEN en toebeh. Kerk[...] Tel. 045-464545.

Agra-Bouw Kallen voor stalen volbad ve[...] te AB-MESTSILO'S 3-dubbele kunststof [...]ting. Kerkrade. Tel. 464545.

MESTOPSLAGSILO'S beton of roestvrij staa[...]gen zeer concurren[...] prijzen, Frissen BV, 04[...]40338.

2,50/3 m Lely Rotorko[...] Fendt 306 LS/70 hp, [...] werktuigendrager 380 hp, Renault 551-S, [...] 3-zonnige BIETENR[...]ER i.g.st., 2x Welger [...] pakkenpers, AP-61 [...] div. hooibouwwerktu[...] Frissen BV, Valkenb[...] 04406-40338.

Geld en goed

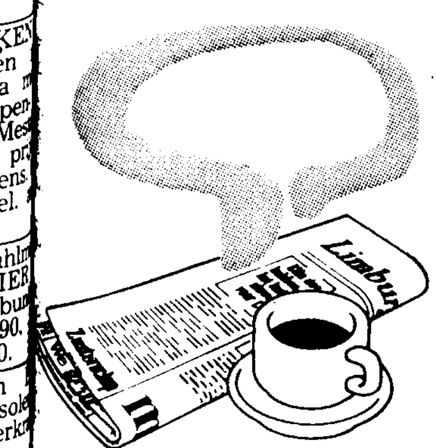
Caravanlenin[...]
15.000 = 120×202,-, 11,0%
25.000 = 120×336,-, 11,0%
45.000 = 120×604,-, 10,9%
02263-717[...]
Voorschotbank Fris[...]

Snel geld nod[...]
Wij helpen u gemak[...] per telefoon. Woningv[...] boot/carav.
20.000 = 66x400 .... 1[...]
30.000 = 72x562 .... 1[...]
40.000 = 96x610 .... 1[...]
50.000 = 120x673 .. 1[...]
01860-130[...]
Voorschotbank Crefi[...] tot 21.00 uur geopend

Limburgs dagblad voor Oostelijk Zuidlimburg

Woensdag 22 juli 1987 ● Pagina 11

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE EN REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDAKTEUR: RON BROWN. CHEF-EDITIEREDAKTIE: WIM DRAGSTRA. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506; 6431 HE HOENSBROEK, KOUVENDERSTRAAT 215, TEL. 045-218555; 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363; 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719.



Dialect

Hele volksstammen spreken het; maar schrijven? Ho maar! We hebben het over ons dialect. Dus is het al niet eenvoudig dialect te lezen, maar dialect schrijven schijnt nog veel moeilijker te zijn. Enkelen doen het wel, maar zij uiten zich vaak in poëzie (gedichtjes) en er blijkt niet juist behoefte te bestaan aan proza (verhaaltjes) in het dialect. Gisteren nog heeft de Velkeke Kring Heele haar verontrusting uitgesproken over het feit dat er zo weinig dialectschrijvers te vinden zijn. Maar.......wij vragen ons af of dat inderdaad wel zo is. Misschien zit er iemand wel elke zondagmiddag op zijn zolderkamertjes mooie dialectverhaaltjes te schrijven, maar weet daar verder niemand iets van. Waarom starten wij nu een zoekactie naar dialectschrijvers. Dat mag Heerlens, Kerkraads, Brunssums, Voerendaals, Gulpens, Vijlens, of Simpelvelds zijn, als het maar dialect is en proza. Voelt U zich aangesproken, schrijft U wel eens stukjes (geen boeken hoor!) in dialect, dan zouden wij het erg prettig vinden als U ons eens een proeve van Uw bekwaamheid zoudt willen toezenden. Geneer U niet en stuurt U eens een stukje van Uw hand naar onze redactie. Uw stukje komt niet direct in de krant terecht, het is alleen maar dat we willen weten of er nog dialectschrijvers te vinden zijn. Ons adres: Limburgs Dagblad Redactie Koffiekolom Oost, Postbus 3100, 6401 DP, Heerlen.

Parade

Gisteren vierden onze buren, de Belgen, de nationale feestdag. Dat gaat daar natuurlijk heel anders dan bij ons. Koning Boudewijn hield een toespraak op de radio waarin hij opriep de onderlinge ruzies bij te leggen. Dat gold vooral de politici die de koning sprak in dat verband zeer zeker voor de Voerenpolitici. 's Middags was Boudewijn op de tv te zien met zijn vrouw toen hij te Brussel de traditionele parade afnam. Die parade vormt elk jaar op 21 juli weer een fraai schouwspel. 's Konings troepen defileren voor hem en de koningin voor het koninklijk paleis in Brussel. De muziekkorpsen van de de diverse legeronderdelen lopen voorop en spelen mooie Belgische marsen, daarna marcheren de troepen trots en met geheven handel aan hun opperbevelhebben voorbij. Er zijn mensen die het prachtig vinden en die zouden willen dat Nederland ook zoiets zou hebben. "Ze leven heeft ons verschrikkelijke taak, maar er zijn ook mooie kanten aan het leger en die ceremoniële, traditionele taak mag best wat meer getoond worden", zeggen die lieden. Anderen moeten niets van militairen hebben, ook al spelen ze mooie muziek en dragen ze mooie uniformen. Enfin, elk land heeft zo zijn tradities. Wij vieren koninginnedag met zaklopen en koekhappen en de Belgen hebben een echte parade op de nationale feestdag. 't Is maar de vraag wat feestelijker is.

Rente

● *Misschien kan de barometer een voorbeeld nemen aan de rente. Die stijgt tenminste.*

Gevolgen afslankingsoperatie lijken mee te vallen

Vierhonderd banen weg in Heerlen en omgeving

HEERLEN – Tot en met 1990 verdwijnen door de afslankingsoperatie bij het Rijk in de Oostelijke Mijnstreek vierhonderd banen. Dat zijn er vierhonderd minder dan in het begin van het jaar was berekend, maar nog altijd zoveel dat de gemeente Heerlen een dringend beroep op de Tweede Kamer zal doen om bij het verdwijnen van de arbeidsplaatsen gedwongen ontslagen te voorkomen. Een initiatief dat waarschijnlijk spoedig gevolgd zal worden door het Streekgewest Oostelijk Zuid-Limburg. Naast het opheffen van de arbeidsplaatsen bij de rijksdiensten in de regio, zullen ook nog meer dan honderd rijksbanen worden geprivatiseerd.

Verleden jaar maakte het kabinet bekend dat in deze regeerperiode bij alle rijksdiensten negen procent van de banen diende te verdwijnen. Daarnaast diende ook nog eens flink te worden geprivatiseerd. Bij de invulling van die plannen eind verleden jaar bleek dat er in de Oostelijke Mijnstreek daardoor achthonderd banen verloren zouden gaan. De staven van de departementen in Den Haag bleken namelijk in de 'buitengebieden' onevenredig veel banen te hebben geschrapt. Een motie in de Tweede Kamer pleitte later voor evenredigheid op dit gebied tussen de Randstad en Zuid-Limburg. Een wens die door het kabinet is gehonoreerd.

Een maand geleden maakte minister Van Dijk van Binnenlandse Zaken de afslankingsvoorstellen per departement in een brief aan de Tweede Kamer bekend. Het grootste verschil met eerdere berekeningen is dat het niet te verwachten is dat bij het ABP arbeidsplaatsen moeten worden ingeleverd. Eind december ging de gemeente Heerlen, die toen net als nu berekend had wat de effecten van de afslanking voor de regio gaat betekenen, er nog vanuit dat daar nog 474 arbeidsplaatsen zouden verdwijnen.

Ook bij de algemeen inspectiedienst (AID) in Kerkrade verdwijnen geen arbeidsplaatsen. De ambtenaren van het voedselvoorzienings in- en verkoopbureau in Hoensbroek (VIB) hoeven zich ook niet al te veel zorgen te maken. Weliswaar wordt de afdeling 'classificatie van geslachte dieren' met honderd ambtenaren zo goed als zeker geprivatiseerd volgend jaar, maar die ambtenaren werken niet in Hoensbroek maar elders in het land. Directeur P. Kleemans van de VIB verwacht dan ook niet dat er in Hoensbroek veel zal veranderen.

Bij het CBS moeten wel banen verdwijnen en wel 208. Dat is vijftien procent van het huidige aantal in Heerlen. Bij de defensiekantoren in Kerkade gaan naar verwachting tot en met 1990 veertig banen verloren. Daarnaast verdwijnen nog banen bij het bureau ontwikkeling kadastrale registratie, de dienst verkeersongevallen-registratie, de afdeling wachtgelden en pensioenen van defensie, de dependances van de belastingdiensten, de inspectie Volksgezondheid en Milieu, Het Geologisch bureau, de inspectie directe belastingen en de inspectie invoerrechten en accijnzen. Alles bijelkaar is nu berekend dat er 399,5 banen verdwijnen door de rijksmaatregelen. Een deel van die banen is overigens nu al in afwachting van de definitieve maatregelen niet meer bezet.

Hoewel b en w van Heerlen van mening zijn dat de Oostelijke Mijnstreek gezien zijn zwakke economische structuur helemaal uitgesloten had moeten worden van de afslankingsoperatie, lijkt er niet meer aan te ontkomen.

Vandaar dat b en w er nu bij allerlei instanties in Den Haag op aandringen dat als er echt niet aan het verlies van arbeidsplaatsen valt te ontkomen, dit in ieder geval zonder gedwongen ontslagen moet gebeuren.



● *De werkzaamheden aan de verbinding Melchersstraat-Pasteurstraat zijn in volle gang. Links de flats aan Achter de Winkel, op de achtergrond die aan de Hoofdstraat in Schaesberg.*

Doortrekken Melchersstraat in volle gang

LANDGRAAF – In Schaesberg is men momenteel in volle gang met het doortrekken van de Melchersstraat naar de Pasteurstraat. Dit project maakt onderdeel uit van de gemeentelijke plannen om een randweg langs Schaesberg (van en naar Heerlen) te realiseren. Deze randweg moet uiteindelijk via de geplande Dormansbergweg (die door het Eikenbos op de Hereweg in Nieuwenhagen zou moeten uitkomen) een verbinding met het middengebied van Landgraaf tot stand brengen.

Hiermee hoopt de gemeente Landgraaf de verkeersoverlast in delen van Schaesberg te verminderen en het centrum in ontwikkeling verder te ontsluiten. Het doortrekken van de Melchersstraat naar de Pasteurstraat vormt hier een eerste fase van. De kosten van dit project belopen bijna twee miljoen, waarvan de provincie voor 800.000 gulden uit de PNL-pot meebetaalt. De werkzaamheden moeten in de tweede helft van 1987 voltooid zijn.

Inbreker betrapt

HEERLEN – De politie van Heerlen heeft maandagochtend een inbreker op heterdaad betrapt nadat deze in de was gelokt. Het betreft de 27 jarige W.V. uit Blankenheim in Duitsland. Hij was van plan in te breken in een pand aan de Akerstraat in Heerlen. De man is overgebracht naar het politiebureau en in verzekering gesteld. Inmiddels heeft hij een viertal inbraken in het centrum van Heerlen bekend.

Maandagochtend omstreeks 6.55 uur werd bij de politie alarm geslagen. Een patrouille die onmiddellijk ter plaatse ging kijken, constateerde dat er aan de achterzijde van het gebouw aan de Akerstraat een ruit was vernield. In het gebouw werd echter niemand aangetroffen. In de buurt van het pand vond de politie onder een paar struiken een tas met persoonlijke spullen. De tas werd op de plaats terug gezet en men besloot te wachten totdat iemand de tas kwam ophalen. Dit gebeurde om 8.20 uur.

De man werd ter plekke aangehouden en bekende dat hij de ruit alvast had vernield om in een later stadium makkelijker binnen te komen.

Getuigen gezocht

HEERLEN – Op de kruising Breukerweg-Beersdalweg in Heerlen vond gistermiddag tegen 16 uur weer eens een aanrijding plaats. Dit keer tussen twee personenauto's, een Peugeot en een Alfa Romeo. Beide bestuurders beweerden door groen licht gereden te zijn, maar dit is volgens de politie niet mogelijk. De politie van Heerlen verzoekt eventuele getuigen zich te willen melden, ☎ 045-712511.

Verkeersles in 'geleende' auto

BRUNSSUM – Een echtpaar uit het Belgische Lanaken is gisteren door de politie van Brunssum aangehouden omdat de Mercedes waarin ze reden in zeer laag tempo over de weg slingerde en meer dan eens op de verkeerde weghelft terecht kwam.

De vrouw achter het stuur bleek geen rijbewijs te hebben en kreeg les van haar echtgenoot. De auto waarin de twee op avontuur waren, bleek trouwens niet van hen te zijn. Ze hadden hem enige tijd geleden op zicht gekocht, een borgsom van 300 gulden betaald en beloofd hem na vier dagen weer terug te bezorgen of anders te kopen. De auto is inmiddels alweer terug bij de eigenaar, een garagehouder uit Klimmen.

De Belgisch vrouw kreeg natuurlijk een bekeuring voor het rijden zonder rijbewijs, en dat uitgerekend op de Belgische nationale feestdag. Niet bekend is of de garagehouder nog stappen tegen het echtpaar zal ondernemen.

VOOR SERIE STRAFBARE FEITEN

Celstraf voor man uit Heerlen

HEERLEN/MAASTRICHT – De 21-jarige P.K. uit Heerlen werd gisteren door de rechtbank in Maastricht veroordeeld tot een gevangenisstraf van 11 maanden en 15 dagen, waarvan drie maanden voorwaardelijk met een proeftijd van twee jaar. Ook moet hij in totaal 290 gulden terugbetalen aan door hem benadeelde personen. P.K. kreeg deze straf voor een achttal misdrijven door hem begaan, variërend van bedreiging met de dood tot en met diefstal. Ook hield de rechtbank rekening met een lijst van 27 gepleegde strafbare feiten, vooral inbraken en diefstallen.

„Allemaal kleine feitjes die bij elkaar een indrukwekkend geheel vormen", zei de officier van justitie mr. Nabben gisteren. „De omvang van de totale door u berokkende schade is niet gering. Op zich zijn het niet eens zo'n heel erge feiten maar de frequentie waarmee u te werk gaat is indrukwekkend". De Heerlenaar liet het maar allemaal over zich heenkomen. Hij ontkende niets en liet de rechtbank weten zich ook weinig te kunnen herinneren en derhalve bij zijn verklaringen te blijven.

De rechtbank achtte bewezen dat de verdachte op 19 november 1986 een Heerlenaar met de dood bedreigde en dat ook nog eens op 26 maart van dit jaar met een inwoner van Voerendaal deed. Voorts stond voor de rechtbank vast dat hij tweemaal een beurs stal, een auto kraakte en daaruit de cassetterecorder wegnam. De diefstallen van een geldcassette en een gouden horloge werden eveneens bewezen geacht. De advocaat van de verdachte, mr. Arets, verzocht de rechtbank zijn cliënt een straf van vier maanden op te leggen omdat een kliniek in Eindhoven binnenkort zal beslissen of P.K. voor opname in aanmerking komt. „We kunnen de verdachte wel straffen, maar dan zijn we op de verkeerde manier bezig, de overheid heeft ook tot taak iemand te helpen", aldus mr. Arets.

Opname in het H.A.D. in Eindhoven vond iedereen inderdaad een goed idee, daarmee zou mogelijk de vicieuze cirkel waarin de verdachte zich zou bevinden doorbroken worden. Maar toch bleef het niet bij de vier maanden die de advocaat had voorgesteld. De rechtbank veroordeelde P.K. bijna conform de eis van de officier, slechts de gevangenisstraf werd met vijftien dagen verminderd.

Oud papier in containers

SITTARD – Oud-papier brengt figuurlijk geen cent meer op. „Er is weinig vraag en veel aanbod en dat betekent dat er met een prijs van tussen een en twee cent per kilo voor veel verenigingen geen lol meer aan is wekelijks met enkele duizenden kilo's papier te gaan slepen. Maar toch is er een hoeveelheid oud papier dat ergens moet blijven", zegt bedrijfsleider Kok van de oud-papierhandel Van Stralen in Geleen over de proef die gisteren op de overstortplaats van huisvuil uit Sittard aan de Handelsstraat is gestart.

Een extra container alleen voor oud-papier moet voorkomen dat voortaan alle oude kranten en tijdschriften richting vuilnisstort in Schinnen gaan. Op initiatief van het Sittardse raadslid Wim Clerx heeft de dienst openbare werken van Sittard besloten die proef te nemen. De firma Van Stralen zorgde voor de container. „Voor ons een mooi experiment want er bestaan bij ons plannen om met meer gemeenten in zee te gaan. Omdat de verenigingen het laten afweten, is er behoefte aan plaatsen waar dat papier gedumpt kan worden. Wij wachten de reacties van de Zuid-Limburgse gemeenten in spanning af", aldus Kok.

De gemeente Sittard gaat bekijken hoe de proef op de overstortplaats uitvalt, alvorens te beslissen her en der in de stad meer oud-papiercontainers te plaatsen en zo te voorkomen dat het nuttige afval in de plastic vuilniszak verdwijnt. De oorzaak van de slechte marktprijzen voor oud-papier is het enorme aanbod en het feit dat de recyclingsindustrie te weinig vraag krijgt.

Vechtersbazen aangehouden

HEERLEN – Een tweetal mannen heeft zich maandagavond aan mishandeling schuldig gemaakt en in twee cafés aan de Akerstraat Noord in Heerlen vernielingen aangericht. Tegen middernacht raakten de twee met elkaar slaags. De politie kon het duo in de omgeving van de Akerstraat Noord aanhouden. Het gaat om de 30 jarige J.V. uit Heerlen en de 34 jarige W.v.E. uit Hoensbroek. Zij zijn overgebracht naar het politiebureau en wegens openlijke geweldpleging in de loop van dinsdag in verzekering gesteld.

Enige en algemene kennisgeving

†

Dankbaar dat wij haar zo lang in ons midden hadden, maar ook bedroefd om het scheiden, delen wij u mede, dat na een rijk leven in Gods vrede, na een met geduld gedragen lijden is overleden, op de leeftijd van 78 jaar, mijn dierbare echtgenote, onze lieve en zorgzame moeder, groot- en overgrootmoeder, schoonmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Cornelia Dorothea Boekhout

echtgenote van

Wilhelmus Johannes Baten

Wij vragen een aandachtig gebed voor haar zielerust.

Heerlen: **W.J. Baten**
Landgraaf: **F.J. Baten**
M.S.E. Baten-Leemans
Heerlen: **A.J. Baten**
Heerlen: **G.E.L. Demarteau-Baten**
Heerlen: **W.F.A. Baten**
D.E. Baten-van Kuijk
en al haar klein- en achterkleinkinderen
Familie Boekhout
Familie Baten

6415 VL Heerlen, 20 juli 1987
Limburgiastraat 95

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis op de begraafplaats Imstenrade, zal plaatshebben op donderdag 23 juli as. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Drievuldigheid te Schaesbergerveld-Heerlen.

Er is geen condoleren.

H. eucharistieviering hedenavond om 19.00 uur in voornoemde kerk.

De dierbare overledene is opgebaard in de rouwkamer van begrafenisondernemer J.G. Boon, Kerkraderweg 88 te Molenberg-Heerlen. Bezoek van 18.30 tot 19.00 uur.

---

†

Heden overleed tot onze diepe droefheid nog vrij onverwacht, voorzien van het h. sacrament der zieken op de leeftijd van 84 jaar, onze goede en zorgzame moeder, behuwd- en grootmoeder, zuster, behuwdzuster, tante en nicht

Elize Pijls

echtgenote van wijlen

Jan Joseph Creusen

Wij bevelen haar ziel in uw gebeden aan.

De bedroefde familie:
Utrecht: **Michel Creusen**
Marie Thérèse Creusen-Gorissen
Joep, Thijs, Guus
Maastricht: **Nelly Evers-Creusen**
Jo Evers
Lizeth, Bert
Familie Pijls
Familie Creusen

6461 AC Kerkrade, 19 juli 1987
J.S. Bachstraat 26

De plechtige eucharistieviering zal plaatsvinden op vrijdag 24 juli as. om 11.00 uur in de parochiekerk van St. Lambertus te Kerkrade, waarna aansluitend begrafenis op de r.k. begraafplaats Akerstraat, Heerlen.

Bijeenkomst in voornoemde kerk, alwaar vanaf 10.30 uur gelegenheid tot schriftelijk condoleance.

Donderdag tijdens de avondmis van 19.00 uur wordt de overleden bijzonder herdacht in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in het mortuarium van de Lückerheidekliniek te Kerkrade-Chèvremont, St. Pieterstraat 145. Bezoekuren van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Met verslagenheid namen wij kennis van het overlijden van onze voormalige medewerker (sociaal rechercheur)

Theo Kalthof

Zijn nagedachtenis zal steeds bij ons blijven voortleven.

College van Burgemeester en Wethouders en oud-collega's van de gemeente Voerendaal

---

Met verslagenheid vernamen wij dat op 19 juli 1987 is overleden ons zeer gewaardeerd lid mevrouw

Jeanny Steinbusch

Wij zullen haar sportief gedrag steeds in herinnering houden.

Bestuur en leden tennisvereniging Rapid Schaesberg

OVERLEDEN

† **Bertus Verboven,** oud 81 jaar, echtgenoot van Maria Zeegers. 6222 AP Maastricht, kasteel Terwormstraat 7D. De uitvaartdienst zal plaatshebben op donderdag 23 juli om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Antonius van Padua te Nazareth-Maastricht. Er is geen condoleren.

† **Willem Rosier,** oud 79 jaar, echtgenoot van Anna Schijlen. 6212 XD Maastricht, Mergelweg 209. Eucharistieviering in de parochiekerk van St. Petrus te St. Pieter-Villapark, Maastricht, donderdag 23 juli om 11.00 uur. Er is geen condoleren.

† **Harie Everts,** oud 68 jaar, echtgenoot van Marie Bours. 6241 CS Bunde, Hofkestraat 12. De uitvaartdienst zal gehouden worden vrijdag 24 juli om 14.00 uur in de St. Agneskerk te Bunde. Gelegenheid tot schriftelijk condoleren achter in de kerk.

† **Willem van Gemert,** oud 82 jaar, weduwnaar van Petronella Verhoeven. 6212 BW Maastricht, Henri Goovaertsweg 25. De uitvaartdienst zal plaatsvinden vrijdag 24 juli om 11.00 uur in de parochiekerk Sint Pieter Beneden, te Maastricht.

† **Gerard Doorenbosch,** oud 72 jaar, echtgenoot van Toos Maassen. 6224 CE Maastricht, Prof. Pieter Willemsstraat 62. De uitvaartdienst zal worden gehouden donderdag 23 juli om 14.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart, Koepelkerk, Maastricht. Schriftelijk condoleren achter in de kerk.

† **Sjeng Ubachs,** oud 50 jaar. 6218 EM Maastricht, Daaldersruwe 52. De uitvaartdienst zal gehouden worden donderdag 23 juli om 10.00 uur in de parochiekerk van de Vier Evangelisten te Malberg, Maastricht. Er is geen condoleren.

† **Elisabeth Heemels,** oud 92 jaar. Geboren van der Beek, echtgenote van wijlen Cornelis Heemels. 6221 BC Maastricht, Parallelweg 29. De eucharistieviering zal gehouden worden donderdag 23 juli om 11.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus, Heerderweg 3, Maastricht. Gelegenheid tot condoleren vanaf 10.30 uur in de kerk.

---

†

Op 21 juli 1987 overleed tot ons groot verdriet, op de leeftijd van 93 jaar, onze lieve moeder, schoonmoeder en oma

Ida Gosink-Ahrens

weduwe van

Johann Gosink

In dankbare herinnering:
Hoensbroek: **Bernard Gosink**
Hoensbroek: **Anneliese Gosink**
Heerlen: **Mia Zeeuwe-Gosink**
Gerard Zeeuwe
Ingrid en Maurizio
Leon, Ingrid, Rutger

6433 AH Hoensbroek, Kasteellaan 138

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 25 juli om 11 uur in de dekenale kerk van St. Jan Evangelist te Hoensbroek, gevolgd door de begrafenis op de r.k. begraafplaats aldaar.

Bijeenkomst in de kerk.

Overtuigd van uw medeleven is er geen condoleren.

Vrijdag as. om 18.40 uur rozenkransgebed met aansluitend avondmis in de kleine St. Jan aan de markt.

Moeder is opgebaard in een der rouwkamers van de Universele, Hoofdstraat 100, Hoensbroek. Gelegenheid tot afscheidnemen dagelijks van 14.00 tot 15.00 uur en van 19.00 tot 20.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.



†

Dankbaar voor het vele goede, dat hij ons tijdens zijn leven heeft gegeven, hebben wij afscheid genomen van mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, schoonbroer, oom en neef

Alphons Ernes

echtgenoot van

Anna Maassen

Hij werd 74 jaar.

De bedroefde familie:
Bocholtz: **Mevr. A. Ernes-Maassen**
Bocholtz: **Piet Ernes**
Ivonne Ernes-Andriolo
Patrick, Raymond, Chantalle
Bocholtz: **Jo Ernes**
Nettie Ernes-Steinschuld
Andrea
Familie Ernes
Familie Maassen

Bocholtz, 21 juli 1987
Corr.adres: Wilhelminastraat 16b
6351 GP Bocholtz

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op zaterdag 25 juli a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Jacobus de Meerdere te Bocholtz.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

De rozenkrans wordt vrijdag 24 juli a.s. gebeden om 18.45 uur in voornoemde kerk.

De overledene ligt opgebaard in de aula van het De Weverziekenhuis te Heerlen. Bezoekuren van 16.00 tot 17.00 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Enige en algemene kennisgeving

†

Al is hij van ons heengegaan, hij blijft bij ons.

Bedroefd maar dankbaar voor alles wat hij voor ons heeft betekend, geven wij kennis van het overlijden van mijn lieve man, onze dierbare vader, schoonvader, opa, broer, schoonbroer, oom en neef

Joseph (Joep) Wolters

echtgenoot van

Barbara Ritterbex

Hij overleed voorzien van het h. oliesel in de leeftijd van 72 jaar.

Sittard: **B. Wolters-Ritterbex**
Sittard: **F. Roberts-Wolters**
J. Roberts
Sef en Astrid
Sittard: **J. Wolters**
R. Wolters-v. Zijl
Ferry
Familie Wolters
Familie Ritterbex

6135 GD Sittard, 21 juli 1987
Limbrichterweg 23

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal gehouden worden op zaterdag 25 juli 1987 om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Paulus te Limbrichterveld-Sittard.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

De dierbare overledene zal bijzonder herdacht worden tijdens de avondmis van vrijdag 24 juli as. om 19.00 uur in bovengenoemde parochiekerk.

Gelegenheid tot afscheidnemen in het mortuarium van het ziekenhuis te Sittard, dagelijks van 17.30 uur tot 18.30 uur.

Bij deze wil ik iedereen hartelijk bedanken voor de blijken van medeleven bij het overlijden en begraven van mijn lieve man,

Zef de Louw

Annie de Louw-Canten

Nachtegaalstraat 65a
6165 BK Geleen

De zeswekendienst zal plaatsvinden op zaterdag 25 juli 1987 om 19.00 uur in de parochiekerk St.-Augustinus te Geleen-Lutterade.

Wij hebben het kunnen aanvaarden, maar we zullen hem nooit vergeten.

Het is alweer een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van hem die ons zo dierbaar was, mijn onvergetelijke man, onze zorgzame vader, schoonvader en lieve opa

Huub Konings

De plechtige eerste jaardienst zal worden gehouden op zaterdag 25 juli om 18.30 uur in de H. Pauluskerk te De Wieër-Heerlen.

Mevr. Tiny Konings-Hanssen
Willy , Nico en Daisy

Enige en algemene kennisgeving

Tot ons grote verdriet hebben wij afscheid genomen van haar die voor velen zo dienstbaar is geweest tijdens ziekte en sterven, onze lieve zus, schoonzus, tante, nicht en vriendin van zovelen, tante

Fien Claassens-Ummels

echtgenote van wijlen

Guill Claassens

Zij overleed voorzien van de h. sacramenten der zieken in het St. Barbaraziekenhuis te Geleen.
Op 15 juli werd zij 72 jaar.

Familie Ummels
Familie Claassens

Bunde, 20 juli 1987
Schoolpad 2
Corr.adres: N. Ummels, Spoorstraat 3, 6241 CL Bunde

De plechtige uitvaartdienst wordt gehouden op donderdag 23 juli om 11.00 uur in de St. Agneskerk te Bunde, waarna begrafenis op het r.k. kerkhof aldaar.

Mogelijkheid tot schriftelijk condoleren achter in de kerk.

Op woensdagavond om 19.15 uur gedenken wij haar in een gebedsdienst, voorafgaande aan de avondmis in bovengenoemde kerk.

Er is gelegenheid tot afscheidnemen in de rouwkapel van het ziekenhuis te Geleen, dagelijks van 17.30 tot 18.30 uur.

Met droefheid hebben wij kennis genomen van het overlijden van mevrouw

M.J.Th. Claassens-Ummels

Wij verliezen in haar een trouw en toegewijd lid van ons koor.

Bestuur en leden r.k. gemengd zangkoor St. Caecilia, Bunde

Dankbetuiging

't Afscheid nemen was moeilijk.
Ik dank allen die met mij de mooie eucharistieviering hebben bijgewoond bij de uitvaart van mijn lieve man

Frans Op de Beke

Ook degenen die op een andere wijze hun medeleven hebben betuigd ben ik zeer dankbaar.

Marlies Op de Beke-Schmeitz

Broeksittard, juli 1987

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zaterdag 25 juli 1987 om 19.00 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw Geboorte te Broeksittard.

Rectificatie

In de overlijdensadvertentie van

Twan Frings

echtgenoot van

Hannie Gabric

stond het adres foutief vermeld, dit moet zijn:
Weegbree 21
6374 RC Landgraaf-Waubach

Voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming ons betoond na het overlijden en de begrafenis van mijn lieve echtgenote, onze goede moeder, schoonmoeder en oma

Anna Habets-Boumans

betuigen wij onze oprechte dank.

F. Habets
kinderen en kleinkinderen

Hoensbroek, juli 1987

De plechtige zeswekendienst zal worden gehouden op zondag 26 juli as. om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Laurentius te Voerendaal.

Al heeft hij ons verlaten,
hij laat ons nooit alleen.
Wat wij in hem bezaten,
is altijd om ons heen.

Het is alweer een jaar geleden dat wij afscheid moesten nemen van hem die ons zo dierbaar was, mijn overgetelijke, lieve man en onze lieve vader en schoonvader

Opa Johannes Jaques Hermans

De plechtige eerste jaardienst is op zondag 26 juli om 10.00 uur in de parochiekerk O.L.V. Geboorte te Broeksittard.

Mevr. M. Hermans-Broekhuizen
kinderen, kleinkinderen
en achterkleinkind

„De man met de zwarte hoed"

Monumentje Pierre Kemp

MAASTRICHT – In het stadspark van Maastricht, nabij de Sint Pieterskade ter hoogte van het Maaspaviljoen, prijkt sinds kort 'De man met de zwarte hoed'. Het is een monumentje ter herdenking van Pierre Kemp, die in 1967 op zijn negentigste verjaardag in zijn geboorteplaats Maastricht werd begraven. De titel is ontleend aan een gelijknamig gedicht van deze poeet van nationaal formaat.

Het beeld is in opdracht van de Werkgroep Herdenking Pierre Kemp van hardsteen, 'petit granit de l'Ourthe', vervaardigd door de beeldhouwer Rob Stultiëns in Bunde.

Het monumentje is 85 centimeter groot en staat op een sokkel van ruim één meter hoog. Deze bescheiden afmeting in de weidse ruimte van het park zou aan het monumentje eerder de benaming kunnen ontlokken van 'Het mannetje met het zwarte hoedje'.

Het deel van het stadspark, waarin dit herdenkingsteken is geplaatst, werd begin vorig ja[illegible] bij raadsbesluit eveneens ge[illegible] noemd naar Pierre Kemp e[illegible] herdoopt in "Kempland". Oo[illegible] deze benaming heeft Pierre Kemp in feite zelf aangereikt. Bij zijn vrienden mocht hij graag badineren over het gegeven dat een deel van de Zuidpool Kempland was geheten en 'dus' naar hem was genoemd. Zijn teleurstellende ontdekking dat Kempland in een nieuwe uitgave van een atlas van de kaart was geveegd, verwoordde hij in een gelijknamig gedicht.

Dit vormde de 'historisch-literaire' aanleiding voor de Stichting Pierre Kemp om bij ha[illegible] streven een deel van het stadspark te vernoemen naar de dichter te opteren voor Kempland. Zowel deze stichting als de werkgroep hebben aanvankelijk weinig weerklank bij he[illegible] stadsbestuur ondervonden om de nagedachtenis aan deze nationale literator gestalte te geven.

Het monumentje zal op een nog nader te bepalen datum worden onthuld.

VOLGENS ZWARTBOEK RUUD VERHOEVEN

Fraudezaak VJV draait om miljoen gulden

MEERSSEN/MAASTRICHT – De waarschijnlijke fraude bij het VJV Bogaardenstraat in Maastricht (zie LD van 18 juli), is volgens een officieel nog niet gepubliceerd zwartboek van een gigantische omvang. Volgens voorlopige cijfers dreigt er een tekort van meer dan een miljoen. Dat zwartboek is al eind april geproduceerd door Ruud Verhoeven, directeur administratie en financiën, over de situatie in de Stichting volwassenen-educatie Maastricht. In het 100 pagina's tellend boek wordt de fraude bevestigd. De met name vorig jaar door de 'Bogaardenstraat' bedreven praktijken lijken de sinds afgelopen nieuwjaar door fusie gevormde stichting naar de ondergang te voeren.

In de ondergang dreigen de beide andere fusiepartners, 't Vloot in Maastricht en het educatief centrum Meerssen, meegesleept te worden. Staan zij buiten de fraude-affaire, betrokken zijn volgens het zwartboek daarbij wel andere instututen; met name de naam van de Volksuniversiteit duikt geregeld op in het verhaal van Verhoeven.

Bewijsstukken

Ruud Verhoeven heeft zijn zwartboek rijkelijk voorzien van bewijsstukken en bijlagen. De complete administratie van de VJV Bogaardenstraat is volgens hem een grote chaos. Over heel 1986 zijn er geen deelnemerskaarten. Meer dan 99 procent van alle voorgeschreven formulieren zijn niet compleet. Over de complete jaarregistratie ontbreken noodzakelijke gegevens. Ook de financiële administratie laat het beeld van een volstrekte en ontwarbare chaos gezien, concludeert Ruud Verhoeven. Bedragen van vaak ver boven de tien mille verdwijnen volgens het zwartboek in een mistig waas van boekhoudkundige trucs.

Pas een maand na de fusie werd duidelijk dat een aantal zaken goed fout zat. Hoe meer onprettige zaken Verhoeven ontdekte, des te feller werd de ijver bij het bestuur alles met de mantel der liefde te bedekken. Bij het constateren van fraude blijken volgens Verhoevens dagboek slechts enkele bestuursleden bereid de strijd aan te binden met de voormalige bestuurderen van de VJV Bogaardenstraat. Verhoeven constateert intussen 'elk draadje waaraan ik trek brengt meer drek naar boven'.

Er blijken over periodes van meer dan een jaar complete groepen te zijn opgevoerd die helemaal niet bestonden. Aktiviteiten die nooit hebben plaats gevonden werden voor subsidie in aanmerking gebracht. Duizenden uren blijken gefingeerd te zijn. Waar groepen niet 'vol' waren kreeg de administratie opdracht die vol te schrijven. Bij het zwartboek bevinden zich copieën van lijsten waarop geboortedata van mensen voor 90 procent zijn vervalst om hen daardoor in aanmerking te laten komen voor subsidie.

Oorlog

Een complete oorlog is ontketend om het openen van de beerput door Verhoeven te verhinderen, hem te isoleren en monddood te maken. Op directieniveau wordt gepoogd hem de verantwoordelijkheid voor de administratie te ontnemen. Verhoeven besteedt elke vrije minuut, alle vakantiedagen en weekenden om tegen de stroom in te roeien. Wekelijkse bestuursvergaderingen eindigen in een groeiende chaos. De stichting wordt onbestuurbaar.

Terwijl de eerste bestuursleden het zinkende schip verlieten werd ook Verhoeven zelf van fraude beticht. Er zouden deelnemers die al subsidie kregen via de Volksuniversiteit ook bij 't Vloot zijn opgevoerd. Verhoeven bewees binnen een week dat dit verhaal uit de lucht was gegrepen. Tenslotte klapte Verhoeven in elkaar en haakte ziek af. Pas toen via-via zijn rapportage bij de inspectie terecht kwam, ging het deksel van de beerput.

Verhoeven wil niets toevoegen aan zijn zwartboek getiteld 'De maat is vol'. „De afgelopen maanden zijn een hel geweest. Ik heb vrienden en collegae verloren. Ik heb het boek niet voor de krant geschreven maar kan U niet tegenhouden er gebruik van te maken. De kwestie is nu bij justitie en de subsidiënten. Ik ben ziek," aldus de man die met zijn zoeken naar de waarheid mogelijk bewerkt dat hij en 50 collegae op straat komen te staan. Hun enige hoop kan zijn dat alleen de VJV Bogaardenstraat aansprakelijk wordt gesteld en dat de beide andere fusiepartners hun werk mogen voortzetten.



● *De drie flatwoningen aan de Savelsberglaan werden totaal verwoest. De vloeren hingen over elkaar heen naar buiten.*



● *Burgemeester Smeets van Kerkrade neemt vanaf de galerij van een aangrenzende flatwoning de schade op.*

Verdronken man geen slachtoffer van misdrijf

BRUNSSUM – De 39-jarige M. Meesters, die zaterdagmiddag in het Vijverpark in Brunssum verdronk, is niet het slachtoffer geworden van een misdrijf. Getuigen hebben gisteren de politie verteld, dat Meesters weliswaar die middag bij een vechtpartij was betrokken, maar dat hij niet door zijn tegenstander, een 49-jarige Brunssummer, in het water is gewerkt. Meesters heeft zich na de vechtpartij waarbij hij enkele rake klappen opliep, waarschijnlijk nog versuft, willen verfrissen aan het water van de vijver. Daarbij is hij in het water terechtgekomen en verdronken. Het is onduidelijk, waarom de getuigen, die Meesters in het water moeten hebben zien spartelen geen alarm hebben geslagen. De 49-jarige Brunssummer, die ervan verdacht werd Meesters in het water te hebben gegooid, wordt vandaag voorgeleid aan de officier van justitie. Hij zal vermoedelijk op vrije voeten worden gesteld.

Getuigen hebben gisteren verklaard dat Meesters en de verdachte ruzie hebben gekregen en het tot een vechtpartij kwam. Door de klappen en waarschijnlijk ook de alcohol – zowel het slachtoffer als de verdachte maken deel uit van een groep alcoholisten, die in Vijverpark huist – viel Meesters op het pad langs de vijver. Dit was de politie al uit eerdere getuigenverklaringen bekend.

De politie ging ervan uit dat even later de 49-jarige man Meesters in het water had geduwd. Andere getuigen hebben nu verteld gezien te hebben dat de verdachte direct na de vechtpartij is weggelopen. Zij zagen ook dat Meesters kort hierna na de rand van de vijver is gekropen en in het water is gevallen. De sectie op het stoffelijk overschot heeft inmiddels onomstotelijk bewezen, dat Meesters nog leefde toen hij in het water viel.

Waarom niemand alarm heeft geslagen, toen de man in het water lag, is onduidelijk. Ook de toen de politie even later in park rondliep, omdat de vechtpartij was gemeld, heeft niemand een mond opengedaan.
Pas anderhalve dag later, zondagnacht, kwam er iemand op het politiebureau om te zeggen dat er ernstigs iets gebeurd moest zijn rond de vijver. Bij een onderzoek dat daarop werd ingesteld, werd het lijk van de man in de vijver gevonden.

Met 140 km per uur over Rasberg

VALKENBURG – De politie van Valkenburg heeft gisteren een automobilist aangehouden die met 140 kilometer per uur over de Rasberg reed. De snelheidsovertreder kreeg een schikking van vijfhonderd gulden aangeboden, die hij meteen betaalde.

Drie nieuwe verkrachtingen gemeld

Weinig tips na TV-uitzending

ROERMOND – Nog drie nieuwe zedenzaken in Midden-Limburg, verkrachtingen van vrouwen die alleen thuis waren en de deur open deden voor mannen die zij niet kenden, en die op een advertentie af gekomen waren waarin zij iets te koop aanboden, zijn ter ore van de politie gekomen na de televisie-uitzending 'Opsporing Verzocht' op Nederland 2 om half tien maandagavond onder leiding van Will Simon.

Deze drie nieuwe zaken hadden niets te maken met de verkrachtingen, die een 29-jarige inwoner van Sint Odiliënberg heeft gepleegd en die zich vlak voor de uitzending bij de politie heeft gemeld. Hij blijft in hechtenis, en het verhoor wordt voortgezet. De uitzending leverde ruim veertig telefoontjes op, waarbij een klein aantal tips zaten, die de politie verder kan gebruiken in het onderzoek.

PTT blijft bij reorganisatie postdistricten

DEN HAAG – De PTT-Post blijft vasthouden aan het plan om de twaalf postdistricten terug te brengen tot vijf zogeheten 'regio's'. Dat zal bij de PTT in Limburg leiden tot het verlies van naar schatting 110 arbeidsplaatsen. De postdistricten van Maastricht, Arnhem en 's-Hertogenbosch zullen dan de nieuwe regio Zuid-Oost vormen.

Tegelijkertijd wordt er hard gewerkt aan het omvormen van dit deel van het Staatsbedrijf der PTT tot een meer marktgerichte organisatie. De plannen voorzien in ingrijpende wijzingen van de topstructuur van het postbedrijf, die zal leiden tot een heel nieuwe organisatie. Daaruit vloeit ook de vorming van de vijf regio's voort.

De hele operatie moet voor voor 1 januari 1989, de datum waarop de PTT een zelfstandige NV wordt, z'n beslag hebben gekregen. Verwacht wordt dat de samenvoeging tot regio's leidt tot een besparing van circa 1.300 arbeidsplaatsen.
Gedwongen ontslagen zijn daarbij niet aan de orde. Op dit moment worden de plannen nog nader uitgewerkt, in oktober worden de definitieve voorstellen met de vakorganisaties besproken.

De andere vier regio's zullen als volgt geformeerd worden: de regio Noord-Oost wordt gevormd uit de postdistricten Groningen, Leeuwarden en Zwolle, de regio Noord-West uit Amsterdam en Haarlem, de regio Zuid-West uit Rotterdam en Middelburg en de regio Centrum uit de postdistricten Utrecht en Den Haag.

LIMBURG BOVENAAN OP WEDVLUCHT

Jussen nationaal winnaar van Dax

door fons van ophuizen

HEERLEN – De nationale wedvlucht vanuit het Franse Dax over duizend kilometer is gisteren een groot succes geworden voor de Limburgse duivensport. Wiel Jussen in Vaals won met zijn jaarling duivin de eerste nationaal en de hoofdprijs, een auto. De vliegende kastelein kreeg de gouden duif ooit cadeau van zijn vriend wijlen Johan Leunissen, als dank voor het verzorgen van zijn duiven tijdens diens ziekte. Die gulle geste gaat Jussen nu zeker dertigduizend gulden opleveren. Bovendien was er gisteren ook al Japanse belangstelling voor de duivin die ruim 21.000 concurrenten versloeg.



● *Wiel Jussen in Vaals met de winnares van nationaal Dax.*

Het bekende duo Gulikers-Knubben uit Heer maakte het nationale succes van Limburg op Dax compleet met de tweede plaats nationaal. Zij klokten overigens nog drie andere vroege duiven. Verder zullen nog diverse ereplaatsen worden ingenomen door Limburgse melkers op de nationale uitslag. Zij hebben dan ook een grote stempel op het nationale concours gedrukt. Overnachtspecialist Pierre Schlangen in Kerkrade kwam tot een uitmuntende prestatie door liefst 14 van zijn 19 Dax-vliegers in de prijzen te klokken. Marcel Braakhuis in Heer had acht van de twaalf gezette duiven op tijd thuis. Ondanks dat het lossen in Dax wegens de slechte weersomstandigheden tot driemaal toe moest worden uitgesteld kreeg het concours nog een vrij vlot verloop en kon er gisteravond rond 19.00 uur gesloten worden. De aankomsten:

CLBvP: 1. Wiel Jussen (Vaals) 11.16 uur; 2. Gulikers-Knubben (Heer) 11.18 en 13.14; J. Hausoul en Zn. (Slenaken) 12.06; Wijnands en Zn. (Maastricht) 12.13; Bocking (Beek) 12.20; L. Gubbels (Noorbeek) 12.21; Hendriks-Meijberg (Heerlerheide) 12.40 en 13.30; Bessems (Eijsden) 12.31; Lardinois-Vogten (Amby) 12.39; J. Vercauteren (Schimmert) 12.40 en 13.35; G. Kraft (Maastricht) 12.45; M. Braakhuis (Heer) 13.09; P. Schlangen (Kerkrade) 13.24 en 13.50; Molin (Sint Geertruid) 13.14; Jo Gilissen (Cadier en Keer) 13.20; Heidendaal (Gulpen) 13.20; Knubben (Kerkrade) 13.16; B. Hausoul (Epen) 13.24; Vaessen-Willems (Bocholtz) 13.39; H. Smeets (Mechelen) 13.52; Ernest en Zn. (Schin op Geul) 13.59; Lönissen (Slenaken) 13.50 en 13.55; H. Kollee (Valkenburg) 13.56; Kokkeler (Berg) 13.59.

Phoenix: 1. Pepels (Stein) 11.59; 2. Lei Kurvers (Hulsberg) 12.13; Maassen (Neerbeek) 12.41; Janssen-Dreessen (Hulsberg) 13.05; M. Krauth en Zn. (Meerssen) 13.05; Hendriks (Helden) 13.20; Gebr. Kuypers (Mheer) 13.20 en 14.15; J. Theelen (Buggenum) 13.22; Van Deurssen (Maasbreek) 13.22; Gerards (Neer) 13.44; P. Hermans (Helden) 13.42; J. Peeters (Horst) 13.50; J. Vervuurt (Horst) 13.37; J. Jeurninck (Sevenum) 13.44; Gebr. Dirrix (Wessem) 13.35; H. Hendriks (Weert) 13.58; Jac Weerts (Nuth) 13.12; L. Janssen (Stein) 13.18; J. Cobben (Nuth) 13.32; G. Frederiks (Elsloo) 13.25; Penners (Bunde) 13.32; Offermans (Brunssum) 13.41; Cox-Backhuis (Stein) 13.44; C. Hendriks (Elsloo) 13.50; H. Bovens (Meers) 13.48.

EXAMENS

ENSCHEDE – Aan de Universiteit Twente slaagde voor het kandidaatsdiploma Werktuigbouwkunde R. Scheltes uit Blerick; voor het doctoraal diploma Bedrijfskunde B. Bronnenberg uit Sittard en R. Westhoff uit Heythuysen en voor het doctoraal diploma Toegepaste Onderwijskunde T. Kisters uit Heerlen.

Te k. Honda MTX, i.z.g.st. Grasbroekerweg 42 Heerlen.

Te k. ZUNDAPP + Kreidler, pr.n.o.t.k., tel. 045-317484.

Te k. SNORBROMMER z.g.a.n. koopje! Kissel 31 Heerlen.

VESPA Ciao ƒ 275,–, Puch Maxi '85, met sterw., ƒ 575,–. tel. 045-463932.

Huwelijk/kennismaking

Iedere woensdag gezellig DANSEN met DJ Skip in Café de Sport, Sittarderweg 126, Heerlen.

Op woensdagavond gezellig UITGAAN? Casino Treebeek, met gezellige muziek van d.j. R. en lekkere drankjes voor iedereen. Vrij entree.

25-jar. jongeman zkt. via deze weg. jonge VROUW (kind geen bezw.) om samen een toek. op te bouwen. Br.o.nr. KE 657, L.D. Markt 42, 6461 ED Kerkrade.

ECHTPAAR 46 + 45 jr. z.k.m. dito echtpaar voor vriendschap en event. vakantie. Br.ond.nr. HO 277, Limb. Dagbl. Kouvenderstr. 215, 6431 HE Hoensbroek.

ZAKENMAN 38 jr. eigen bedrijf z.k.m. goed uitziende dame tot 30 jr. min. l. 1.75 cm. Br. met foto a.u.b. (retour) Postbus 378, 5600 AJ Eindhoven.

Eenz. stuurm. Rijn- en binnenvaart 29 jr. z. leuke jonge VROUW 20-40 jr. die mee wil varen op schip. Tel. 045-229918 of br. o. no. BR 112 LD Rumpenerstr. 81, 6441 CC Brunssum.

Geïsoleerd in m'n huidige sit. zoek ik een eenv. ruimd. VROUW om samen opn. te beginnen. Ben zelf 38 jr. (b)aardig en huiselijk type met vast werk. react. postbus 379, 6130 AJ Sittard.

RTV/muziek

Te k. SYNTHESIZER Roland Juno 106 vette sound, met flightcase ƒ 1.850,-. Tev. electr. piano Fender Rhodes i.z.g.st. ƒ 1.450,- Tel 04494-41036.

Te k. SYNTHESIZER Roland X juno-1 ƒ 1250,–, drumcomputer Roland TR-505, ƒ 500,–, incl. kabels, handleiding, tel. 045-713843, na 17.30 uur.

Te k. elektrische GITAAR Ibanez, 59 model m. koffer ƒ 600,–, tel. 045-323088.

Kunst/antiek

STOOMGELOOGD, Uw oude meubilair, ook geverfde deuren, blank geloogd terug. Vakk. en niet duur. Halen en brengen. Nieuwhuisstr. 3, Heerlerbaan, 045-416957.

GEMEENTE GELEEN

De burgemeester van Geleen maakt ter voldoening aan het bepaalde in artikel 22 van de Wet op de Ruimtelijke Ordening bekend dat de gemeenteraad in zijn vergadering van 9 juli 1987 heeft besloten te verklaren dat een bestemmingsplan wordt voorbereid voor:

a. een terrein aan de Biesenweg;
b. een terrein aan de Bosweg, (percelen kadastraal bekend sektie G no's 2121 ged., 2122 ged., en 2123 ged.);
c. een terrein aan de Bosweg, (perceel kadastraal bekend sectie I, no. 269 ged.);
d. een terrein te Daniken;
e. het perceel Kummenaedestraat 43;
f. het perceel Burgemeester Lemmensstraat 158;
g. het perceel Heidestraat 55;

een en ander zoals nader in gele kleur is aangegeven op de bij de betreffende besluiten behorende situatie-tekeningen. Voorts heeft de gemeenteraad bepaald dat bedoelde besluiten in werking treden op de dag na de afkondiging.

Bedoelde besluiten liggen met ingang van donderdag 23 juli 1987 voor eenieder ter gemeentesecretarie, kamer 227, ter inzage.

Geleen, 22 juli 1987.

De burgemeester van Geleen,
Mr. J. G. M. LURVINK.

Op 29 juni is onder nummer 011571 in het huwelijksgoederenregister ter griffie van de rechtbank Maastricht de akte van huwelijksvoorwaarden ingeschreven, op 24 juni 1987 voor de ondergetekende verleden, houdende huwelijksvoorwaarden tussen de echtgenoten **W.P.G. Watrin** en **A.E.B. van Winssen**, Bogaardenstraat 48, 6211 SP Maastricht.

Mr. C.G. Smeets,
notaris,
Maastricht.

Gevonden/verloren

Gevonden op 26-6-1987 in het De Weverziekenhuis (restaurant) FOTO (herinnering aan mijn 1e H. Communie) van meisje. Ter te krijgen bij mevr. Schoere, Spoordamstr. 21 Heerlen.

Vakantie/recreatie

Den Haag, Kijkduin. Heel HUIS te h. m. tuin v. 6 m a. 21 m, 3 min. lopen duinen, 5-6 pers., 3 fietsen, 22-7 - 10-8 ƒ 500,– p.w. incl. Tel. 043-253348/254391 (7-10 en 18-20 u.).

Caravans/tenten/boten

Bij Camping-Cars Ridderbeks Vouwwagens: Scout, Trigano, Europa-Camper, Combi-Camp. Caravans: Gruau. VERHUUR, reparatie en onderhoud van uw Caravan en Vouwwagen. Maak snel een afspraak. Prinsenbaan 135 + 167, Koningsbosch, tel. 04743-2213.

Te k. Astrald CARAVAN led. gew. 670 kg 4-pers. ƒ 4000,–; Maria Gewandestr. 4 Hoensbr. Tel. 045-215194.

Te k. TOERCARAVAN Burstner 515 City tandemasser, kachel,ijsk., tent,douche, 2 rondz., radio/cass., verst., tv-antenne bj. '84 ƒ 9500,-. 045-214705. Na 18.00 uur. Ook inr. kl. toercaravan mogel.

Lichtgew. TOERCARAVAN Chateau 320 Toering bj. '83 3x gebr. ƒ 5850,-. Ringstr. 7 Hoensbroek.

Te h. KAMPEERWAGENS diesel + benzine, goedkope all-in prijs, alle km. vrij. Tel. 045-421706.

Polyester SPEEDBOOT te koop, lengte 5,17 m., 35 PK bb-motor, t.e.a.b. Mgr. Savelbergstr. 11, Schinnen.

Te k. CARAVAN Adria, bwj. '82, lengte 5,80, van alle gemakken voorz. weg. overcompl. Tel. 045-211124.

ALles moet weg kleine TENT en rugzakken. Eikenderweg 16 Hrl. 045-416692/716704.

CARAVANS 1987. Vouwwagens: Alpen-Kreuzer. Tourcaravans: Burstner, Hobby, Knaus. Nog enkele 1986 modellen met extra korting. Voortenten: Brandt, Gerjak, Isabella, Mehler, Walker. Tevens reparatie, onderhoud en remmentest. Caravan-Import Feijts b.v. Hoofdstr. 84 Amstenrade 04492-1860.

Te k. houten KAJUITBOOT 1.5.60 m. ƒ 700,-. moet weg. Tel. 04499-2194 na 17.00 uur.

Motoren

Marshall-Laser-vervangings UITLATEN. Deze maand aktie maand. Off-The-Road compl. sets 30/40% korting!! Rekers-motoren Heerlen (Noord), tel. 045-215375.

Aanbieding Honda CROSSERS, mod.'86 CR 125-CR, 250 - CR500. ƒ 1000,–- ƒ 1250,– beneden nieuwprijs. Rekers-motoren Heerlen (Noord), tel. 045-215375.

KAWA KZ 650 sterw., 3 schijfr., zwart. Tel. 045-311060.

Te k. YAMAHA XV 920. Bj. mei '86, km.st. 1400,-. Tel. 045-210885.

Te koop YAMAHA DT 175 MX van '81, tel. 045-224370, ƒ 750,–.

Fietsen/bromfietsen

KREIDLER RMC Superstar bj. '81 met schijfrem + verz. Koopje ƒ 950,– i.z.g.st. Toupsbergstr. 60, Kerkrade.

PUCH Maxi, z.g.a.n. ƒ 500,- Puch Maxi rood ƒ 150,- Schoutstr. 30 Brunssum.

Te k. SUZUKI ZR 50 SL Shopper i.z.g.st. bj.'83 verz. + veel acc. Vrusschemigerweg 32A Heerlen. Tel. 045-414205.

Te k. gebr. PUCH maxi, Vespa, Honda MB en vele andere. Tev. gebr. bromfietsonderd. Maasstr. 3 Beersdal Hrl. Tel. 045-725309.

Te k. gevr. ant. MEUBELS, kleingoed evt. inboedels, tel. 09-3212261156.

Diversen

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Hoonhout. Akerstraat Nrd. 328, Hoensbroek. Tel. 045-228211.

Totale ONTSPANNINGSMASSAGE door jonge schoonheidsspecialiste met leuk gesprek en gratis (fris-)drankje. Tel. 045-353489.

GEBIT gebroken? Klaar terwijl u wacht. Borsboom en Moers, Streeperstr. 29, Schaesberg. 045-315921.

Diepvries- en KOELKASTREPARATIE zonder voorrijkosten. Bel Geleen 04494-45230, 24-uur service.

Voor alle koelkast- en DIEPVRIESREPARATIES: Vroko, 045-441566 of 461658.

TV-REPARATIE zonder voorrijkosten, Z.-Limburg, TV-service, tel. 045-314122.

Handlichting verleend 7-5-'87

Aan M.J.H.M. Weckseler, wonende Markt 34E te Maastricht, tot de verkoop van sieraden en tot uitoefening van de bevoegdheden welke daartoe noodzakelijk zijn.

Rekken met reisboeken worden steeds groter

Vakantie-informatie in druk

Het weer momenteel is echt niet om over naar huis te schrijven. Het noopt tot binnen zitten, tot lezen bijvoorbeeld. Van vakantie-informatie in druk bijvoorbeeld. Vormde het rijtje reisboeken vroeger niet meer dan een onderdeel van een hobbyhoekje, nu hebben dit soort boeken in de boekwinkel een eigen afdeling. Er wordt steeds meer gereisd, dus komen er ook steeds meer reisboeken. Zoveel dat kiezen soms erg moeilijk wordt. Echt slechte reisboeken, in de vorm van onbetrouwbaar, zijn er nauwelijks meer. De lezende toerist moet maar kiezen voor de stijl en aanpak die hem het aardigst voorkomt. Informatie staat er in het gros van de boeken meer dan voldoende.

Zoals bijvoorbeeld blijkt uit de boeken van de Dominicus-serie. Je wordt letterlijk overspoeld met informatie verstrekt door schrijvers die de toerist als een kind aan de hand meenemen. Een stijl die succes heeft, gezien de enorme oplage van de reeks boeken die jaren geleden werd opgezet door de inmidels overleden Alkmaarse geschiedenis-schrijver Jo Dominicus. Wie het in de boeken veelvuldig gehanteerde verpleegsters-meervoud („Als we dan de A26 volgen, zien we na het kruispunt met het kruisbeeld, aan onze linkerhand een kerk die in 1626...") voor lief neemt, moet weten dat er kort geleden zes nieuwe deeltjes zijn verschenen: Italaanse Eilanden, Franse Alpen, Zuid-Oost Engeland, Hongarije, Rome/Napels en Zwarte Woud. Prijzen van 24,9o tot tot 27,90 gulden. Bij dezelfde uitgever (Gottmer Haarlem) verschijnen ook de uit het Duits vertaalde en door de redaktie van Merian samengestelde boeken in de Stedenwijzer-reeks. Het verschaft de lezer voortreffelijke, zeer overzichtelijke informatie over de meeste Europese steden. Heel handig zijn de A tot Z-hoofdstukken. Gegevens over eethuisjes, musea en andere voor de toerist belangwekkende punten van stad laten zich in een handomdraai opzoeken. De prijzen van de deeltjes variëren van 24,75 tot 29,75 gulden. Verschenen zijn zojuist de boeken Praag en Venetië.

Jong

Heel aardig zijn de Junior Landengidsen (ook al van Gottmer), speciaal afgestemd op het jonge publiek. Afgezien van wat slordigheidjes (in het deeltje Engeland zijn al op de eeste pagina's een paar foto-onderschriften verwisseld), veel gegevens over land, volk en cultuur. Tekeningen en foto's sluiten uitstekend op de tekst aan. De prijs per deeltje is 14,90 gulden. De twee laatst verschenen boekjes zijn Frankrijk en Engeland.

Reisbalans

Koen Aartsma maakt voor Gottmer al sinds jaar en dag de serie Reisbalans. Het zijn uitstekende boeken die bovendien nog het voordeel hebben boven soortgelijke werkjes, dat Aartsma niet schroomt prijzen, veel prijzen te noemen. Dat houdt in dat de schijver zijn boekjes bijna om het jaar dient bij te werken, maar daar zit hij blijkbaar niet mee. Zojuist verscheen Waddeneilanden. De prijs bedraagt 19,90 gulden. Tenslotte twee specialisten uit het Gottmer-fonds: Thale Hadderingh en Noortje de Roy van Zuydewijn. De laatste legt in haar boeken het accent vooral op geschiedenis en cultuur zonder overigens geheel aan andere aspecten voorbij te gaan gezien bijvoorbeeld haar loflied op het in Brugge gebrouwen „Straffe Hendrik"-bier. Ze schreef in de serie „Met Het Oog Op" zojuist Brabant, Limburg, Brussel en West en Oost Vlaanderen. Prijs 24,90 gulden. Hadderingh is een fiets- en wandelgek met grote belangstelling voor de onstaansgeschiedenis van een bepaalde streek. Het krioelt in Tussen IJ en Waterweg (prijs 24,50 gulden) van de meest platte cliché's die de Nederlandse taal voor handen heeft, maar de beschreven routes zijn inventief en leuk.



● *Vakantie- en reisboeken: steeds meer op de markt.*

Bestsellers

IJzersterke bestsellers zijn sinds jaar en dag de reisgidsen van de ANWB. Geen stillistische hoogstandjes, geen schitterende foto's, maar domweg veel informatie op overzichtelijke wijze gerankschikt. Bovendien zijn de boekjes door de kaften praktisch waterproof en zijn ze makkelijk in een jaszak mee te nemen. In een vernieuwde uitvoering verschenen voor de prijs van 20,75 gulden voor ANWB-leden en 25,95 gulden voor niet-leden zojuist de deeltjes Karinthië/Stiermarken/Oost-Tirol, Zuid-Engeland/Midden-Engeland/Wales, Noord-Engeland/Schotland, Normandië/Bretagne, Dordogne/Limousin en Salzburgerland.

Wandelen

Een uitgeverij die zich ook altijd bijzonder om het formaat van de reisboeken bekommert is Kosmos. Hier drie soorten: de kleine, midden en grote Reisgidsen. Maar zelfs de grote zijn zo klein, dat er in vergelijking met andere reisboeken toch wat minder informatie wordt verstrekt. Een schitterend plaatsje als Mojacar in Zuid-Spanje mag je niet in in een paar regels afdoen.
Lannoo tenslotte is een Belgische uitgever die Julien van Remoortere onder contract heeft. Er zullen weinig Belgen zijn die hun land zo goed kennen als Julien. Dertig Ardense wandelingen beschreef hij waarbij een rivier „in vedette" stond. De titel van het boekje is „Wandelen langs de Ardense rivieren". Zoals langs de Hoëgne bij Hockai. Onvergetelijke wandeling en foutloos beschreven.

Koelmarkt in Vijlen

Vandaag in het Vaalser kerkdorp Vijlen voor de derde keer in successie het Koelmarktfeest, een gebeuren voor elk wat wils. Het feest dankt zijn naam aan de plek waar het wordt gehouden: een fraai dorpserf in het gat dat ontstond door mergelwinning ten bate van de cementindustrie.

Vanaf 12.00 uur bieden tientallen marskramers hun koopwaar aan. Onder de vele attracties een groot luchtkussen waar kinderen gratis gebruik van mogen maken. In de openlucht wordt op een ouderwetse kegelbaan gestreden om het kampioenschap van Vijlen. Voorts is er een scala van amusement tot bezienswaardigheid, van mini-scooter tot pottenbakken. Diverse plaatselijke instanties en verenigingen grijpen, in voorlichtingstands, de kans de schijnwerper op hun activiteiten te richten. Op het programma ook het optreden van het Henkie Penkie Trio, dans- en showgroep La Cascade, Dennie Christian (rond 19.00 uur). De organiserende Evenementencommissie van de VVV Vijlen, in samenwerking met het organisatieburo RNO, heeft voor voldoende parkeerruimte gezorgd.

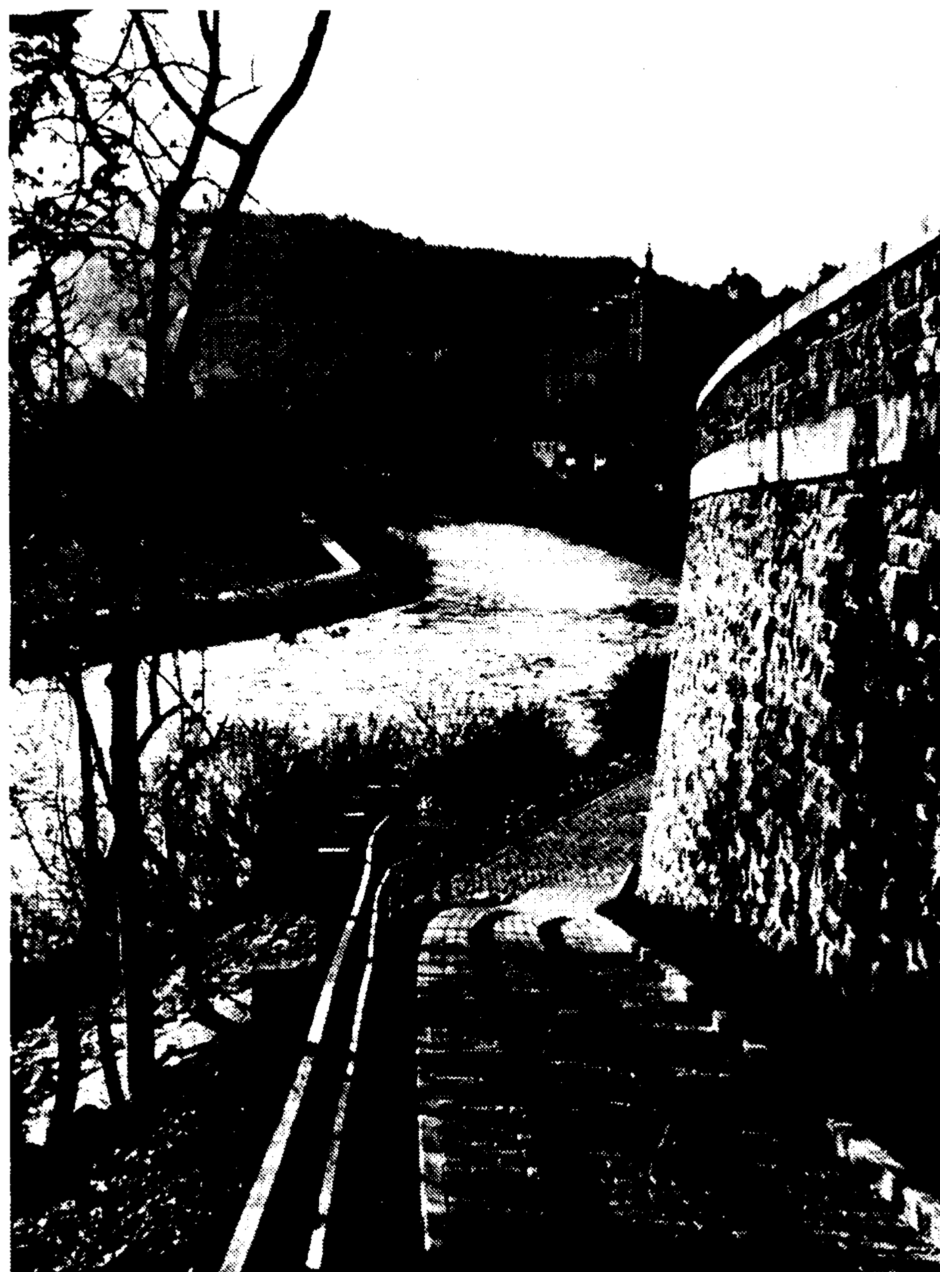
KORTE TOER

WOENSDAG 22 JULI:

VALKENBURG: In Openluchttheater vanaf 14.00 Poppentheater Piepmuis. Entree: 4,50 gulden.
MAASTRICHT: VVV-stadswandeling o.l.v. een gids. Vertrek 14.00 uur vanaf Het Dinghuis, Kleine Staat 1.
Trajecta'87 (expositie Limburgse kunstenaars) van 14.00-22.00 uur. Entree 5 gulden.
STEIN: Bezichtiging Archeologisch Reservaat (Hoppenkampstraat 14a). Museum over prehistorische en vroege geschiedenis van Stein. Geopend van 14.00-17.00 uur.
NUTH: IVN-avondwandeling omgeving Swier. Vertrek 19.00 uur vanaf het De Weverplein.
SIMPELVELD: VVV-wandeling o.l.v. een gids. Vertrek 19.00 uur vanaf VVV-kantoor, Irmstraat 25. Duur van de wandeling 2 1/2 uur.
EPEN: Bezichtiging melkveehouderij vanaf 19.00 uur. Reservering alleen via VVV-kantoor.

KWALITEIT ZWEMWATER

Het onderzoek naar de bacteriologische kwaliteit van open zwemwater heeft aangetoond dat het dagstrand Hommelheide in Susteren „aanvaardbaar" te noemen is. De drie overige onderzochte zwemplassen --waterrecreatiecentrum Eijsden, Dilkensplas Ohé en Laak en De Kis in Stevensweert-- kregen het predikaat goed. Een en ander als resultaat van een onderzoek door het Waterschap Zuiveringschap Limburg op 13 juli.



● *Wandelen door de Eifel betekent wandelen door gezellige dorpjes, langs snelstromende riviertjes en door bosrijk middelgebergte.*

„Wandern ohne Gepäck" voor de liefhebber

Niet iedereen heeft het geluk gehad dit jaar ver van huis van zon en natuur te kunnen genieten. Onder hen zullen er best zijn, die voor niet al te veel geld niet al te ver van huis zich nog enkele dagen willen ontspannen. Wie niet opziet tegen het zoeken van ontspanning in (lichte) lichamelijke inspanning zou familie, vrienden of bekenden eens moeten polsen voor het maken van een wandeltocht door de Eifel. Langs voorgeprogrammeerde wegen. Volledig verzorgd van etappe tot etappe. Vlak bij huis en toch in een heel andere wereld.

De wandelingen worden georganiseerd door de VVV van Arzfeld. Gedurende 6 dagen worden afstanden afgelegd die variëren van 15 tot 25 kilometer. Hotelkamers zijn gereserveerd en de bagage wordt van hotel naar hotel gebracht. Men is niet verplicht de hele route van 6 dagen te volgen. Er kan onderbroken en afgekapt worden wanneer en waar men wil, mits tijdig aangegeven.
Het normale arrangement van 7 overnachtingen met ontbijt, bagagetransport, kaarten en routebeschrijvingen kost 284 DMark. Voor aanmeldingen en nadere informatie kan men terecht bij het Verkehrsambt aan de Luxemburgerstrasse 1 in Arzfeld, telefonisch te bereiken onder nummer 09-49-6550-420 of 4121

● Wie uitgebreide informatie wenst over een korter of langer verblijf in de Eifel of over het maken van dagtochten door dit gebied kan terecht bij: Kreisverwaltung Trier-Saarburg, Mustorstrasse 12, 5500 Trier. Tel.: 09-49-651-715264.
Of bij: Ferienkreis Bitburg-Prüm, Triererstrasse 1, 5520 Bitburg. Tel.: 09-49-6561-150

Avondwandel-driedaagse in Wijlre

Wandelvereniging Wijlre organiseert vanaf vandaag een avondwandeldreidaagse in de bosgebieden rond Wijlre. Men kan elke dag inschrijven bij Gasterij De Herberg (Elkenraderweg) in Wijlre tussen 18.00-20.00 uur. Er zullen diverse afstanden worden gelopen.



MaalTijdje Vrij

De passant in het Fly In-restaurant van Maastricht Airport, met ruime blik op talrijke vliegbewegingen, heeft onder meer de keuze uit elf snacks. Luisterend naar namen die duidelijk aan de luchtvaart ontleend zijn. Van Airport Snack tot Boeing 747 Snack, in prijs variërend van drie tot tien gulden. Ik liet gistermiddag mijn oog vallen op de Tom Cat Snack (9,50 gulden) en vond het achteraf geen goede keuze. Er zat nogal veel uit het blik in. De slierten selderij, wortelen en witte kool bijvoorbeeld, de twee in een plak gekookte ham opgerolde aspergespiertjes verder en de macedoine --u kent haar wel, deze variant van een huzarensalade-- gaf ook al de indruk „en masse" vervaardigd en zeker niet vers te zijn. Hoe de Tom Cat Snack precies was „opgebouwd"? Zò: op het hoopje macedoine lag een in schijfjes gesneden hard gekookt ei met een „hoedje" van een fantasietje van kreeftesaus. Er om heen was groene sla; slierten selderij, wortelen en witte kool en een dun schijfje worst met zilveruitjes gedrapeerd. Opgefleurd werd dit allemaal met een kunstig opengesneden radijs, een schijf sinaasappel en ananas. Er bij werden drie sneetjes brood en een bakje Brabo-boter geserveerd. Spoedig zat ik met lange tanden te eten. Een vriendelijke heer verscheen aan mijn tafel en vroeg: „Smaakt het?". „Neen", antwoordde ik, „het smaakt niet". „Wilt u iets anders dan?", bood hij aan. Ik liet het sympathieke aanbod voor wat het was en dacht „laat maar fly-en". Maastricht Airport blijkt niet alleen een geliefd ontspanningspunt voor in Limburg verblijvende toeristen maar bovendien een even geliefde halteplaats voor vakantiegangers voornamelijk op weg terug. De diepte van hun bruine kleur verraadt de wijze hoe ze ergens in het zuiden van de zon genoten hebben, hun keuze van gerechten kan een beeld verschaffen van wat hen aan vakantie-pecunia is overgebleven en hun blikken geeft duidelijk hun gedachten-en-route weer. Die verschillen nogal. Van „Blij dat we straks weer thuis zijn" tot --gisteren althans-- „Hadden we maar kunnen blijven". Het regende gisteren vrijwel de gehele dag, zoals u weet.

Nino Tomadesso

Honingslingeren in Natuurhistorisch Museum in Maastricht

Vanmiddag wordt voor jong en oud in het Natuurhistorisch Museum in Maastricht (De Bosquetplein 7) opnieuw een honingslingermiddag gehouden. Er zullen allerlei voorwerpen worden getoond die een imker bij zijn werk nodig heeft en aan geïnteresseerden zal de gelegenheid worden geboden zelf honing te slingeren en er vervolgens van te proeven. Tussen 14.00 en 17.00 uur zal er in de filmzaal een kleurenfilm over bijen worden vertoond.
Tot en met 13 september is er op de eerste etage van het museum een tentoonstelling ingericht over de broedzorg en nestbouw bij sociale insecten, w.o. bijen. Iedere vijftigste bezoeker ontvangt een pot honing cadeau. De toegang is gratis.

Het weer morgen in Europa

Zuid-Skandinavië: Vrij zonnig. In het zuiden af en toe bewolking. Middagtemperatuur 20-26 graden.
Britse Eilanden: In het oosten wolkenvelden maar droog, elders perioden met zon. Middagtemperatuur van 17 graden in het noordoosten tot 22 graden in het zuiden en zuidwesten.
Denemarken: Af en toe zon en meer naar het zuiden een enkele bui. Middagtemperatuur 20-23 graden.
Benelux, Noord-West-Duitsland: Af en toe zon en vooral landinwaarts enkele buien, soms met onweer. Middagtemperatuur 20-23 graden.
Noordoost-Frankrijk, midden- en zuid-West-Duitsland: Af en toe zon en vooral in de middag en avond ook regen-of onweersbuien. Middagtemperatuur 20-24 graden.
Noordwest en zuidwest-Frankrijk: Perioden met zon maar vooral meer landinwaarts 's middags en 's avonds ook lokale buien. Middagtemperatuur 20-23 graden.
Alpengebied: Veranderlijk bewolkt. Vooral in de middag plaatselijk regen of onweersbuien. Middagtemperaturen in de noord-dalen tot 23 en in de zuid-dalen tot 28 graden.
Spanje, Portugal: Vrijwel overal zonnig. Middagtemperatuur tussen 22 graden langs de noord- en westkust via rond 30 graden langs de zuidoostkust en in noord-Spanje tot 37 graden landinwaarts in zuid-Spanje.
Franse- en Joegoslavische Middellandse zeekust, Noord-Italië: Perioden met zon. Vooral in Noord-Italië ook enkele regen- of onweersbuien. Middagtemperatuur 26-31 graden.
Zuid-Italië: Zonnig. 30-36 graden.



Beste thuisblijvers,

We zitten goed in de nattigheid. Wandelen of fietsen kunnen we wel vergeten. Om de dag stuk te krijgen zijn we naar Maastricht Airport gegaan. Vliegtuigjes kijken. Erg leuk. Je kreeg er echt het gevoel op reis te zijn. Alleen maar vakantiegangers om ons heen. Er kwam een gezinnetje binnen dat 's morgens nog in Frankrijk zat. Wat 'n afstanden, hè. Ik hoorde de man vragen: zullen we eindelijk weer eens een echt kopje Hollandse koffie nemen? Dat deed me nou echt goed. Er gaat toch niks boven een eigen bakje troost met een koekje, vinden jullie ook niet?

Tante Jo en Ome Ko

BIOSCOPEN

● HEERLEN

Royal: The living daylights, dag. 15 18 en 21 uur. **Rivoli:** An American tail, dag. 18.30 en 20.30 uur. Een avontuur met een staartje, dag. 14 en 16 uur. **Maxim:** Platoon, dag. 15.30 18 en 20.30 uur. **H5: Rode zaal: Filmzomer '87,** dag. 14 15 16.45 en 21.15 uur, programma aan de kassa. Police Academy 4, dag. 14.30 19.30 en 21.30 uur. Maximum overdrive, dag. 14 19 en 21 uur. Sid and Nancy, dag. 14 19 en 21 uur. The Name of the Rose, dag. 18.30 en 21 uur, di 14 en 16 uur. Pietje Kortstaart, wo 14 uur. **Passagetheater:** Ecstacygirls, dag. doorlopend vanaf 14 uur.

● MAASTRICHT

Mabi: The living daylights, dag. 14.30 18.15 en 21 uur. Platoon, dag. 14.30 18 en 20.30 uur. Black Widow, dag. 14.30 18.15 en 20.30 uur. Een avontuur met een staartje, dag. 14.30 16.30 18.15 en 20.30 uur. **Festival:** Tough guys, dag. 19 en 21.30 uur. **Palace 1:** Police Academy 4, dag. 19 en 21.30 uur. **Studio:** A room with a vieuw, dag. 18.30 en 21 uur. **Palace 2:** Dollface, dag. doorl. v.a. 13.30 uur. **Lumière:** 'Round midnight, dag. 20 uur. Betty Blue, dag. 21 uur. That's life, dag. 22.15 uur. **Ciné-K: Filmzomer '87: Programma aan de kassa.**

● ROERMOND

Royal: The living daylights, dag. 19 en 21.30 uur, wo ook 15 uur. **Royaline:** Platoon, dag. 21.30 uur. Critical condition, dag. 19.45 uur. Donald Duck's grabbelton 14.30 uur.

EXPOSITIES

● BRUNSSUM

Sterrewacht Schrieversheide. Hologrammanexpositie. T/m eind juli, open dag. 13-17 uur, di en vr ook vanaf 19.30 uur, ma gesloten.

● HOENSBROEK

Bibliotheek. Fototentoonstelling A.F.V. Zuiderlicht met werk van Piet Craenen. T/m 15/9, open ma, wo en vr 10-13 en 14-18 uur, di 10-13 en 14-20 uur. Kasteel Hoensbroek. Werk van Nelly van den Boom. T/m 26/7, open dag. 10-17 uur. **Fotogalerie 68,**

Per Persoon

Afscheid

Bij de afdeling Pensioen- en Wachtgelden van het Ministerie van Defensie, dat in Heerlen gevestigd is, heeft men vorige week vrijdag afscheid genomen van de heer **M. Kuiper.** Hij is met de VUT-gegaan op het tijdstip dat hij veertig dienstjaren bij het ministerie had volgemaakt. Kuiper, inmiddels 59 jaar, kwam in 1977 vanuit Den Haag naar Limburg. Hij woont in Kerkrade. Ter gelegenheid van zijn lange staat van dienst kreeg hij dit jaar op koninginnedag de koninklijke onderscheiding Ridder in de orde van Oranje-Nassau.

Op zondag 20 september

Hamboskapel bestaat halve eeuw

KERKRADE – Het is binnenkort een halve eeuw geleden dat het Hamboskapelletje nabij het centrum van Kerkrade werd gebouwd. Op 19 september 1937 werd het kapelletje ingezegend. In september van dit jaar wordt een herdenkingsfeest gehouden.

Het toenmalige kerkbestuur van de dekenale St. Lambertuskerk nam het voortouw voor de realisering van een kapel in de buurt van de kerk. Op 24 april 1937 werd de eerste tekening gestuurd naar de gemeenteraad. Het grondwerk liet men verrichten door jeugdige werklozen. Na dit hels karwei -wateroverlast was destijds een flinke hindernis- zorgde aannemersbedrijf G.J. Ruiters voor de bouw van de statige kapel. Uit gemeente-archieven blijkt dat er via een zogenaamd 'bestek en voorwaarden' 10 artikelen waren opgezet. Hierin werden onder meer tijdsbepalingen, werklieden, lonen, betalingen en materialen beschreven.

Een processie met 41 groepen was nog nooit geweest. Praalwagens, Rooms-Katholieke groeperingen, schoolkinderen, schutterijen, muziekgezelschappen en andere instellingen trok op 19 september naar de kapel. Veel mensen stonden langs de route. Mgr. Lemmens verrichtte de inzegening.

Tegenwoordig onderhoudt de 59-jarige F. Engels uit Bleyerheide dagelijks de kapel op pro-deo basis: „Door toeval ben ik eigenlijk hieraan begonnen. Zo'n 19 jaar geleden lag de kapel er vervallen bij. Een groepje mensen heeft de kapeltoen in ere hersteld. Een en ander werd opgeknapt en vrijwilligers werden gevonden voor het onderhoud. Dat heb ik overgenomen. De vernielingen zijn vrijwel gestopt, mede dankzij een hekwerk.
De laatste jaren zijn aan het einde van de vredesweken in september steeds manifestaties gehouden op het rustiek gelegen open stuk terrein voor de kapel. In de meimaand verzorgt het Schola Cantorum Holz en het kerkelijk zangkoor van de St. Lambertusparochie traditioneel gezangen tijdens missen op de zaterdagmorgens omstreeks half acht.

GELD LENEN

Eenmaal overeengekomen rente bij pers. leningen kan tussentijds niet meer worden verhoogd.

Persoonlijke lening:
(aflossingen incl. rente) voorbeelden:

	18 mnd.	30 mnd.	42 mnd.	54 mnd.	72 mnd.	96 mnd.
3.000	190,–	122,–	93,–	–	–	–
6.000	375,–	240,–	182,–	149,–	–	–
9.000	563,–	360,–	273,–	224,–	–	–
12.000	742,–	473,–	357,–	293,–	236,–	197,–
17.000	1.047,–	666,–	502,–	410,–	328,–	271,–
22.000	1.350,–	858,–	646,–	528,–	416,–	342,–

Effectieve rente vanaf 11,3%

* Vraag vrijblijvend naar de niet-genoemde bedragen.
1e hypotheken eveneens met gunstige rente vanaf 6,2%.

2e hypotheken

Bedrag	240 ×	180 ×	120 ×	60 ×
10.000,–	102,–	113,–	137,–	217,–
15.000,–	154,–	169,–	206,–	325,–
20.100,–	195,–	217,–	266,–	436,–
25.000,–	242,–	270,–	331,–	542,–
30.000,–	291,–	324,–	397,–	638,–
40.000,–	388,–	432,–	530,–	851,–
50.000,–	485,–	540,–	663,–	1.064,–
75.000,–	727,–	810,–	994,–	1.596,–

Uw intermediair:

ASSURANTIËN H.M. GEURTS B.V.

Nieuwstraat 22-24, Hoensbroek
Telefoon 045-211668 of 045-221090
Eigen parkeerplaats achter ons kantoor.

194235

tcs ZOMER-AANBIEDINGEN

Op alle afdelingen kortingen van

10 - 50%

Textiel Centrale Simpelveld
Bocholtzerweg 15, Simpelveld
op het industrieterrein, tel. 045-442553

Op zoek naar werk?

Denk dan eens over een tijdelijke job. Anders dan vast, zeker niet minder. Wij zoeken

CHAUFFEURS

voor diverse opdrachtgevers in de regio
Uiteraard in het bezit van het chauffeursdiploma of vrijstelling hiervan. 1. Ervaring met het rijden met aanhangwagen en goede kennis van de Beneluxlanden en Duitsland. 2. Ervaring met sleper en het rijden op ruw terrein. 3. Representatieve man voor het rijden met een oplegger voor de houtindustrie. 4. Ervaring met rijden met aanhanger en het vervoer van hangend vlees.
U wilt snel aan de slag? Neem dan contact op met een van onderstaande telefoonnummers.

Kom praten over een tijdelijke baan, dat werkt!

Uiteraard kunnen zowel mannen als vrouwen reageren.

KESER UITZENDGROEP VOOR ELK BEROEP

Da's duidelijk bij Keser!
● Volledig sociaal verzekerd ● Vakantiegeld, vakantie- en feestdagen, kort verzuim en ziektecompensatie staan duidelijk vermeld op het wekelijks loonoverzicht

Sittard, Rosmolenstraat 9, 04490-22279
Maastricht, Stationsstraat 35, 043-218151
Heerlen, Dr. Poelsstraat 16, 045-713120
Kerkrade, Hoofdstraat 39, 045-463700

Contacten/clubs

CONTACTBURO Limburg. Bemidd. privé-adr., kamerverh. Maaspaviljoen a.d. Maasbrug. Roosteren-Maaseik. Tel. 04499-3003.

Escortservice Diana. Tel. **045-320905**. Dagelijks geopend va. 9 u. 's morgens. Ook zat. en zon.

De **JACHTHUT**, Haanrade Kerkrade, Grensstr. 23. Gabi, Regina, Lisa, Moni, Ria, Ellie. Ma.-za. 14-4 u., zo. 20-4 u. Tel. 045-463943.

QUEENSCLUB geopend va. 11 u. Nieuwe meisjes aanwezig. Holzstr. 103, Kerkrade. Bel voor info 045-451391.

Nieuw, nieuw bij **YVONNE,** 4 meisjes + 1 nw. meisje. Bel voor inf. tel. 045-425100.

Club **PARIS.** Ma. t/m vr. va. 14.00 uur. Provincialeweg 31^A Noord, Oirsbeek. Tel. 04492-1873.

MADSONCLUB met Eva en haar meisjes, 454372 v. 14-3.00; zat. 14-20 u., Kerkrade, Nieuwstr. 110.

Bel nu de **LOVELINE:** 06-32032061.

NIEUW! Ariane voor privé en escort. Tel. 04750-31693.

ESCORTSERVICE Heerlen, bij u thuis of in hotel, dag en nacht: 045-711522.

Hallo, hier zijn wij dan, Manuela, Elly, Nicky en Anita, **RIVER-SIDE-CLUB** Dijk 2, Ohé en Laak, E-9 afslag Echt. 100 m voorbij camp. Maasterp, tel. 04755-1854, open ma. t/m vri. 14.00-2.00 uur.

Nieuw **JAQUELINE** af 10 uur, tev. meisje gevr. Tel. 045-721759.

CONTACTBUREAU Lucie voor bemiddeling v. adressen. Geleen 04494-50921.

MADAME BUTTERFLY en haar meisjes. Open van 3 tot 3 u. Hommert 24, Vaesrade, kruisp. Schinnen.

Nieuw in de **TOPCLUB** Franci en Marjon. Tev. Patricia, Astrid, Agatha en Cindy. Ma. t/m vr. van 14.00 tot 4.00 uur. Tel. 045-321580 323399.

Bel **06-320.320.01**

Bel **06-320.322.00**

RIA privé, tel. 045-425245.

TAPE O'PHONE. 06-32032208.

Privé **CORINA**, Petra, Astrid en Mariska. Tev. ass. gevr. 045-224621.

VERA privé, tel. 04754-5818.

JOYCE, Yvonne. H. Hermanslaan 478, Geleen. 9 tot 19 u. Zat. tot 18 uur.

SYLVIA privé en escort. Van 10 tot 22 u. Ook weekend. 043-434679.

CLUB RUSTICA v.d. Weyerstr. 9, Kerkrade-West, tel. 045-412762.

MARGO, Patricia, Angelique, Natali, Cristi, Brigitte. Rijksweg Zuid 131b, Geleen. Geop. ma. t/m vr. 10-23 u., zat. 11-18 u. 04494-48448.

Nieuw **PRIVÉ** vanaf 12.00 u. tot 21.00 u. 045-250637.

VENUS Brunssum voor bemiddeling v. adressen dames, tel. 045-257191.

ELLE privé, van 13-24 uur, Kapoenstr. 29, Maastricht, tel. 043-218884.

VIDEOCLUB Heerlen. Meisje aanw. Parallelweg 71a, Heerlen, tel. 045-718067.

Welkom in privé **SITTARD** bij Marina v. ma. t/m vr. 12-24 uur. 04490-28256.

Bel voor uw dag en nacht **ESCORTSERVICE.** Tel. 045-424987.

SAMIRA, privé en escortservice van 12.00 tot 5.00 u. 's nachts. 045-425303.

ANGELA, Rita, Ria en Tanja, privé en escort, van 11.00 u. 's morgens tot 3.00 u. 's nachts. 045-228975.

PENNY, Angela, Donna, Chamilla + Patty. Tev. kam. te h. 045-226744.

TAMARA met Sheila - Marina - Kim - Rosie - Elvita - Sabrina - Belinda - Inge, ma. t/m vr. 10-24 u., zat. tot 18 u. Rijksweg Zuid 131, Geleen, 04494-42313.

Weert. **KAY,** May, Wung en Angeline. Tel. 04950-42966. Tevens ass. gevraagd.

CLUB 2000 met Eva-Lily-Daniella-Peggy-Bettina-Mireille-Monique en nieuw Diana en Domi. Ma t/m vr. 11-24 u. zat to 18 u. Rijksweg Nrd. 22a Geleen. Tel. 04494-42315.

BAR, Vaesrade 37, Nuth. Geop. van 14 t/m 3 u. Van ma. t/m vr. 045-241592.

NIEUW, privé + escort Kitty. Van ma. t/m zon. 045-222356. Tev. meisjes gevr.

Nieuw: **RENATE** en Brigitte, te Brunssum, tel. 045-250637; tevens assistente gevr.

NIEUW. Nieuw in Spekhozerheide Euro-club 28 met 6 meisjes. Geopend ma. t/m vr. 11-24 u. Zat. t/m 18.00 u. v.d. Weyerstr. 28 Spekholzerheide 045-423540.

NIEUW nieuw escort. Tel. 045-723029.

Privé **CORINA**, Petra, Astrid en Lydia. Tev. ass. gevr. Tel. 045-224621.

Nieuw! **ESCORTSERVICE**. Jongedame komt bij u thuis of in hotel, door geheel Zuid-Limburg. Bel dag en nacht: 045-230161.

KWANTUM

Geldig t/m 27 juli 1987

KWANTUM GARANTIE: NIET GOED GELD TERUG!!

DEZE AANBIEDINGEN ZIJN UITSLUITEND GELDIG BIJ KWANTUM IN NUTH

Bij Kwantum altijd alle prijzen inkl. B.T.W.

KOOPJES IN DE KWANTUM TENT

WEEFSTOF OVERGORDIJN 8.95
KLEUREN:
- blauw
- bruin
- beige
- grijs

120 cm breed. Per meter:

SUCCES LATEX 15.-
- latex voor binnen en buiten
- inhoud: 2000 ml
- schitterende kwaliteit
- getest Consumentenbond: ZEER GOED!!
- bij Kwantum het goedkoopst
- kleur: wit

2 liter!!

6 KWASTEN
- 3 rond ● 2 plat
- 1 penseel

6 VOOR: ~~8.95~~ 4.95

WIT STRUKTUUR BEHANG
In twee verschillende uitvoeringen. Per rol ~~17.90~~ 8.95

20 meter!!

EENPERSOONS-DEKBEDOVERTREK ~~39.50~~ 19.95
- maat 140x200 cm
- inkl. sloop en instopstrook
- in verschillende motieven verkrijgbaar

VINYL 1 METER BREED 4.95
Partij vinyl 100 cm breed. Verschillende dessins. SPOTGOEDKOOP
MEENEEMPRIJS per strekkende meter

01-7396

KWANTUM, INDUSTRIETERREIN NUTH

Een voordelig broodje gezond

EXTRA VOORDEEL

EIEREN BRUIN
6 stuks
~~1.19~~
99

UNOX GROENTE- KIPPE- OF TOMATENSOEP
blik 460 ml. 1.45

CALVÉ MAYONAISE
pot 500 ml. .. 2.59

RUITEN TROEF SALADE
sellery-, wortel- en paprika, pot 370 ml 1.39

GREAT OCEAN FANCY PINK ZALM
blik 220 gram 2.49

BESCHUIT
1 rol 89

RYVITA CRACKERBREAD
200 gram ~~1.39~~ . 1.19

ERU PIKANTJE SAMBAL
smeerkaas, kuip 100 gram 1.35

TAKSI TROPICAL EN ORANGE
pak 1 liter 1.19

HEAD & SHOULDERS SHAMPOO
100 ml anti roos of anti vet 2.99

SCHUPP DEO VERSTUIVER
50 ml
3 geuren 4.95

SCHUPP DEO VERSTUIVER
navulflesje 50 ml
3 geuren 4.25

BLOEMKOOL
per stuk 1.98

BRAZIL PERSINAAS-APPELEN
3 kilo 3.98

NECTARINES
mandje, kilo ... 3.49

SAKSISCHE-BOERENLEVERWORST
100 gram
~~89~~ 69

PEPERHAM
100 gram 2.49

LEVERKAAS
100 gram 1.29

BARBECUEWORST
100 gram
~~89~~ 69

KIPKARBONADE
1000 gram
~~8.98~~ 5.98

VERSE CROISSANTS
per stuk 59

CRUESLI
krokant en krokant met appel, pak 2.79

DAGVERSE MAGERE YOGHURT
1 liter 1.17

RAUWKOST SALADE
schepvers, per 100 gram 1.09

LEICHT UND LOCKER KWARK
diverse smaken, 125 gram 1.35

KELDERMAN DREIKORN-BROT
800 gram 2.48

ZILVERUITJES
pot 370 ml. 79

EXTRA VOORDEEL

MAANZAADBOLLETJES
per stuk
~~45~~
39

KANDIJKOEK
450 gram 1.29

LANGNESE BIJENHONING
pot 250 gram 2.99

ZONTOMAATJE
pak 1 liter 1.95

REMIA ZONNEBLOEM MARGARINE
kuip 500 gram
~~1.29~~ 99

WASA KNÄCKEBRÖD LIGHT
pak 250 gram 1.69

KEMPENAAR STOKBROOD
200 gram 1.45

PRODENT TANDPASTA ULTRA AKTIEF
3×50 ml 2.99

EXTRA VOORDEEL

KOLLUMER KAAS
vers van het mes, 500 gram
~~7.49~~
6.98

Prijswijzigingen t.g.v. overheidsmaatregelen en/of fabrikantenzijde voorbehouden
A.G.F. + vleesprijzen geldig t/m 18 juli 1987
Overige prijzen geldig t/m 21 juli 1987

EXTRA VOORDEEL

SLA
per krop
49

KIPDRUMSTICKS
1000 gram
~~11.90~~ 8.90

MAASLANDER KAAS
vers van het vers, 100 gram 1.49

FRANSE EMMENTHALER
vers van het mes, 100 gram 1.99

V.D. MEULEN ROGGEBROOD SNACKS
250 gram
~~1.49~~ 1.29

TARWE BOL
400 gram 1.49

torro

● TEMPELPLEIN 9 SITTARD ● RIJKSWEG-ZUID 87 GELEEN ● HET WINKELCENTRUM 5 BRUNSSUM ●

Limburgs Dagblad



Woensdag 22 juli 1987 ● Pagina 17

Menselijk drama in de schaduw van de Tour

De lijdensweg van een petjesverkoper

ALPE D'HUEZ – Afzien in de Tour de France. Wielrenners weten wat dat betekent. Vooral in verschrikkelijke bergritten als de etappe van gisteren naar de gevreesde Alpe d'Huez is voor velen een lijdensweg. De massa heeft er echter geen weet van, dat in de karavaan andere mensen schuil gaan die het op de Tourwegen wellicht nog moeilijker hebben om de kost te verdienen. De verkopers van wielerpetjes bijvoorbeeld. Een job, die in de Ronde van Frankrijk meestal door studenten wordt uitgeoefend. Bepaald geen vakantiewerk om jaloers op te zijn. Dat blijkt uit het verhaal van Jacques Fredrich.



● *Het leven van een petjesverkoper in de Tour gaat niet over rozen.*

Deze 18-jarige student letterkunde aan de wereldvermaarde Sorbonne in Parijs, stond gisteren één kilometer onder de top van de voorlaatste col, de Côte de Laffrey, bibberend langs de kant van de weg te liften. Een Belgische collega-verslaggever, die voor de Limburgs Dagblad-volgauto uitsnelde, pikte de aangeslagen jongen op. Het huilen stond de uit de kluiten gewassen knaap nader dan het lachen. 'Ze hebben me in de steek gelaten, de smeerlappen. Mag ik alstublieft mee naar de aankomst rijden?,' smeekte hij stamelend.

Achter Jacques Fredrich gaat een klein menselijk drama schuil. De ontroerde Parijzenaar, blij als een kind dat hij een lift kreeg, nam geen blad voor de mond. 'Ik verkoop petjes in deze Tour. Er was iets aan de hand met het busje waarin wij ons verplaatsen. De chauffeur stuurme me erop uit om naar een garage te bellen. Toen ik terugkwam zag ik tot mijn verbazing de wagen in de verte verdwijnen. De boeven. De andere twee busjes van mijn baas snelden hier ook voorbij. Ze deden net alsof ze me niet zagen staan. Ik weet wel waarom, want ze beschouwen je doodeenvoudig als een concurrent. Het petje dat ik verkoop, betekent voor hen minder winst. Zo wordt geredeneerd. Voor mij is de hele Tour al een grote teleurstelling. Tot overmaat van ramp laten ze me hier ook nog in de kou staan. Een troost is, dat ik niet de enige sukkelaar ben. Renners, die de strijd staken of ver achterop raken worden door hun ploegleiding ook in de steek gelaten.'

Jacques Fredrich is een debutant in het Tour-circus. Wielerfanaticus als hij is, had hij er jaren van gedroomd om ooit La Grande Boucle van dichtbij te kunnen meemaken. 'Het was mijn ideaal om al die coryfeeën gedurende drieëneenhalve week op de voet te kunnen volgen.



Wie droomt daar niet van? Ik rook mijn kans, toen ik een aantal weken voor de start een advertentie in de krant zag staan. Speciaal voor de Tour de France werden verkopers van wielerpetjes gevraagd. Dolenthousiast stapte ik op het vermelde adres af. Daar werd me op vrij botte wijze te verstaan gegeven, dat er vijfentwintig kandidaten voor acht plaatsen waren. Ik moest meteen beslissen. Ik hapte dus toe.'

De blonde student zal zich zijn vuurdoop in de Tour de France nog lang heugen. 'Ik heb spijt als haren op mijn hoofd dat ik hieraan begonnen ben. Het is doffe ellende. Sinds ik in de Tour ben, heb ik nog geen renner gezien. Elke morgen vertrekken we twee uur voor de start gelijktijdig met de reclamekaravaan. We zijn een uur voor de finish in de aankomstplaats. Daar moet ik ook petjes zien te verkopen. Tijd om naar de renners te kijken, krijg ik dus niet, want na afloop moeten we een hotel gaan zoeken. Mijn baas heeft immers niets geregeld. Hij heeft drie busjes met in totaal acht verkopers ingezet. Elke avond is het dezelfde puinhoop. Bijna alle hotels en jeugdherbergen zijn volgeboekt. Dus moeten we vaak uren rijden om iets te vinden. Het is in deze Tour al vaak gebeurd, dat we in de busjes moesten overnachten. Walgelijk.'

Jacques Fredrich heeft geen goed woord over voor zijn gelegenheidsbaas. 'Een gangster,' vindt de jonge Fransman. 'Hij heeft me zelfs niet verzekerd. Een enorm risico, want ons werk is levensgevaarlijk. We moeten de hele dag goed uit de ogen kijken om niet door de een of andere volgauto omver gereden te worden. Ik ben al ontelbare keren in de berm moeten springen. En wat heb ik me in dit werk vergist. Het is ontzettend vermoeiend. Waar volk staat, worden we uit het busje gegooid. En dan maar als een bedelaar van toeschouwer naar toeschouwer rennen. Zo leggen we elke dag meer dan een marathon af.'

De aangrijpende story van Jacques Fredrich lijkt geen einde te krijgen. 'Of ik goed verdien?,' vervolgt hij geëmotioneerd zijn verhaal. 'Ben je helemaal gek? Ik moet misschien wel geld bijleggen. Ik moet alle kosten betalen. Het enige wat ik voor niets krijg is één sandwich per dag. Overnachting, lunch, diner en andere consumpties zijn allemaal voor eigen rekening. Dat moet je van de winst betalen. Elke verkoper krijgt vijftien procent van zijn omzet. Wat is dat? Alleen in Duitsland heb ik aardig verdiend. Maar die winst is bijna weer verdwenen, want in Frankrijk verkoop ik bijna niets. Niet verwonderlijk. In de reclamekaravaan worden petjes gratis uitgedeeld. Ik heb dagen achter de rug dat ik geld moest bijleggen om uit de kosten te komen.'

Eddy Merckx: 'Vanderaerden kopman in WK'

van onze verslaggever

ALPE D'HUEZ – Eddy Merckx, enkele dagen te gast in de Tour de France, maakte gisteren in finishplaats Alpe d'Huez bekend dat hij nu al Eric Vanderaerden als kopman van de Belgische WK-ploeg heeft aangeduid. De vijfvoudige Tourwinnaar heeft reeds zes renners geselecteerd voor de WK-strijd, die zes september in het Oostenrijkse Villach verreden wordt. Behalve Vanderaerden zijn dat Criquielion, Frison, Van den Haute, Sergeant en Edwig van Hooydonck. Opvallend is dat Ludo Peeters nog niet geselecteerd werd. Merckx: 'Een eventuele selectie van Peeters laat ik aan de bond over, omdat hij bij Super-Confex ploegmakker van Van Poppel is. Dus ligt het voor de hand, dat Peeters niet voor Eric maar voor Van Poppel gaat rijden.'

Over de gang van zaken in de Tour de France zei Eddy Merckx: 'Een ontzettend spannende Tour. Delgado heeft nog niet gewonnen. In de resterende bergetappes zal hij zeker nog één minuut op Roche moeten pakken, want anders verliest de Spanjaard in de tijdrit in Dijon de gele trui aan de Ier.'

Twijfels over Delgado ● Echave danst naar historische zege

Spaanse furie op Alpe d'Huez

Van onze verslaggever

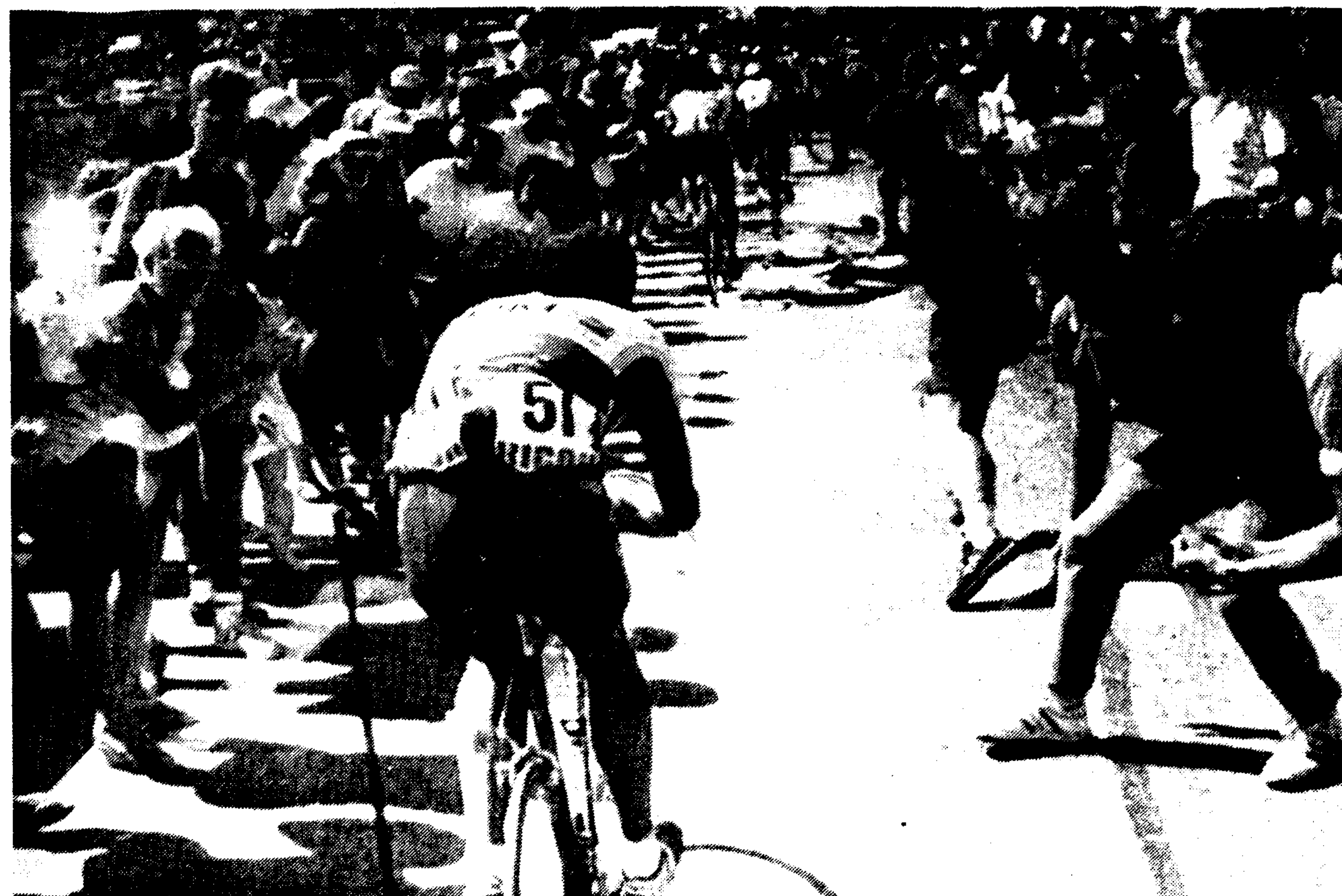
ALPE D'HUEZ – Met angst en beven ziet Jan Gisbers de komende dagen tegemoet. Zijn kopman Pedro Delgado had gisteren op Alpe d'Huez de gele trui nog niet om de schouders of de Brabander fronste zorgelijk de wenkbrauwen. Hij bedacht zich dat het glorieuze moment wel eens een dag te vroeg gekomen kon zijn. „Deze inspanning zal hij moeten bekopen. Hij zal er zeker de terugslag van krijgen, maar we kunnen alleen hopen dat die pas over vijf dagen komt. Dan kan het geen kwaad meer".

In de boeiendste Tour de France uit de recente wielerhistorie zijn zelfs wonderen niet uitgesloten. Ook de eindwinst van Delgado niet. Beschimpt en vernederd sinds hij voor een vorstelijk bedrag na zijn Vuelta-winst in Nederlandse dienst trad, komt hij eindelijk als een serieuze Tour-favoriet voor het voetlicht. Maar nog altijd niet echt zelfverzekerd, al kan die bescheidenheid ook theater zijn. „Deze voorsprong is onvoldoende om in de tijdrit in Dijon Roche voor te blijven, dus moet ik nog een keer in de aanval gaan. Of me dat lukt... Ik weet het niet", vertelde hij ontspannen in de gang van hotel La Christina op de top van de Alpen-col. De gele trui van de Franse ronde over de Spaanse schouders geslagen en een Nederlands appeltje in zijn rechterhand, waagde hij zich niet aan gedurfde voorspellingen.

Gisbers blikte wel vooruit, maar de soms wat erg sombere toon paste niet bij de feeststemming die er hoort te heersen. Terwijl in Spanje het bloed van de wielersupporters kolkte van opwinding en blijdschap, stond de succesvolle ploegleider met een uitgestreken gelaat op een zonovergoten terras. Geen woord van hulde voor de onophoudelijke aanvallen van Delgado, die in tegenstelling tot zijn offensieve voorgangers niet instortte. „Hoe lang houdt hij dit vol", vroeg Gisbers zich bezorgd af, „ want hij balanceert op het randje. Net als iedereen die iets onderneemt".

Het gevecht in de achterhoede van de etappe, die werd gewonnen door de Spanjaard Frederico Echave en waarin Laurent Fignon zowaar probeerde te werken aan enig eerherstel, werd op gang gebracht door de renner die voor elke gele truidrager een nachtmerrie moet zijn. Lucho Herrera, waarschijnlijk niet sterk genoeg om te winnen, sprong weg in de 21 bochten tellende klim naar Alpe d'Huez.

„Precies zoals ik het wilde", gaf Delgado toe. „Ik heb een paar dagen geleden al gezegd dat ik alleen op Herrera moest letten en dat is uitgekomen. Hij wil op elke berg laten zien dat hij de sterkste klimmer is en van mij mag hij".



● *Vlak voor het binnenrijden van Alpe d'Huez kon Pedro Delgado, ondanks de aanmoedigingen van vele duizenden toeschouwers, Luis Herrera niet meer bijbenen. De krachtinspanning van de Spanjaard was wel ruim voldoende om de gele trui van Roche over te nemen.*



● *De zege van Echave op Alpe d'Huez maakte het Spaanse succes compleet.*

Delgado twijfelde geen seconde en sprong naar het wiel van de Colombiaan. Die baande het pad naar de eerste Spaanse gele trui sinds Luis Ocana in 1973. „Dit", stelde Gisbers vast, „had beter pas morgen kunnen gebeuren, want het verzwakt de positie van de ploeg als we de trui moeten verdedigen. De beste uitgangspositie heeft Stephen Roche. Die hoeft alleen maar in het spoor van Delgado te blijven". Over zijn schouder luisterde pr-functionaris Harrie Jansen aandachtig mee. Toen het commentaar wat al te veel in mineur dreigde te raken, stuurde hij het gesprek bij. „Dat moest Roche vandaag ook en het lukte hem niet...".

De Ier kwam na de etappe opgewekt uit de caravan van de dopingcontrole. Uiterlijk was er geen spoor van verontsrusting te bespeuren, maar met een microfoon voor zijn neus haakte hij gretig in op de polonaise van voorzichtige commentaren. „Vijfentwintig seconden... Het lijkt niet veel, maar meer mag ik absoluut niet verliezen. Want dan wordt het een zware opgave om in de tijdrit van maar 38 kilometer nog van hem te winnen. Vandaag is precies gebeurd waar ik bang voor was. Twee klimmers die samen de aanval zoeken. Daar ben ik niet tegen opgewassen".

Het was waarschijnlijk een behendige poging om de concurrentie te misleiden, want Roche bleef ijzingwekkend kalm in de achtervolging. Hij reed in zijn eigen, strakke tempo naar boven zonder zelf veel aan de leiding te komen. Gek genoeg kreeg hij steun van de Italiaan Loro, die de dans tegen de verraderlijke Alpenklim van dat groepje - met Jean François Bernard - leidde. De Giro-winnaar was ook gisteren weer zuinig en weet zich nog altijd te beheersen. Hij kan zich dat veroorloven, want de tijrit in Dijon van aanstaande zaterdag geeft hem een vrijwel zekere winst van twee minuten.

Steven Rooks valt uit Tour

van onze verslaggever

ALPE D'HUEZ – Hij had niets meer op zijn lever, maar er was wel iets aan de hand. Steven Rooks verliet gisteren de Ronde van Frankrijk op een manier die een dag eerder niet verwacht was. Bij een valpartij in de beklimming van de Col de Coq kwam hij ten val en blesseerde zijn arm zodanig dat hij absoluut niet verder kon. „Nu had ik met mijn lever geen problemen meer en dan gebeurt dit", treurde de Noordhollander in zijn hotel in Alpe d'Huez.

„In die beklimming van de Col de Coq zat op het laatst een klein stukje dat bergaf ging. Ik daalde met grote snelheid, kwam in een bocht waar grint lag en ging onderuit. Ik ving die val met mijn hand op en voelde dat er iets niet goed was", deed hij het verhaal van de laatste kilometers in de Franse ronde waarvan hij zich zoveel had voorgesteld.

Huub Driessen op proef bij Fortuna Sittard

SITTARD – Bij Fortuna Sittard, dat nog altijd op zoek is naar versterking in de voorste linie, is sinds gisteren Huub Driessen op proef. De aanvallend ingestelde linkermiddenvelder speelde afgelopen seizoen bij MVV. Driessen was een van de spelers die, wegens de ingrijpende bezuinigingen van de Maastrichtse club, een lager contract kreeg aangeboden en weigerde de nieuwe verbintenis te ondertekenen. Fortuna-trainer Hans van Doorneveld wil de 24-jarige speler tijdens het achtdaags trainingskamp, dat de Sittardse club vanaf donderdag opslaat in het Sauerland, enkele oefenwedstrijden laten spelen.

MVV stuurt speler weg

MAASTRICHT – MVV heeft Frank Slangen naar huis gestuurd. De middenvelder, die werd overgenomen van een Belgische amateurclub, is door de technische staf van de Maastrichtse club te licht bevonden voor het betaalde voetbal. De speler was twee weken terug door MVV op proef toegevoegd aan de selectie.

Tourvisie van Hennie Kuiper



De gele trui is zo langzamerhand een speelbal voor het peloton geworden. Nijdam, Piasecki, Mächler, Mottet, Gayant, opnieuw Mottet, Bernard, Roche en nu dan Pedro Delgado. Wie volgt? Wie niet beter weet denkt dat we we het over een amateurronde hebben, want alleen daar is het een gewoonte dat de leiderstrui nogal eens van persoon verwisselt.

Negen leiders in één Tour de France is niet bepaald overzichtelijk en ik kan me ook niet zo gauw herinneren dat zoiets in het verleden al eens is gebeurd. Ik vraag me ook af hoe het 'grote publiek' erop reageert dat deze Tour een echte vedette mist. Na het tijdperk Fignon/Hinault vind ik het een verademing om de Tour de France nu eens zo te leren kennen. Terwijl je er nog niet zo lang geleden bij voorbaat vanuit kon gaan dat de gele trui ergens op de eerste rij was terug te vinden, worden we nu vrijwel dagelijks met verrassingen geconfronteerd.

Aan de andere kant vind ik dat de drager van de gele trui een bepaalde uitstraling moet hebben. Merckx, Fignon en Hinault hadden dat in hun goede tijd. In dit verband maak ik wel eens een vergelijking met toptennissers. Lendl en McEnroe zijn daar de grote herkenningspunten van het publiek.

Maar nu deze Tour de France een echte leider ontbeert is en blijft alles mogelijk. Je ziet nu ook renners bergetappes winnen van wie je dat zo gauw niet verwacht. Met alle respect overigens voor Echave en zijn landgenoot Fuerte, want die hebben in de rit naar Alpe d'Huez een geweldige prestatie neergezet. De echte Ronde van Frankrijk speelde zich echter op vijf minuten of nog verder van de dagwinnaar af. Daar is inmiddels Andrew Hampsten heel ver teruggevallen, terwijl hij eigenlijk toch een typische renner voor het hooggebergte is. Ik denk, en weet haast wel zeker, dat Hampsten een veel te zwaar programma achter de rug heeft.

Tja, wat moet ik nu verder denken van deze Ronde? Delgado zal vandaag en morgen moeten laten zien dat hij die trui kan verdedigen. Gezien zijn huidige vorm heb ik daar op dit moment alle vertrouwen in. Maar hij is er nog lang niet, want de vijfentwintig seconden die Stephen Roche nog op hem moet goed maken zijn natuurlijk nog te overbruggen. De kansen van Roche sla ik in de tijdrit van zaterdag veel hoger aan dan die van Delgado. Ik verwacht echter dat Delgado voor die tijd zijn voorsprong op Roche nog zal vergroten. Want Roche zal er niet beter van geworden zijn nu hij gisteren een extra inspanning heeft moeten doen om de schade ten opzichte van Delgado nog enigszins te beperken.

Ondertussen mogen we ook Herrera nog niet uit het oog verliezen. Hij is weer wat dichterbij geslopen. En dan keer ik toch weer even terug op mijn stokpaardje: ik denk dat hij vandaag of morgen toch nog wel een keer flink in het offensief zal gaan. Het moment is er nu rijp voor. Een tiende nieuwe drager van de gele trui kan er nog wel bij, al zie ik dat vandaag nog niet gebeuren.

PDM: LeMond als opvolger van Delgado

Van onze sportredactie

ALPE D'HUEZ – De Nederlandse PDM-wielerploeg zegt dat de voorbereidende gesprekken met de Amerikaan Greg LeMond over een contract voor volgend seizoen in een vergevorderd stadium zijn. Ploegleider Jan Gisbers vertelde gisteren in Alpe d'Huez in contact getreden te zijn met de geblesseerde ex-Tourwinnaar, omdat de kans levensgroot is dat de huidige kopman Pedro Delgado na dit jaar vertrekt.

Zeker als hij de Ronde van Frankrijk wint is het vrijwel uitgesloten dat PDM hem kan behouden. „Spaanse ploegen geven dan blind vijf ton meer dan het hoogste contract dat hem geboden wordt. Daar kunnen wij niet aan meedoen", aldus Gisbers.

Het ongekende succes van de verguisde Spanjaard, die gisteren de gele trui pakte, brengt zijn team dus in de moeilijkheden, want klassementsrenners zijn uiterst dun gezaaid. Gisbers: „Er zijn er maar vier. Bernard, Roche, Delgado en LeMond. Bernard zal altijd in Franse dienst blijven, Roche gaat naar Fagor, Delgado misschien terug naar Spanje en dan blijft er maar één over".

Een extreem dure renner van wie, na zijn ongeval tijdens een jachtpartij waarbij hij schotwonden opliep, maar moet worden afgewacht of hij ooit nog zijn oude niveau haalt. „Als Delgado vertrekt is er in ons budget ruimte voor het aantrekken van een nieuwe kopman", aldus Gisbers. De ploeg kan niet opbieden tegen Italiaanse teams, van wie er twee de Amerikaan al een astronomische bedrag hebben geboden. „Wij moeten het over een andere boeg gooien", liet de ploegleider weten, „en onze manager Manfred Krikke heeft dat twee weken geleden in een gesprek met LeMond ook al gedaan. Greg is niet zo gek op een Italiaanse ploeg, omdat hij dan misschien de Tour de France op de tweede plaats moet laten komen na de Ronde van Italië".

Of dat argument meer indruk maakt op LeMond dan het geld, wat tot nog toe altijd zijn voorliefde heeft gehad, moet worden afgewacht. Hij heeft PDM-manager Krikke toegezegd binnen afzienbare tijd te zullen reageren.



● *De nieuwe gele truidrager Pedro Delgado. Indien hij de Tour wint is hij voor PDM niet te houden.*

Winnend nummer voor Delgado

ALPE D'HUEZ – De bijgelovigen in de volgerskaravaan zien een duidelijk voorteken dat Pedro Delgado de Ronde van Frankrijk gaat winnen. Hij draagt het rugnummer 51 en daarmee hebben in het verleden ook Eddy Merckx, Bernard Thevenet en Bernard Hinault de Tour op hun naam geschreven.

Havik slaat toe

VILLARD-DE-LANS – De derde Nederlandse zege in de Ronde van Frankrijk voor dames kreeg al vroeg gestalte. Mieke Havik ontsnapte na vijftig kilometer uit het peloton, waarin de draagster van de gele trui Maria Canins en de Francaise Jeannie Longo voor één dag de strijdbijl hadden begraven.

De Nederlands kampioene, die door haar overwinning opschoof naar de 27ste plaats in het algemeen klassement, profiteerde van de status quo in de grote groep. Havik sprong vlak voor de tweede beklimming van de Col de la Croix Perrin weg. Op de top bedroeg haar voorsprong vijf minuten. Havik, zeker geen begenadigd klimster, hield aan de streep in Villard-de-Lans iets minder dan twee minuten over. Van de overige Nederlandse deelneemsters kon alleen Connie Meijer het tempo van het peloton niet volgen. Zij eindigde in de achterhoede, drieeneenhalve minuut na de winnares.

VAN POPPEL REKENT ZICH SUF

ALPE D'HUEZ – Een sprinter moet gokken, een groene truidrager moet rekenen. Jean-Paul van Poppel heeft het gevoel of hij weer in de schoolbanken zit. Elke etappe maakt hij sommetjes, waarvan de uitkomst de eindoverwinning van het puntenklassement moet zijn. Ook gisteren op Alpe d'Huez sprak hij in getallen. „Ik ben blij dat Roche vandaag maar vijftiende is geworden. Daardoor verdient hij niet zo veel punten voor de groene trui".

Sint Pieter tegen MVV

MAASTRICHT – Voetbalclub Sint Pieter uit Maastricht speelt vandaag ter gelegenheid van het 60-jarig bestaan een vriendschappelijke wedstrijd tegen MVV. Het duel begint om 19.00 uur en wordt gespeeld op het sportcomplex van de amateurvereniging.

Poels naar Roland-Skala

Van onze verslaggever

ALPE D'HUEZ – Het is vrijwel zeker dat Toine Poels volgend seizoen de kleuren verdedigt van Roland-Skala. Superconfex-renner Poels heeft een aanbieding op zak van Roger Swerts. Poels, die door Raas niet opgenomen werd in diens Tourploeg, heeft Swerts te verstaan gegeven dat hij wel iets voelt voor een overstap naar Roland-Skala. Overigens is het nog niet zeker, dat Hennie Kuiper in 1988 voor een andere werkgever gaat fietsen.

Nijssen in Davis-ploeg

HILVERSUM – De samenstelling van de Nederlandse ploeg voor de wedstrijd uit het tennistoernooi om de Davis-beker, van vrijdag tot zondag in Valkenswaard, is bekend. Michiel Schapers, Huub van Boeckel en Tom Nijssen, vorige week in de kwartfinales te Boston uitgeschakeld door de latere winnaar Wilander, komen onder leiding van bondscoach Stanley Franker uit tegen de Sovjetunie. Dat betekent, dat Menno Oosting, als eerste geplaatst voor de nationale titelstrijd in Son, kan deelnemen aan het Masters-toernooi in Amersfoort. Volgens directeur Buruma van de tennisbond (KNLTB) wordt morgen bij de loting voor het Davis-bekerduel beslist, wie voor Nederland in het enkelspel uitkomt.

● SITTARD – De favoriet voor de eindzege van het Masita-toernooi in Sittard Rob van Oppen uit Heerlen is het toernooi rustig begonnen. Tegen de Kerkradenaar Jos Nacken won hij met 6–2; 7–5. Ook Eric Rockx uit Hoensbroek plaatste zich voor de tweede ronde. Hij versloeg Ferdy Mulder uit Kessel met 6–3; 6–2. In de B2-klasse won Mulder van Pascal Bloemen uit Stein met 7–5; 6–2. Zijn nieuwe tegenstander Joost Dröge uit Sittard versloeg Harm Huntjens uit Stein met 6–1; 6–2. Voor Roger Houtvast uit Schinnen was Mulay te sterk met 6–1; 6–4.

Alemannia start met nieuwe spits

AKEN – Eén dag voor de competitiestart in de tweede Bundesliga verzekerde Alemannia Aken zich van een nieuwe spits. Het is de 26-jarige Tunesiër Lassaad Abdelli van de Belgische club Berchem. Alemannia heeft hem voor een jaar geleend. Begin deze week contracteerde Alemannia Günter Delzepich (29), die twee jaar geleden ook al voor de Akense club speelde. De bijna honderd kilogram wegende aanvaller scoorde toen vele doelpunten. Daarna kwam Delzepich tien maanden uit voor Sturm Graz. Alemanniatrainer Diethelm Ferner ziet Delzepich als welkome aanvulling van de groep wisselspelers. Voor Alemannia begint het seizoen vandaag met de thuiswedstrijd (20.00 uur) tegen Bielefeld. Volgens voorzitter Hirt moet de Akense club, die altijd een paar stappen te kort komt voor promotie naar de Bundesliga, dit jaar breken met de traditie. „Wij zullen proberen de liefde van het Akense publiek terug te winnen."

Vijfde zege Van den Borst

Van onze medewerker

BRUNSSUM – Na zes ronden in het open NK dammen gaat Hoensbroekenaar John van den Borst nog steeds alleen aan de leiding. Gisteren boekte de Limburgse grootmeester zijn vijfde overwinning ten koste van oud-jeugdwereldkampioen Bauke Bies. Eddy Budé uit Brunssum is ook bezig aan een uitstekend toernooi. Op overtuigende wijze werd de sterke jeugdspeler Arjan van Leeuwen van het bord gezet. Budé heeft door dit resultaat de tweede plaats alleen in handen.

Stand: 1. Van den Borst 11; 2. Budé 10; 3. Kalbfleisch en Miksa 9; 5. Bies, Van Leeuwen, Brunsman, Lacroix, Spoelstra, Ten Haaf (Maastricht), Van Outheusden, Scholma, Wiering, Meesters (Brunssum) allen 8.

Schaken

DIEREN – In de eerste ronde van het open Nederlands schaakkampioenschap heeft van het viertal grootmeesters alleen de Fin Westerinen een overwinning geboekt. Westerinen versloeg de Utrechter Du Chattel.

Voor de Limburgers veliep de eerste ronde met verdeeld succes. Dorenberg uit Brunssum maakte in reservegroep A korte metten met Ellenbroek. Schoeber uit Venlo deelde het punt met Stelling en Jacobs uit Venlo verloor van Nooijen. In de reservegroep B won Huizer uit Susteren van Wolferink. Bams uit Maastricht hield Van Eijbergen op remise.

TOURTELLER

Etappe-uitslag

Twintigste etappe: Villard-de-Lans - Alpe DHuez 201 km: 1. Echave 5.52.11; 2. Fuerte op 1.32; 3. Lavainne op 2.12; 4. Ramirez op 3.00; 5. Herrera op 3.19; 6. Fignon op 3.25; 7. Delgado op 3.44; 8. Van Calster z.t.; 9. Criquielion op 4.23; 10. Zadrobilek op 4.43; 11. Alcala op 5.10; 12. Mas op 5.18; 13. Parra op 5.21; 14. Bernard op 5.26; 15. Roche op 5.28; 16. Loro z.t.; 17. Moncada op 5.44; 18. Millar op 6.10; 19. Chozas z.t.; 20. Acevedo op 6.31; 21. Mottet op 6.34; 22. Cadena z.t.; 23. Caritoux op 6.58; 24. Bagot op 7.08; 25. Lejarreta op 7.17; 26. Bernaudeau op 8.03; 27. Earley op 8.27; 28. Clère op 8.50; 29. Sanders op 8.51; 30. Fuchs op 9.02; 36. Hampsten op 10.01; **46. Breukink op 11.05;** 55. Anderson op 14.23; **60. Stevenhaagen op 14.54; 70. Knetemann op 18.34; 71. Lubberding z.t.; 77. Van der Poel op 18.49; 80. Theunisse op 19.49; 88. Ducrot op 20.45; 98. De Rooy op 22.40; 116. Nijdam op 25.47; 119. Van Vliet op 26.20; 132. Nijboer op 30.49; 139. Hermans op 33.36; 141. Solleveld op 34.40; 142. Van Poppel z.t.;** 146. en laatste Zimmermann op 36.26.

Uitvallers

Opgegeven: Rooks (PDM); Arnaud (Reynolds); Wilches (Postobon); Jaramillo (Postobon); Vargas (Postobon) en Nevens (Joker Lotto).

Algemeen klassement

1. Delgado (PDM) 90.32.28; 2. Roche (Carrera) op 25 seconden; 3. Bernard (Toshiba) op 2.02; 4. Mottet (Systeme U) op 2.12; 5. Herrera (Cafe de Colombia)op 5.03; 6. Parra (Cafe de Colombia) op 13.12; 7. Alcala (Seven Eleven) op 15.16; 8. Fignon (Systeme U) op 15.41; 9. Fuerte (B.H.) op 15.54; 10. Lejarreta (Caja Rural) op 17.03; 11. Echave (B.H.) op 17.18; 12. Criquielion (Hitachi) op 18.30; 13. Hampsten (Seven Eleven) op 19.17; 14. Millar (Panasonic), op 23.29; **15. Breukink (Panasonic) op 26.54;** 16. Ramirez (Cafe de Colombia) op 28.03; 17. Moncada (Postobon) op 28.07; 18. Zadrobilek (Brianzoli) op 28.42; 19. Bernaudeau (Fagor) op 36.05; 20. Loro (Del Tongo) op 38.12; 21. Breu (Joker/Lotto) op 38.36; 22. Mas (RMO) op 41.59; 23. Caritoux (Fagor) op 41.01; 24. Acevedo (Cafe de Colombia) op 42.17; 25. Gayant (Systeme U) op 44.09; 26. Roux (Z-Peugeot) op 44.43; 27. Hernandez (Teka) op 46.52; 28. Cornillet (Z-Peugeot) op 47.02; 29. Bagot (Fagor) op 47.12; 30. Zimmermann (Carrera) op 47.28; Simon (Z-Peugeot) op 48.26; 32. Forest (Fagor) op 48.46; 33. Schepers (Carrera) op 49.50; 34. Laguia (PDM) op 50.26; 35. Lauritzen (Seven Eleven) op 50.37; 36. Anderson (Panasonic) op 51.10; 37. Skibby (Roland-Skala) op 52.02; 38. Marc Madiot (Systeme U) op 54.20; 39. Fuchs (Hitachi) op 57.22; 40. Castillo (Cafe de Colombia) op 58.00; 41. Sanchis (Caja Rural) op 58.20; 42. Lavainne (Systeme U) op 58.23; 43. Golz (Super Confex) op 59.18; 44. Chozas (Teka) op 1.03.52; 45. Mujika (Caja Rural) op 1.04.04; 46. Van Lancker (Panasonic) op 1.04.25; **47. Stevenhaagen (PDM) op 1.06.19;** 48. Nulens (Panasonic) op 1.07.35; 49. Jerome Simon (Z-Peugeot) op 1.07.41; 50. Ruttiman (Toshiba) op 1.07.50; 51. Jean Claude Leclercq (Toshiba) op 1.08.43; 52. Van Calster (B.H.) op 1.09.18; 53. Imboden (Toshiba) op 1.09.37; 54. Cardenas (Cafe de Colombia) op 1.09.49; 55. Leon (Cafe de Colombia) op 1.12.04; 56. Contini (Del Tongo) op 1.12.05; 57. Sanders (KAS) op 1.12.36; 58. Pascal Simon (Z-Peugeot) op 1.12.55; 59. Early (Fagor) op 1.16.36; **60. Theunisse (PDM) op 1.17.51;** 61. Mora (Postobon) op 1.19.41; 62. De la Cruz (Caja Rural) op 1.20.52; 63. Vanotti (Del Tongo) op 1.21.13; 64. Aja (Teka) op 1.21.19; 65. Berard (Toshiba) op 1.21.36; 66. Andersen (Toshiba) op 1.22.0567. 67. Watson (ANC-Halfors) op 1.22.46; 68. Da Silva (KAS) op 1.23.59; 69. Vallet (RMO) op 1.26.32; 70. Rault (RMO) op 1.28.38; 71. Pedersen (Carrera) op 1.29.14; 72. Clère (Teka) op 1.29.24; **73. Ducrot (Superconfex) op 1.31.31;** 74. Poisson (Systeme U) op 1.32.38; 75. Garde (Toshiba) op 1.33.17; 76. Haex (Hitachi) op 1.35.09; 77. Lemarchand (Fagor) op 1.35.33; 78. Duclos-Lassalle (Z-Peugeot) op 1.35.43; 79. Gavillet (Systeme U) op 1.36.08; 80. Pozzi (Del Tongo) op 1.36.20; 81. Kiefel (Seven Eleven) op 1.37.45; **82. Theo de Rooy (Panasonic) op 1.38.21;** 83. Yvon Madiot (Systeme U) op 1.38.53; **84. Van Vliet (Panasonic) op 1.40.17;** 85. Bouvatier (B.H.) op 1.40.45; 86. Van den Brande (Hitachi) op 1.42.25; 87. Dietzen (Teka) op 1.43.01; 88. Ackermann (KAS) op 1.43.18; 89. Bauer (Toshiba) op 1.44.08; 90. Gomez (Reynolds) op 1.45.34; 91. Jesus Rodriguez (Teka) op 1.45.47; 92. Marie (Systeme U) op 1.46.35; 93. Machler (Carrera) op 1.47.36; 94. Peeters (Super Confex) op 1.48.27; 95. Bohorquez (Cafe de Colombia) op 1.48.41; 96. Julian Gorospe (Reynolds) op 1.52.15; 97. Elliot (ANC Halfors) op 1.52.58; 98. Yates (Fagor) op 1.53.43; **99. Lubberding (Panasonic) op 1.53.54;** 100. Prieto (KAS) op 1.54.30; 101. Boyer (Seven Eleven) op 1.54.41; 102. Müller (PDM) op 1.54.14; 103. Pierce (Seven Eleven) op 1.56.08; **104. Knetemann (PDM) op 1.57.10;** 105. Indurain (Reynolds) op 1.58.09; 106. Perini (Carrera) op 1.58.33; 107. Roosen (Super Confex) op 1.59.12; 108. Morjean (Hitachi) op 2.01.18; 109. Palov (ANC-Halfors) op 2.01.20; 110. Sorensen (Roland-Skala) op 1.02.01; 111. Ubeda (Reynolds) op 1.02.18; 112. Brun (Z-Peugeot) op 1.04.35; 113. Roland Leclercq (Caja-Rural) op 1.04.37; 114. Ghirotto (Carrera) op 2.07.09; 115. Hilse (Teka) op 2.07.11; **116. Van der Poel (PDM) op 2.07.59;** 117. Winterberg (Toshiba) op 2.09.35; 118. Navarro (B.H.) op 2.12.30; 119. Dernies (Joker/Lotto) op 2.13.14; 120. Patry (Roland-Skala) op 2.13.40; 121. Verschueren (Roland-Skala) op 2.15.05; 122. Cassani (Carrera) op 2.15.10; 123. Jules (Caja-Rural) op 2.15.36; 124. Dominguez (B.H.) op 2.16.32; 125. Frison (Roland-Skala) op 2.18.25; **126. Nijdam (Super Confex) op 2.18.29;** 127. Wijnants (Hitachi) op 2.18.29; 128. Piovani (Del Tongo) op 2.19.10; 129. Bontempi (Carrera) op 2.19.33; 130. Perez (Cafe de Colombia) op 2.19.43; 131. Van Eynde (Joler/Lotto) op 2.19.53; **132. Solleveld (Super Confex) op 2.21.17;** 133. Ruben Gorospe (Reynolds) op 2.22.09; 134. Chappuis (RMO) op 2.22.40; 135. Peiper (Panasonic) op 2.23.24; 136. Antequera (B.H.) op 2.24.59; 137. Allocchio (Brianzoli) op 2.26.39; 138. Kimmage (RMO) op 2.30.04; **139. Van Poppel (Super Confex) op 2.31.02;** 140. Carlos Hernandez (Teka) op 2.33.49; 141. Goessens (Joker/Lotto) op 2.36.47; **142. Nijboer (Caja-Rural) op 2.39.00;** 143. Lieckens (Joker/Lotto) op 2.46.35; 144. Gauthier (Z-Peugeot) op Halfors) op 3.05.51; **146. en laatste Herma (Caja Rural) op 3.25.30.**

Ploegenklassement

Dagploegenklassement: 1. BH 17.41.49; 2. Cafe de Colombia op 6.24; 3. Systeme U op 6.55; 4. Fagor op 16.53; 5. Seven Eleven op 19.36; **9. PDM op 24.24; 13. Panasonic op 27.12; 21. Superconfex op 1.00.12.**

Algemeen ploegenklassement: 1. Systeme U 271.33.42; 2. Cafe de Colombia op 47.52; 3. Carrera op 48.43; 4. Fagor op 50.18; 5. BH op 51.08; **6. Panasonic op 54.10; 8. PDM op 1.05.06; 18. Superconfex op 3.59.14.**

Bergklassement

1. Herrera 309; 2. Alcala 226; 3. Delgado 135; 4. Fuerte 133; **5. Van Vliet 128.**

Puntenklassement

1. Van Poppel 200; 2. Roche 177; 3. Lieckens 166; 4. Delgado 164; 5. Herrera 141.

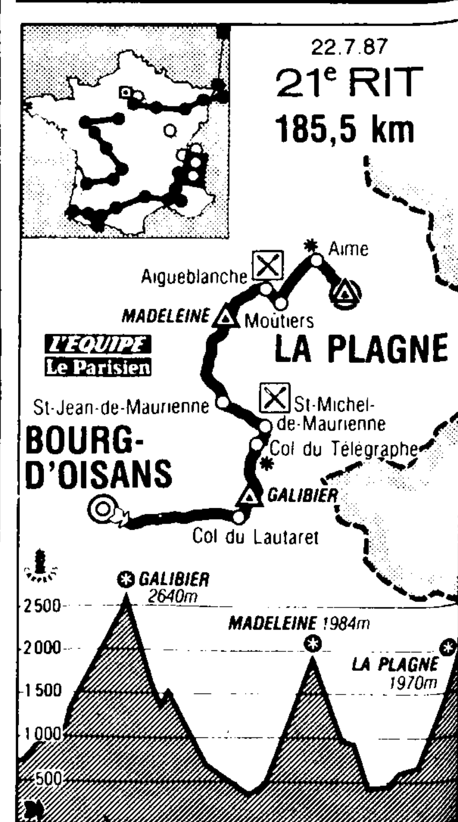
Jongerenklassement

1. Alcala 90.47.44; **2. Breukink op 11.38;** 3. Cornillet op 31.46; 4. Skibby op 36.46; 5. Castillo op 32.44.

Van start tot finish

In Villard-de-Lans starten 152 renners voor de twintigste etappe van de Ronde van Frankrijk over 201 km door het hooggebergte naar l'Alpe-d'Huez. Het is zacht en droog weer. **6 km:** eerste bon.-tussensprint: 1. Van Poppel (6 sec) 2. Duclos-Lassalle (4) 3. Clere (2). **38 km:** tweede tussensprint: 1. Duclos-Lassalle 2. Bagot 3. Brun. Aanval van Bagot, Duclos-Lassalle, Pedersen en Brun. **39 km:** Da Silva, Kimmage, Echave, Lauritzen, J. Gorose, J. Simon en Chozas bij kopgroep. **43 km:** kopgroep ingelopen. Doorkomst Placette (3e cat): 1. Brun 2. Lauritzen 3. Lavainne. **44 km:** aanval van Gomez, Clere en Chozas. **50 km:** twaalf renners bij koptrio. **53 km:** derde tussensprint: 1. Duclos-Lassalle 2. Lavainne 3. Clere. **65 km:** hergroepering. Doorkomst Berland (4e cat): 1. Castillo 2. Clere 3. Caritoux. **68 km:** Bouvatier alleen weg. **72 km:** Bouvatier achterhaald door 22 renners. **79 km:** doorkomst Cucheron (2e cat): 1. Echave, 2. Criquielion, 3. Roux, 4. Lavainne, 5. Mächler. Peloton op 3 min. **83 km:** Rooks en Wilches stappen af. **95 km:** doorkomst Coq (1e cat): 1. Roux 2. Echave op 1.02, 3. Criquielion 4. Fuerte 5. Lavainne 6. Skibby. Peloton op 5 min. **127 km:** Roux staakt solo. **140 km:** doorkomst Brie (4e cat) 1. Fuerte 2. Criquielion 3. Roux. **154 km:** doorkomst Laffrey (1e cat): 1. Echave 2. Criquielion 3. Roux 4. Fuerte 5. Lavainne 6. Vallet. Fignon in tegenaanval. Echave demarreert uit kopgroep. **166 km:** vierde tussensprint: 1. Echave 2. Clere op 1.45, 3. Fuerte. Peloton met gele trui op 8.22. **185 km:** vijfde tussensprint: 1. Echave 2. Clere op 4.20, 3. Criquielion. **186 km:** Herrera demarreert uit peloton. Delgado volgt. **201 km:** Echave wint 20e etappe 1.32 voor Fuerte. Delgado neemt gele trui over van Roche.

Vandaag



Eenentwintigste etappe: Bourg d'Oisans - La Plagne, 185,5 km. Het profiel maakt duidelijk dat we hier te maken hebben met de Koninginnerit in de Alpen. Een tocht die voert over welbekende reuzen als de Lautaret, de Galibier (met 2640 meter het dak van de Tour), de Madeleine en tot besluit een lastige klim naar La Plagne. Wie snode plannen heeft, kan hier zijn hart ophalen. Van meet af aan, want van Bourg d'Oisans loopt de weg direct omhoog. Pas na 46 kilometer, na de passage van de top van de Galibier, gaat de weg weer in dalende lijn. De vraag is: Wie houdt een triomftocht van Herrera tegen?

Radio en TV

TV: Nederland 2: 12.00-17.45 rechtstreekse beelden van de beklimmingen en vanuit de studio gesprekken met (oud-)wielrenners en beelden van vroegere Alpenritten. BRT 1: 12.30-13.30 doortochten Lautaret en Galibier; 16.00-17.45: finishreportage. Ned 2: 17.50-18.10 uur samenvatting. BRT 1: 18.35-18.50 uur samenvatting.

Radio: vanaf 14.05 uur Radio Tour de France op Radio 1.

Damestour

Elfde etappe: 1. Havik 97 km in 2.42.28; 2. Vikstedt-Nyman op 1.59; 3. Longo op 2.45; 4. Niehaus; 5. Canins; 12. Hage; 18. Monique de Bruin; 23. Petra de Bruin; 41. Van Koert; 58. Knol allen z.t. als Longo; 73. Meijer op 3.36.

Algemeen klassement: 1. Canins 20.35.26; 2. Longo op 0.02; 3. Enzenauer op 6.11; 4. Bonanimi op 7.58; 5. Poliakova op 8.19; 26. Hage op 30.19; 27. Havik op 30.47; 46. Knol op 40.28; 47. Monique de Bruin op 41.13; 51. Petra de Bruin op 45.23; 62. Van Koert op 59.38; 67. Meijer op 1.05.09.

Smoke Eaters hartstikke goed

GELEEN – De ijshockeyploeg Smoke Eaters uit Geleen speelt komend seizoen met het logo van de Nederlandse Hartstichting op de shirts. De Eaters, vorig jaar tweede in de strijd om de Nederlandse titel, stelt de ruimte op de kleding belangeloos beschikbaar. De ploeg wordt ook ingeschakeld bij campagnes van de Hartstichting.

Smoke Eaters krijgt in het nieuwe seizoen ook de beschikking over twee extra buitenlandse aanvallers. De club contracteerde de 25-jarige Canadees Paul Castron, die ondermeer uitkwam voor New York Slapshots, en de vier jaar jongere Vincent Paolucci. De Amerikaan speelde afgelopen seizoen voor Providence Road Island in New York. Eerder tekenden de internationals John Vorstenbosch en Mike Louwers (beiden afkomstig van Kemphanen) een verbintenis bij de Geleense club.